Nru. 17,755
Prezz Lm1.60c
Price Lm1.60c

Gazzetta tal-Gvern ta' Malta
The Malta Government Gazette

It-Tlieta, 19 ta' April, 2005
Tuesday, 19th April, 2005

Pubblikata b'Awtorità
Published by Authority

NOTIFIKAZZJONIJIET TAL-GVERN

Nru. 377

PUBBLIKAZZJONI TA' ABBOZZ TA' LIĠI FIS-SUPPLIMENT

HUWA avżat għall-informazzjoni ġenerali illi l-Abbozz ta' Liġi li ġej huwa ppubblikat fis-Suppliment li jinsab ma' din il-Gazzetta:

Abbozz ta' Liġi Nru. 42 imsejjaħ l-Att ta' l-2005 dwar il-Kummissjoni Ċinematografika ta' Malta.

Id-19 ta' April, 2005

GOVERNMENT NOTICES

No. 377

PUBLICATION OF BILL IN SUPPLEMENT

IT is notified for general information that the following Bill is published in the Supplement to this Gazette:

Bill No. 42 entitled The Malta Film Commission Act, 2005.

19th April, 2005

Nru. 378

AVVIŻI LEGALI PPUBBLIKATI FIS-SUPPLIMENT MAL-GAZZETTA TAL-GVERN

NGĦARRFU għall-informazzjoni ta' kulħadd illi l-Avviżi Legali li ġejjin ġew ippubblikati fis-Suppliment mal-Gazzetta tal-Gvern Nru. 17,753 u 17,754 tat-12 u l-15 ta' April, 2005, rispettivament.

A.L. Nru. 102 ta' l-2005: Att dwar Tfal u Żgħażagħ (Ordnijiet għall-Ħarsien) (Kap. 285); Regolamenti ta' l-2005 li jemendaw ir-Regolamenti dwar Tfal u Żgħażagħ (Ordnijiet għall-Ħarsien).

A.L. Nru. 103 ta' l-2005: Att ta' l-2005 li Jemenda l-Att dwar Kunsilli Lokali (Att Nru. I ta' l-2005); Avviż ta' bidu fis-seħħ.

A.L. Nru. 104 ta' l-2005: Att ta' l-2003 dwar l-Unjoni Ewropea (Att Nru. V ta' l-2003); Ordni ta' l-2005 dwar ir-Ratifika tal-Konvenzjoni dwar l-Elaborazzjoni tal-Farmakopea Ewropea.

No. 378

LEGAL NOTICES PUBLISHED IN THE SUPPLEMENT TO THE GOVERNMENT GAZETTE

IT is notified for general information that the following Legal Notices were published in the Supplement to the Government Gazette No. 17,753 and 17,754 of the 12th and 15th April, 2005, respectively.

L.N. No. 102 of 2005: Children and Young Persons (Care Orders) Act (Cap. 285); Children and Young Persons (Care Orders) (Amendment) Regulations, 2005.

L.N. No. 103 of 2005: Local Councils (Amendment) Act, 2005 (Act No. I of 2005); Commencement Notice.

L.N. No. 104 of 2005: European Union Act, 2003 (Act No. V of 2003); The Ratification of the Convention on the Elaboration of a European Pharmacopoeia Order, 2005.

A.L. Nru. 105 ta' l-2005: Att dwar it-Taxxa fuq l-*Income* (Kap. 123); Regoli ta' l-2005 li jemendaw ir-Regoli dwar Xogħol *Part-Time*.

A.L. Nru. 106 ta' l-2005: *Prevention of Financial Markets Abuse Act, 2005 (Act No IV of 2005); Prevention of Financial Markets Abuse (Fair Presentation of Investment Recommendations and Disclosure of Conflicts of Interest) Regulations, 2005*.

A.L. Nru. 107 ta' l-2005: *Prevention of Financial Markets Abuse Act, 2005 (Act No IV of 2005); Prevention of Financial Markets Abuse (Market Practices and Manipulative Behaviour) Regulations, 2005*.

A.L. Nru. 108 ta' l-2005: *Prevention of Financial Markets Abuse Act, 2005 (Act No IV of 2005); Prevention of Financial Markets Abuse (Disclosure and Notification) Regulations, 2005*.

A.L. Nru. 109 ta' l-2005: Att dwar il-Protezzjoni u l-Privatezza tad-*Data* (Kap. 440); Regolamentil ta' l-2005 li jemendaw ir-Regolamenti dwar l-Ipproċessar ta' *Data* Personali fis-Settur tal-Komunikazzjonijiet Elettroniċi.

A.L. Nru. 110 ta' l-2005: Att dwar it-Taxxa fuq l-*Income* (Kap. 123); Regoli ta' l-2005 dwar Kreditu ta' Taxxa li jingħata lil Nisa li Jirritornaw għal Impjieg.

A.L. Nru. 111 ta' l-2005: Att għat-Twaqqif ta' Awtorità ta' Malta dwar il-Komunikazzjoni (Kap. 418); Regolamenti ta' l-2005 dwar il-Proċedura tal-Bord ta' l-Appelli dwar il-Komunikazzjonijiet.

A.L. Nru. 112 ta' l-2005: Att dwar ir-Radjokomunikazzjoni (Kap. 49); Regoli ta' l-2005 li jħassru r-Regoli dwar Liċenzji għat-Telegrafija mingħajr Fili fuq Bastimenti.

A.L. Nru. 113 ta' l-2005: Att dwar ir-Radjokomunikazzjoni (Kap. 49); Regolamenti ta' l-2005 li jħassru l-Avviż Ġenerali dwar Liċenzji għar-Riċezzjoni tax-Xandir.

Id-19 ta' April, 2005

L.N. No. 105 of 2005: Income Tax Act (Cap. 123); Part-Time Work (Amendment) Rules, 2005.

L.N. No. 106 of 2005: Prevention of Financial Markets Abuse Act, 2005 (Act No IV of 2005); Prevention of Financial Markets Abuse (Fair Presentation of Investment Recommendations and Disclosure of Conflicts of Interest) Regulations, 2005.

L.N. No. 107 of 2005: Prevention of Financial Markets Abuse Act, 2005 (Act No IV of 2005); Prevention of Financial Markets Abuse (Market Practices and Manipulative Behaviour) Regulations, 2005.

L.N. No. 108 of 2005: Prevention of Financial Markets Abuse Act, 2005 (Act No IV of 2005); Prevention of Financial Markets Abuse (Disclosure and Notification) Regulations, 2005.

L.N. No. 109 of 2005: Data Protection Act (Cap. 440); Processing of Personal Data (Electronic Communications Sector) (Amendment) Regulations, 2005.

L.N. No. 110 of 2005: Income Tax Act (Cap. 123); Tax Credit (Women Returning to Employment) Rules, 2005.

L.N. 111 of 2005: Malta Telecommunications Authority Act (Cap. 418); Telecommunications Appeals Board (Procedure) Regulations, 2005.

L.N. 112 of 2005: Radiocommunications Act (Cap. 49); Licences for Wireless Telegraphy Installations on Ships (Repeal) Rules, 2005.

L.N. 113 of 2005: Radiocommunications Act (Cap. 49); Broadcasting Receiving Licences General Notice (Repeal), Regulations, 2005.

19th April, 2005

Nru. 379

ATT DWAR IT-TAXXA TAD-DOKUMENTI U TRASFERIMENTI (KAP. 364)

BORD TA' KUMMISSARJI SPEĊJALI

Nomina ta' *Chairman,* Membri u Membri Sostituti

BIS-SAĦĦA tas-setgħat mogħtija bl-artikolu 57 ta' Att dwar it-Taxxa tad-Dokumenti u Trasferimenti (Kap. 364) il-

No. 379

DUTY ON DOCUMENTS AND TRANSFERS ACT (CAP. 364)

BOARD OF SPECIAL COMMISSIONERS

Appointment of Chairman, Members and Substitute Members

IN exercise of the powers conferred by article 57 of the Duty on Documents and Transfers Act (Cap. 364) the

President ta' Malta għamel in-nomini li ġejjin fil-Bord ta' Kummissarji Speċjali kostitwit skond l-Att imsemmi.

Chairman
Dott. Simon Galea Testaferrata, LL.D.
Membri
Is-Sur Robert Zerafa, BE&A (Hons); MSc Road Eng., A.&C.E.
Is-Sur Peter Meilak
Membri Sostituti
Is-Sur Joseph Agius Bonello, A.&C.E.
Is-Sur John A. Consiglio, MBA, FCIB, Dip FS, Dip (Law & Adm).

Il-Membri Sostituti jaġixxu minflok il-Membri tal-Bord kull meta dawn ta' l-aħħar ma jkunux jistgħu jwettqu d-dmirijiet tal-kariga tagħhom.

In-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 1038 tas-7 ta' Novembru 2003, hija b'din imħassra.

Id-19 ta' April, 2005

President of Malta has made the following appointments to the Board of Special Commissioners constituted under the said Act.

Chairman
Dr Simon Galea Testaferrata, LL.D.
Members
Mr Robert Zerafa, BE&A (Hons); MSc Road Eng., A.&C.E.
Mr Peter Meilak
Substitute Members
Mr Joseph Agius Bonello, A.&C.E.
Mr John A. Consiglio, MBA, FCIB, Dip FS, Dip (Law & Adm).

The Substitute Members will act instead of the Members of the Board, whenever the latter are unable to carry out the functions of their office.

Government Notice No. 1038 of the 7th November 2003, is hereby cancelled.

19th April, 2005

Nru. 380

KUNSILL NAZZJONALI TA' L-ILSIEN MALTI

NGĦARRFU għall-informazzjoni ta' kulħadd li l-persuni li ġejjin ġew nominati mill-Ministru ta' l-Edukazzjoni, Żgħażagħ u Impieg biex iservu fuq il-Kunsill Nazzjonali ta' l-Ilsien Malti sal-31 ta' Diċembru 2007:

President
Il-Prof. Manwel Mifsud, BA (Hons), PhD

Viċi President
Dott. Josette Attard, BA, MA, PhD

Membri
Dott. Charles Briffa, BA (Hons), MA, Dip. Arabic, PhD
Dott. Simone Inguanez, LLD
Dott. Albert Borg, BA (Hons), DLitt (Rome), PhD (Edin)
Dott. Ray Fabri, BA (Hons), PGCE, MA, PhD (Dusseldorf)
Is-Sur George Farrugia, BEd (Hons), MA
Il-Prof. Joe Friggieri, BA, PhD (Milan), DPhil (Oxon)
Is-Sur Victor Cauchi, PL
Is-Sur Joseph Borg, BA Gen
Is-Sur Mario Schiavone, Dip Mgt, MBA

Id-19 ta' April, 2005

No. 380

KUNSILL NAZZJONALI TA' L-ILSIEN MALTI

IT is notified for general information that the following persons have been appointed by the Minister of Education, Youth and Employment to serve on the Kunsill Nazzjonali ta' l-Ilsien Malti until 31st December 2007:

President
Profs Manwel Mifsud, BA (Hons), PhD

Vice President
Dr Josette Attard, BA, MA, PhD

Members
Dr Charles Briffa, BA (Hons), MA, Dip. Arabic, PhD
Dr Simone Inguanez, LLD
Dr Albert Borg, BA (Hons), DLitt (Rome), PhD (Edin)
Dr Ray Fabri, BA (Hons), PGCE, MA, PhD (Dusseldorf)
Mr George Farrugia, BEd (Hons), MA
Profs. Joe Friggieri, BA, PhD (Milan), DPhil (Oxon)
Mr Victor Cauchi, PL
Mr Joseph Borg, BA Gen
Mr Mario Schiavone, Dip Mgt, MBA

19th April, 2005

Nru. 381

KORPORAZZJONI TA' XOGĦOL U TAĦRIĠ

Ħatra ta' Membru tal-Bord ta' Eżamijiet fis-Snajja'

SKOND l-Artikolu 40 ta' l-Att ta' l-1990 dwar is-Servizzi ta' Impieg u Taħriġ, il-Korporazzjoni ta' Xogħol u Taħriġ b'din tgħarraf illi qed taħtar il-persuni msemmija hawn taħt biex ikunu membri tal-bord ta' eżamijiet fis-Snajja' biex jara l-kompetenza kif indikata. Din il-ħatra l-ġdida hija meħtieġa wara li s-Sur George Fenech irriżenja miż-żewġ Bordijiet ta' Eżamijiet tas-Snajja'.

Bord ta' Eżamiijet tas-Snajja' għall-Agrikoltura (Ortikoltura) – Livell Tekniku

Membru
Herman Scifo

Bord ta' Eżamiijet tas-Snajja' għall-Agrikoltura (Ortikoltura) – Livell Craftsman

Membru
Herman Scifo

Id-19 ta' April, 2005

No. 381

EMPLOYMENT AND TRAINING CORPORATION

Appointment of Trade Testing Board Member

IN terms of Article 40 of the Employment and Training Services Act 1990, the Employment and Training Corporation is hereby nominating the person listed hereunder to be appointed trade testing board member to assess competences as indicated. This new appointment is needed following the resignation from both Trade Testing Boards, submitted by Mr George Fenech.

Trade Testing Board for Agriculture (Horticulture) – Technician Level

Member
Herman Scifo

Trade Testing Board for Agriculture (Horticulture) – Craftsman Level

Member
Herman Scifo

19th April, 2005

Nru. 382

REĠISTRU TA' L-ARTIJIET

B'din qed ngħarraf li avviż dwar depożitu ta' kawzjoni bin-numru indikat hawn isfel u li tolqot il-propjetajiet reġistrati bit-titoli indikati hawn taħt, intbagħat permezz ta' ittra rreġistrata mmarkata u indirizzata lill-persuni indikati f'Artikolu 50 ta' l-Att dwar ir-Reġistrazzjoni ta' l-Artijiet (Kap. 296), liema avviż ġie ritornat lir-Reġistru ta' l-Artijiet.

Dan l-avviż għandu jitqies bħala avviż notifikat, għall-fini kollha tal-liġi, kif stipulat mir-Regolamenti dwar ir-Reġistrazzjoni ta' l-Artijiet.

Nru. tal-Kawzjoni *Caution No.*	Indirizz ta' min qed jiġi notifikat *Address of notified person*	Titolu Nru. *Title No.*
LRC686/2005	Spring Valley Company Limited 163, Naxxar Road Birkirkara	26000277 26000285
LRC687/2005	Spring Valley Company Limited 163, Naxxar Road Birkirkara	26000879

Dott. Stephanie Pappalardo, LL.D.
Reġistratur ta' l-Artijiet

Id-19 ta' April, 2005

No. 382

LAND REGISTRY

Notice is hereby given that a notice of lodgement of a caution with the number indicated below and which affects property registered by the titles hereunder indicated has been forwarded by means of a registered letter marked and addressed to persons indicated in Article 50 of the Land Registry Act (Cap. 296), which letter has been returned to the Land Registry.

This notice shall, for all intents and purposes, be deemed to be a notice duly served in terms of the Land Registration Rules.

Dr Stephanie Pappalardo, LL.D.
Land Registrar

19th April, 2005

Nru. 383

AVVIŻ GĦALL-GĦANIJIET TA' L-ATT TA' L-1996 DWAR GWARDJANI PRIVATI U LOKALI (ATT NRU. XIII TA' L-1996)

IL-KUMMISSARJU tal-Pulizija, skond l-artikoli 7 u 8 ta' l-Att ta' l-1996 dwar Gwardjani Privati u Lokali, b'din jgħarraf li rċieva dawn l-applikazzjonijiet kif imsemmija hawn taħt:

No. 383

NOTICE IN TERMS OF THE PRIVATE GUARDS AND LOCAL WARDENS ACT, 1996 (ACT NO. XIII OF 1996)

THE Commissioner of Police, in terms of sections 7 and 8 of the Private Guards and Local Wardens Act, 1996, hereby notifies that the following applications as mentioned hereunder have been received:

Applikazzjoni għall-liċenza Gwardjani Lokali

Application for licence of a Local Warden

Isem u kunjom *Name and Surname*	Nru. tal-Karta ta' l-Identità *Identity Card No.*	Indirizz *Address*
Ruth Cauchi	214966 (M)	140, Vjal Kottoner, Fgura
Nazzarena Attard	671058 (M)	"Marie", Triq Wiġi Rosato, Bormla
Annabelle Sammut	135286 (M)	179, Triq l-Immakulata Kunċizzjoni, Msida
Natasha Diamandidis	94304 (L)	10, "Dar Lorry Sant", Trejqet il-Ġiżimin, Santa Luċia

Applikazzjoni għal-liċenza Gwardjani Privati

Application for licence of a Private Guard

Isem u kunjom *Name and Surname*	Nru. tal-Karta ta' l-Identità *Identity Card No.*	Indirizz *Address*
Donald Calleja	56586 (M)	"Leontess", Triq Filippu Gutenberg, Qrendi
Rodianne Tabone	487086 (M)	63, "St Joseph", Triq Toni Zahra, Żejtun
Jennifer Galea	102687 (M)	26, "L-Irdoss", Triq il-Bħajra, Qormi
Alfred Vassallo	120950 (M)	Blokk 3, Bieb B, Flat 15, Triq il-Mimosa, San Ġwann
Augustine Baldacchino	101563 (M)	"Dar ir-Redentur", Triq Mons. Mikiel Azzopardi, Siġġiewi
Joseph Gatt	224761 (M)	56, Triq il-Liedna, Fgura

Brian Phillips	417470 (M)	69, "Juliana", Flat 3, Triq Sant'Anġlu, Birżebbuġa
Mark Anthony Gauci Maistre	473758 (M)	277, Triq Fleur-De-Lys, Birkirkara
Jonathan Gilson	537480 (M)	59, Triq Ninu Cremona, Paola
Franġisk Tabone	413549 (M)	61, Triq Ħal Manin, Qrendi
Clayton Farrugia	538983 (M)	Blokk 16, Bieb B, Flat 11, Triq l-Ispika, San Ġwann
Shawn Mifsud	167586 (M)	16, "St. Theresa", Triq Domenico Cachia, Birkirkara
Carmelo Vella	319064 (M)	Blokk G, Flat 5, Triq il-Lelluxx, Blokk G, Santa Luċija
Andrew Caruana	740460 (M)	1, "St. Andrew's", Triq l-Arloġġar, Luqa
Patrick Micallef	212370 (M)	"Micallef House", Triq il-Grazzja, Żebbuġ
Jonathan Borg	91777 (M)	125, "St Mary", Triq Ignazio Saverio Mifsud, Birkirkara
Spiridione Bilocca	252060 (M)	24, "Amaryllis", Triq iż-Żakak, Mosta
Carmel Bartolo	627450 (M)	Flat 5, Blokk Ċ, Triq Notabile (Ex-Skola Teknika), Birkirkara
Malven Farrugia	428878 (M)	96, "St. Rita", Triq il-Qroll, Birżebbuġa
Mario Agius	451370 (M)	"Mon Amour", Triq Walter L. Salomone, Mosta
David Morgan	12276 (A)	31, "Ave Maria", Triq il-Knisja l-Qadima, Birkirkara
Darren Brian Jonathan Cranmer	34503 (L)	90, Vjal Kottoner, Fgura
Alfred Cauchi	332859 (M)	18, "Haven", Triq l-Isfarġel, Attard
Anthony Brincat	597061 (M)	146, "The Robe", Triq Sant'Antnin, Żabbar
Branko Vasic	Passport No: BM 4064155	"Lamirade Flats", No. 6, Triq it-Turisti, Buġibba
Theresa Micallef	470466 (M)	117, "Erloser", Triq ir-Rizzi, Birżebbuġa

Kull persuna tista', fi żmien xahar mill-pubblikazzjoni ta' dan l-avviż, toġġezzjona bil-miktub lill-Kummissarju dwar il-ħruġ ta' dawn il-liċenzi għal xi waħda mir-raġunijiet imsemmija fl-artikolu 10 ta' l-Att ta' l-1996 dwar Gwardjani Privati u Lokali, li huma:

(a) meta l-applikant jew xi uffiċjali ta' l-applikant jew persuna oħra li jkollha kontroll effettiv tas-servizzi li jkunu se jiġu pprovduti mill-applikant.

(i) tkun instabet ħatja f'Malta jew x'imkien ieħor ta' xi delitt kontra s-sigurtà ta' l-istat, jew ta' xi offiża volontarja fuq il-persuna jew ta' xi delitt kontra proprjetà jew kontra l-fiduċja pubblika jew ta' xi delitt gravi ieħor; jew

(ii) tkun iddikjarata falluta jew meta l-qagħda finanzjarjataghha tkun prekarja jew xort' oħra tagħmel lill-applikant mhux adattat; jew

(iii) tkun tkeċċiet mill-pulizija jew mill-forzi armati jew mis-servizz tal-ħabs minħabba xi reat jew xi nuqqas ieħor fl-imġiba; jew

(iv) tkun uffiċjal pubbliku jew membru tal-Pulizija jew tal-forzi armati jew tas-servizz tal-ħabs; jew

(b) dwar xi tagħrif li jkun ta' interess pubbliku; jew

(ċ) meta l-applikant ma jkollux il-kwalifiki meħtieġa kif jista' jkun preskritt bl-Att jew taħtu.

Id-19 ta' April, 2005

Any person may, within one month from the publication of this notice, object in writing to the Commissioner about the issue of the above licences on any of the grounds listed in section 10 of the Private Guards and Local Wardens Act, 1996, which are:

(a) where the applicant or any officer of the applicant or any person who has an effective control of the services to be provided by the applicant.

(i) has been convicted in Malta or elsewhere of any crime against the safety of the state, or of any crime of voluntary harm or injury to any person or any crime against property or public trust or any other serious crime; or

(ii) has been declared bankrupt or his financial position is precarious or otherwise renders the applicant unsuitable; or

(iii) has been discharged from the police or armed forces or the prison services because of any offence or other misbehaviour; or

(iv) is a public officer or a member of the police or armed forces or the prison services; or

(b) when information is available which is in the public interest; or

(c) where the applicant does not possess the necessary qualifications as may be prescribed by or under the Act.

19th April, 2005

Nru. 384

ATT DWAR IL-*CONDOMINIA*
(Kap. 398)

B'DIN qed ngħarraf li jiena rċivejt applikazzjoni għar-reġistrazzjoni u/jew emendi tar-regolamenti li jirregolaw l-imsemmija *condominia*:

Nru. tal-*Condominium* *Condominium Number*	Indirizz tal-*Condominium* *Address of Condominium*	Rimarki *Remarks*	Data tar-Reġistrazzjoni *Date of Registration*
59	San Andrea Garage Owners Association St Andrews Road St Andrews	Reġistrazzjoni tar-regolamenti/ *Registration of Rules*	13/04/2005

Dott. Stephanie Pappalardo
Reġistratur ta' l-Artijiet

Id-19 ta' April, 2005

No. 384

CONDOMINIUM ACT
(Cap. 398)

NOTICE is hereby given that I have received an application for the registration of and/or amendment to rules regulating the following condominia:

Dr Stephanie Pappalardo
Land Registrar

19th April, 2005

Nru. 385

ATT DWAR IL-LIĊENZI TAL-KUMMERĊ (KAP. 441)

Regolamenti dwar il-Liċenzi tal-Kummerċ 2002

SKOND id-dispożizzjonijiet tar-regolament 8 tar-Regolamenti dwar il-Liċenzi tal-Kummerċ 2002, is-Sezzjoni għal Liċenzar tal-Kummerċ qiegħda hawnhekk tippubblika avviżi ta' l-applikazzjonijiet li ġejjin:

No. 385

TRADING LICENCES ACT (CAP. 441)

Trading Licences Regulations 2002

IN terms of the provisions of regulation 8 of the Trading Licences Regulations 2002, the Trade Licensing Unit is hereby publishing a notice of the following applications:

Nru. tar-Riferenza *Reference No.*	Isem ta' l-Applikant *Name of Applicant*	Indirizz tal-post kummerċjali *Address of the commercial premises*	Attività kummerċjali *Commercial activity*	Kodiċi tal-Klassi *Type Code*	Data *Date*
CD/3209/2005 Pt 118	Connie Baldachhino	Video Star 10, Triq F. Busuttil Birkirkara	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut *Category III - Wholesale and retail trade*	52.48.13	12.04.05
CD/3209/2005 Pt 119	Andrew Debattista Segond	Compunet Ltd 60, Independence Avenue Mosta	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut *Category III - Wholesale and retail trade*	52.48.1	12.04.05
CD/3209/2005 Pt 120	Andrew Debattista Segond	Biodevices Ltd 60, Independence Avenue Mosta	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut *Category III - Wholesale and retail trade*	50.1 50.3 52.48.9	11.04.05

Nru. tar-Riferenza *Reference No.*	Isem ta' l-Applikant *Name of Applicant*	Indirizz tal-post kummerċjali *Address of the commercial premises*	Attività kummerċjali *Commercial activity*	Kodiċi tal-Klassi *Type Code*	Data *Date*
CD/3209/2005 Pt 121	Joseph Mifsud	Hompesch Bakery Confectionery 112, Triq San Bartholomeo Qormi	Kategorija I - Proċessar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb *Category I – Processing, manufacturing and sale of food products and beverages*	52.24 52.25 52.27	12.04.05
CD/3209/2005 Pt 123	Sandro Bianco	Cheers Triq il-Mosta Lija	Kategorija I - Proċessar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb *Category I – Processing, manufacturing and sale of food products and beverages*	52.24 52.25 52.27	11.04.05
CD/3209/2005 Pt 124	Etienne Cassar	ETM Auto Traders Triq Villabate Żabbar	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut *Category III - Wholesale and retail trade*	50.1	12.04.05

Kull persuna li għandha interess tista' tagħmel oġġezzjonijiet jew ilmenti kontra l-għoti ta' liċenza fuq kwistjonijiet ta' kummerċ biss. Kull oġġezzjoni jew ilment għandu jingħata bil-miktub lis-Sezzjoni Liċenzi tal-Kummerċ, Direttorat għas-Servizzi tal-Kummerċ, Diviżjoni għall-Kummerċ, Lascaris, Valletta, fi żmien għaxart ijiem mid-data li tidher hawn taħt.

Id-19 ta' April, 2005

Any person showing an interest may file an objection or make representations against the grant of this licence only on trade issues. Such objections or representation may be filed in writing at the Trading Licences Unit, Trade Services Directorate, Commerce Division, Lascaris, Valletta, within ten days from the date shown below.

19th April, 2005

Nru. 386

NUMRI ĠODDA TA' BIBIEN FIX-XGĦAJRA

BIS-SAĦĦA tal-poteri mogħtija bl-Artiklu 115 tal-Kodiċi tal-Liġijiet tal-Pulizija (Kapitolu 10), il-Ministru għar-Riżorsi u l-Infrastruttura għoġbu jordna illi n-numri/ismijiet ta' bibien fil-lista ta' toroq fix-Xgħajra, hawn taħt elenkata u speċifikata f'din l-iskeda, għandhom jinbidlu kif jidher fl-iskeda msemmija.

No. 386

RENUMBERING OF DOORS AT XGĦAJRA

IN exercise of the powers conferred by Section 115 of the Code of Police Laws (Chapter 10), the Minister for Resources and Infrastructure has been pleased to order that the numbers/names of the doors in the undermentioned list of streets at Xgħajra, specified in the subjoined schedule, be altered as stated in the said schedule.

SKEDA/*SCHEDULE*
XGĦAJRA

1 Triq L-Awrat
2 Trejqet il-Barumbara
3 Triq Carmelo Penza
4 Triq Iċ-Ċern
5 Triq Il-Fabbriki
6 Triq Il-Fortizza tal-Grazzja
7 Sqaq Il-Grawnd
8 Wesgħet il-Helsien
9 Triq L-Iskola
10 Triq L-Ispnott
11 Triq Il-Knisja
12 Triq Kolu Vella
13 Triq Leonard Mahoney
14 Triq Orlando Zabbar
15 Sqaq Ras il-Ġebel
16 Triq Ras il-Ġebel
17 Triq San Ġakbu
18 Sqaq San Lawrenz
19 Triq Sant' Elija
20 Triq It-Torri ta' Alof de Wignacourt
21 Triq It-Tumbrell
22 Dawret Ix-Xatt
23 Trejqet ix-Xilep

1. TRIQ L-AWRAT

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq San Ġakbu

Left side entering from Triq San Ġakbu

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
Garage	1
Millennium	2
Garage	3
Splendour	4
Garage	5
Keukenhof	6
Garage	7
Garage	8
Garage	9
Paradisio	10
Dev Ocean	11
God Bless	12
Garages' Entrance	13
Mirage	14
Garage	15
Summer Nights	16
Garage	17
Panoramix	18
Garage	19
House without number	20
Garage	21

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq San Ġakbu

Right side entering from Triq San Ġakbu

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*

2. TREJQET IL-BARUMBARA

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq it-Torri ta' Alof de Wignacourt

Left side entering from Triq it-Torri ta' Alof de Wignacourt

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq it-Torri ta' Alof de Wignacourt

Right side entering from Triq it-Torri ta' Alof de Wignacourt

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
Garage	2
Garage	4
Clover	6
Garage	8

3. TRIQ CARMELO PENZA

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Dawret ix-Xatt

Left side entering from Dawret ix-Xatt

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
Pebbles	1
Denise	3
Barracuda (Garage)	5
Fortizza (Flats)	7
Garage	9
Almonds	11
House without number	13
San Ġorġ (Garage)	15
Garage	17
Nijsa	19

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Dawret ix-Xatt

Right side entering from Dawret ix-Xatt

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
Empty Site	2-8
Garage	10
Alta Marea	12
Manjoe (Garage)	14
Man (Flats)	16
Empty Site	18-36
House without number	38
House without number	40
Garages' Entrance	42
Solemare	44
House without number	46
Belveder	48
Garages' Entrance	50
l-Għarix ta' Cassia	52

4. TRIQ IĊ-ĊERN

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Dawret ix-Xatt

Left side entering from Dawret ix-Xatt

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
Garage	1
Garage	3
House without number	5
House without number	7
House without number	9

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Dawret ix-Xatt

Right side entering from Dawret ix-Xatt

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
House without number	2
5	4
7, Pembrey	6
Flats without number	8
Renel	10

House without number	11
Garage	13
House without number	15
Widnet il-Baħar	17
18	19
Garage	21
3, Il-Bejta	23
4, Carmen	25
4B, St. Rita (Flat)	27
5	29
6, Tonjoy	31
Amarillis	33
Amanda	35
20, Casa Abela	37
Garage	39
24	41
Side Door	43
House without number	45
30	47
Maryrose	49
Empty Site	51-53
32	55
36	57
House without number	59

House without number	12
19	14
21	16
23, Lourdes	18
Wyuna	20
Shoreside	22
Sydney	24
27	26
29	28
31	30
33	32
35	34
Empty Site	36
House without number	38
39	40
41	42
Jimmy	44

5. TRIQ IL-FABBRIKI

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq L-Awrat

Left side entering from Triq L-Awrat

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
Garage	1
Bondin, Flat 1	3
Garage	5
Garage	7
Garage	9
Garage	11
Garage	13
House without number	15
Garage	17
Garage	19
7	21
Garage	23
House without number	25
House without number	27
Garage	29
St. Mary House	31
Sacred Heart House	33
Omma Dawn	35
Garage	37
House without number	39
House without number	41

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq L-Awrat

Right side entering from Triq L-Awrat

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
Garages' Entrance	2
Garage	4
Garage	6
House without number	8
Garage	10
Vania, Plot 12	12
Garage	14
Maria Bambina, Plot 13	16
Garage	18
Basement Door	20
House without number	22
Garage	24
Shouting Star	26
Cleonora (Flats)	28
Empty Site	30-36
Birds of Paradise	38
Garage	40
Amandine	42
Maria Addolorata	44
Garage	46
Garage	48

Splash	50
Awrora	52
Garage	54
German Residence	56
Garage	58
House under construction	60

6. TRIQ IL-FORTIZZA TAL-GRAZZJA

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq it-Torri ta' Alof de Wignacourt

Left side entering from Triq it-Torri ta' Alof de Wignacourt

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
Garage	1
Simpson	3
Garage	5
Garage	7
Side Door	9
Riva Azzurra	11
Chimaera	13
House without number	15
Garage	17
Coure D'Amour	19
House without number	21
Garage	23
House without number	25
Empty Site	27-41
Garage	43
Garage	45
Garage	47
Libra	49
Aries	51
Garage	53
Garage	55
Garage	57
Garage	59
House under construction	61
Garage	63
House under construction	65
Tesjoe	67
Garage	69
Ave Maria	71
Cavatina	73
Clarabella	75
House without number	77
Id-Dwejra	79
Vine	81
Nikita	83
Garage	85
Isola Bella	87
Ikona	89

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq it-Torri ta' Alof de Wignacourt

Right side entering from Triq it-Torri ta' Alof de Wignacourt

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
Joanna	2
Garage	4
Fiorella	6
Garage	8
Garage	10
Coral Reef	12
Garage	14
Garage	16
Garage	18
Sacre Coeur	20
Flats without number	22
Flats without number	24
Marija Bambina	26
Garages' Entrance	28
Flats without number	30
Garage	32
Laplano	34
Mare Blu	36
Garage	38
Stenly House	40
Nazaret	42
Redentur	44
Claygate	46
Garage	48
Garage	50
House under construction	52
Garage	54
Shop (Confectionery)	56
l-Irwiefen	58
Garage	60
Joetes (Garage)	62
Joetes	64
Danphyl	66
Garage	68
Paradiso	70
Orchidea	72
39	74
Garage	76

Garage	91	Casa Sorriso	78
Arzella	93	Garage	80
26	95	Anncar (Flats)	82
Garage	97	37	84
M' Lourdes	99	Garage	86
Dale Flats	101	33	88
Garage	103	31, Villa Tal-Grazzja	90
House without number	105	27, St. Michael	92
14, Blue Spot	107	25, Dun Ġorġ Preca	94
Olanda Flats	109	23, Deo House	96
Garage	111	21 (Garage)	98
10, Calvin Dean	113	Garage	100
8	115	19	102
6 (Garage)	117	Eagles Nest Flats	104
Garage	119	Merħba (Garage)	106
2	121	17, Tulip	108
		House without number	110
		House without number	112
		11	114
		7	116
		5	118
		3	120
		1	122

7. SQAQ IL-GRAWND

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Ras il-Ġebel

Left side entering from Triq Ras il-Ġebel

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
Garage	1
Garage	2
Garage	3
Garage	4
Garage	5
Peony	6
Agape	7
Garage	8
Garage	9
Garage	10

8. WESGHET IL_HELSIEN

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq il-Knisja

Left side entering from Triq il-Knisja

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
55	1
Garage	2
Rose Ville	3
Garage	4
Garage	5
Żerniq	6
Garage	7
Garage	8
Garage	9
Garage	10

9. TRIQ L-ISKOLA

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq il-Fortizza tal-Grazzja

Left side entering from Triq il-Fortizza tal-Grazzja

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq il-Fortizza tal-Grazzja

Right side entering from Triq il-Fortizza tal-Grazzja

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
Garage	2
Garage	4
Garage	6
Theodora	8
Garage	10
l-Ankra	12
Oasis	14
Garage	16
Garage	18
Garage	20
House under construction	22
Summer Haze	24
Garage	26
House under construction	28
Garage	30
Garage	32
House under construction	34
Garage	36
House without number	38

10. TRIQ L-ISPNOTT

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Dawret ix-Xatt

Left side entering from Dawret ix-Xatt

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
House without number	1
Greeny	3
Yellowish	5
Bluish	7
Il-Kenn	9
Grazzi Mulej	11
Garage	13
St. Georges Court	15
Garage	17
Lesnat	19
Empty Site	21-23
Room Door	25
Garage	27
Garage	29
Garage	31
Exodus	33
Rondinella	35
Garage	37
Garage	39
St. Jacob's Flats	41
Garage	43
Empty Site	45-55
Dew Drops	57
Garage	59
Garage	61
Garage	63
House without number	65
Garage	67
Garage	69
Jonannes	71
Garage	73
Joe Grace	75
Garage	77
Garage	79

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Dawret ix-Xatt

Right side entering from Dawret ix-Xatt

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
Klamar	2
Garage	4
Casa Zammit	6
House without number	8
Zoq Zoq (Flats)	10
Garage	12
Summer Breeze	14
House without number	16
6	18
4	20
Gracie House	22
3, Seaview	24
Garage	26
St. Lawrence House	28
Maris	30
Garage	32

11. TRIQ IL-KNISJA

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Orlando Zabbar

Left side entering from Triq Orlando Zabbar

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
2	1

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Orlando Zabbar

Right side entering from Triq Orlando Zabbar

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
1, Franklou House	2

Domenica	3	3, Bijoux	4
Garage	5	7	6
6	7	9	8
8, Sacred Heart	9	13, Marija Addolarata	10
Garage	11	15	12
10, Josmar	13	17	14
14	15	19, Sunrise	16
Empty Site	17-19	21	18
House without number	21	23	20
House without number	23	Garage	22
House without number	25	27	24
Dus Fim	27	Harold	26
Garage	29	Garage	28
Joackim	31	Garage	30
26 (Garage)	33	Garage	32
28, St. Frances	35	Fruit De La Mer	34
Garage	37	Garage	36
Alessio	39	35, Casa Del Nonni	38
32	41	Garden Door	40
34	43	37 (Garage)	42
36	45	39	44
House without number	47	43	46
40	49	Empty Site	48-62
Empty Site	51-53	57	64
House without number	55	House without number	66
46, Arzilia	57	61	68
Garage	59	63	70
Garage	61	65	72
Empty Site	63	House without number	74
Garages' Entrance	65	69, Casa Bianco	76
House under construction	67	71	78
54	69	73, Rosemarie Claire	80
Pauline	71	Ailic House	82
58	73	77, Edith	84
Shop (T. Store)	75	Public Auberge/Library	86
64, Id-Dwejra	77	House without number	88
Shop (Salon)	79	House without number	90
68, Niklon	81	M.L.P. (Dar Gius Zammit)	92
70, L-Għorfa	83	89, Lormar Cottage	94
72, Pure Green	85	91	96
Ritianne	87	93	98
76, Dreamer	89	95	100
Police Station	91	97	102
Empty Site	93-99	House without number	104
Sun Valley	101	101, Lilian	106
Garage	103	103	108
Empty Site	105	House without number	110
Garages' Entrance	107	107	112
Empty Site	109-143	109	114
82	145	4 (Garage)	116
84	147	Garden Gate	118
86	149	Marton	120
88	151	113	122
90, Fedelina	153	115	124
94	155	Substation	126
House without number	157	Kenneth	128

98	159
100	161
House without number	163
Empty Site	165-167
House without number	169
108, Lora	171
St. Mary	173
House under construction	175
House under construction	177
118 (Garage)	179
Domenic Flats	181
120 (Garages' Entrance)	183
122	185
124	187
126 (Garage)	189
128, St.Anthony (Flats)	191
House without number	193
132	195
134	197
Ricelan	130
St. Joseph Flats	132
House without number	134
House without number	136
131, St. Paul	138
133	140

12. TRIQ KOLU VELLA

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq L-Awrat

Left side entering from Triq L-Awrat

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
Garage	1
Garage	2
Garage	3
Garage	4
House without number	5
Garage	6
House without number	7
Garage	8
Flats without number	9

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq L-Awrat

Right side entering from Triq L-Awrat

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*

13. TRIQ LEONARD MAHONEY

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq il-Fortizza tal-Grazzja

Left side entering from Triq il-Fortizza tal-Grazzja

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
Villa Silken Cocoon	1
Garage	3
Garage	5
Xgħajra Flats	7
Garage	9

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq il-Fortizza tal-Grazzja

Right side entering from Triq il-Fortizza tal-Grazzja

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
House under construction	2
Garage	4
Garage	6
Il-Girna	8
Garage	10

Garage	11	Marija	12
Garage	13	Garage	14
Garage	15	House without number	16
Villa Badgers Wood	17	Il-Fulina	18
Garage	19	Garage	20
Marchrist	21		
Garage	23		
Sweet Dreams	25		
Garage	27		
Gaemar	29		
Garage	31		

14. TRIQ ORLANDO ZABBAR

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq il-Fortizza tal-Grazzja

Left side entering from Triq il-Fortizza tal-Grazzja

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
Villa Bellavista	1
Garage	3
Louise	5
Garage	7
Garage	9
Le Champignon	11
Fairwinds House	13
Garage	15
Garage	17
Garage	19
Garage	21
Garage	23
Garage	25
Side Door	27
Garage	29
9	31
8	33
Il-Barumbara	35
Gate	37

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq il-Fortizza tal-Grazzja

Right side entering from Triq il-Fortizza tal-Grazzja

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
House under construction	2
Garage	4
House under construction	6
House under construction	8
House under construction	10
House under construction	12
Mon Fleur	14
Garage	16
House without number	18
Garage	20
Casa Rosselli	22
Garage	24
House under construction	26
Garage	28
Bell Aurora	30
Garage	32
Empty Site	34-36
17	38
Garage	40
House without number	42
11, Bubu	44
House without number	46
Side Door	48
House without number	50
7	52
5, Clive	54
3	56
1, Danalis	58
Garage	60

15. SQAQ RAS IL-ĠEBEL

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Ras il-Ġebel

Left side entering from Triq Ras il-{ebel

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
Siauel Building Block D, Flats Flats Nos. 6&7	1

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Ras il-Ġebel

Right side entering from Triq Ras il-{ebel

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
St. Mary House	2
House without number	4
St. Michal	6
St. James	8
St. Jude	10
House without number	12
House without number	14

16. TRIQ RAS IL-ĠEBEL

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq il-Fortizza tal-Grazzja

Left side entering from Triq il-Fortizza tal-Grazzja

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
Garage	1
Garage	3
Garage	5
Garage	7
Garage	9
Coral	11

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq il-Fortizza tal-Grazzja

Right side entering from Triq il-Fortizza tal-Grazzja

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
Connie House	2
St. Anthony	4
Alfrose	6
Garage	8
Ronmarrue House	10
House without number	12
House without number	14
Carmen	16
House without number	18
Qronfla (Flats)	20
Dun Alfred	22
St. Joseph	24
Joseph (Room)	26
Tulip	28
Ritianne Flat 2	30
House without number	32
Garage	34
Creta	36
House without number	38
Flats without number	40
Garage	42
Garage	44
Garage	46
Sunshine House	48
Erice	50

17. TRIQ SAN ĠAKBU

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq il-Fortizza tal-Grazzja

Left side entering from Triq il-Fortizza tal-Grazzja

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
Garage	1
Garage	3
Sea Breeze	5
James Ann	7
Garage	9
Sinkat House	11
St. Michell (Garage)	13
Mixed Blessings	15
Immakulata	17
Garage	19
Garage	21
Garage	23
Garage	25
Garage	27
Garage	29
Miranda	31
1, St. Joseph	33
3	35
Garage	37
R.T.J. Flats	39
7, Mark	41
House without number	43
Garage	45
11	47
13	49
15	51
17	53
19	55
21	57
Paradise	59
House without number	61
Garage	63
31A	65
31, Dorwen	67
33 (Garage)	69
35	71
37	73
39	75
41	77
43	79
Jonathan	81
Sweet Valley	83
Garage	85
Harness	87
Frances House	89

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq il-Fortizza tal-Grazzja

Right side entering from Triq il-Fortizza tal-Grazzja

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
Jahweh Jire	2
Garage	4
House without number	6
House without number	8
4, Al-An-Gil	10
Dorca	12
Garage	14
Garage	16
10	18
Garage	20
Garage	22
House without number	24
Garage	26
Garage	28
Garage	30
Garage	32
Chadoral	34
Garage	36
Angdor	38
Shop	40
Garage	42
Black Pearl	44
Garage	46
Garage	48
Rose Rouge	50
Garage	52
Garage	54
Chaisden	56
McManbor	58
Garage	60
Willrose House	62

Kallimera	91
Garage	93
Lourdes Flats	95
Garage	97
Garage	99
Il-Bronja	101

18. SQAQ SAN LAWRENZ

Meta tidħol minn Triq San Leonardu

Entering from Triq San Leonardu

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
Claic	1
5, Il-Kenn	2
7, Is-Sliem	3
Garage	4
12	5
House under construction	6
13	7
Grace House	8
15	9
16, Loreta House	10
19, Ave Maria	11
20	12
22	13
Garage	14
23	15
Garage	16
25	17

19. TRIQ SANT' ELIJA

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq il-Knisja

Left side entering from Triq il-Knisja

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
Empty Site	1-3
Ċentru Pastorali	5
House without number	7
Garage	9

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq il-Knisja

Right side entering from Triq il-Knisja

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
Garage	2
House without number	4
Garage	6
St. Joseph	8
Garage	10
Garage	12
Garage	14
5th April	16
Mon Amour	18
Garage	20
Garage	22
Shop (Bazar)	24

Garage	26
Garage	28
Coral Reef Flats	30
Joe Rose	32
Garage	34
Side Door	36
Garage	38
Morning Dew	40
Side Door	42
Garage	44
Garage	46
Garage	48
Garage	50

20. TRIQ IT-TORRI TA' ALOF DE WIGNACOURT

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Ħaz-Zabbar

Left side entering from Triq }az-Zabbar

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
Garden Door	1
Shop	3
Notre Dame	5
Garage	7
Earls Court	9
Garage	11
Garage	13
Heaven	15
Garage	17
Dawl Lilwien	19
Stella Matutina	21
Garage	23
The Orchid	25
Brigmar	27
Garage	29
Sandstep	31
Garage	33
Garage	35
Windermere	37
Empty Site	39-45
Plover	47
Garage	49

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Ħaz-Zabbar

Right side entering from Triq }az-Zabbar

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*

21. TRIQ IT-TUMBRELL

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq il-Fortizza tal-Grazzja

Left side entering from Triq il-Fortizza tal-Grazzja

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
House under construction	1

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq il-Fortizza tal-Grazzja

Right side entering from Triq il-Fortizza tal-Grazzja

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
Side Door	2

House under construction	3	Side Door	4
Garage	5	Ave Maria	6
Mediterranea	7	Garage	8
The Cottage	9	Garage	10
Garage	11	Sea Breeze	12
		Garage	14
		17, Ta' Lupeka	16
		Mon Cheri	18
		Emanell	20

22. DAWRET IX-XATT

Meta tidħol minn naħa tar-Ricasoli Ind. Estate

Entering from Ricasoli Ind. Estate Side

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
Garage	1
House without number	2
House without number	3
House without number	4
House without number	5
House without number	6
House without number	7
House without number	8
8	9
9, Gate	10
11	11
12	12
13	13
14	14
15	15
House without number	16
House without number	17
18, Jorobden	18
19	19
Garage	20
21, The Fold	21
23	22
24	23
House without number	24
26	25
House without number	26
27, Lilphyl	27
House without number	28
29	29
Garage	30
31	31
32	32

33	33
34	34
35	35
House without number	36
House without number	37
38	38
39	39
40	40
Side Door	41
House without number	42
Sea View Flats	43
l-Għorfa	44
Randle	45
Polly	46
Id-Denfil	47
43, Stella	48
Lara	49
Carvic	50
Ismay	51
House without number	52
Bellview	53
Garage	54
Beach	55
House without number	56
Garage	57
House without number	58
House without number	59
House without number	60
House without number	61
50	62
Empty Site	63-66
House without number	67
Morning Mist	68
Garage	69
House without number	70
House without number	71
53	72
54	73
55	74
56	75
57	76
58	77
59	78
60	79
61	80
62	81
63	82
64	83
65	84

66	85
Garage	86
67	87
68	88
House without number	89
House without number	90
House without number	91
Garage	92
House without number	93
73	94
74	95
75	96
76, Anfield	97
House without number	98
Garage	99
House without number	100
House without number	101
House without number	102
Garage	103
John	104
82, Anna	105
House without number	106
Dar Xgħandro	107
85, Emm	108
86	109
House without number	110
House without number	111
Shop (Bar)	112
Shop	113
A Siauel Buildings	114
Garage	115
Shop (Take Away)	116
Garage	117
Garage	118
B Flats	119
Garage	120
Garage	121
Garage	122
C Flats	123
Garage	124
Garage	125
Garage	126
House without number	127
House without number	128
97	129
St. Joseph House	130
Garage	131
House without number	132
Sea Breeze	133

100	134
Ramasal	135
101	136
House without number	137
House without number	138
103	139
104, Stella Maris	140
105	141
106, Pietrelcina	142
Garage	143
Garage	144
107 (Flats)	145
House without number	146
Limpet	147
Garage	148
House without number	149
115	150
116	151
117	152
House without number	153
House without number	154
Garage	155
121	156
122	157
House without number	158
Bar	159
125	160
Maria Bambina	161
House without number	162
House without number	163
House without number	164
130, Jean Paul	165
131	166
132	169
Garage	170
133	171
134	172
135	173
136	174
137	175
138	176
Garage	177
139	178
140	179
141	180
142	181
Salmar	182
144A	183
144	184

Garage	185
145	186
146	187
147	188
148	189
Seabreeze	190
House without number	191
Garages' Entrance	192
Empty Site	193-194
Garage	195
Garage	196
Garage	197
House without number	198
Garage	199
Thanks God	200
Garage	201
Shamrock	202
Casa Joseph	203
Casa Geodor	204
Garage	205
149	206
Garage	207
150	208
151, Carina	209
152	210
House without number	211
153	212
House without number	213
154A	214
155	215
156, Ganvit	216
House without number	217
157	218
158	219
159A	220
159	221
160	222
Paulina (Garage)	223
Garage	224
House without number	225
Garage	226
164	227
Garage	228
Garage	229
165	230
House under construction	231
Garage	232
166A, St. Catherine	233
167A	234
168A, St.Joseph	235
Garage	236

23. TREJQET IX-XILEP

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Dawret ix-Xatt

Left side entering from Dawret ix-Xatt

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
Garage	1
23	3
Garage	5
Door without number	7
Door without number	9
Door without number	11
Garage	13
Door without number	15
15	17
Door without number	19
13 (Garage)	21
Door without number	23
House under construction	25
Garage	27
Garage	29
Garage	31
Garage	33
Door without number	35
10	37
Door without number	39
Door without number	41
Door without number	43
Door without number	45
5	47
4 (Room)	49
3 (Room)	51
Garage	53
Garage	55
Casa Pinet	57

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Dawret ix-Xatt

Right side entering from Dawret ix-Xatt

Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number*	Numru Ġdid *New Number*
Garage	2
Door without number	4
Door without number	6
Door without number	8
Garage	10
Barka (Flats)	12
Door without number	14
Garage	16
Garages' Entrance	18
Door without number	20
Garage	22
Redeemer Flats	24
Door without number	26
Door without number	28
Garage	30
Little House	32
Door without number	34
Door without number	36
3	38
4	40
5	42
6	44
7	46
8	48
9	50
10	52
11	54
12	56
13	58
14	60
15	62

AVVIŻ TAL-PULIZIJA

Nru. 29

Bis-saħħa ta' l-artikolu 52 (1) ta' l-Ordinanza dwar Regolamenti tat-Traffiku (Kap. 65), il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf illi hu pprojbit li l-vetturi tas-sewqan jgħaddu jew jieqfu fit-toroq imsemmija hawn taħt fid-dati u l-ħinijiet indikati.

Il-Furjana

Nhar il-Ġimgħa, it-22 ta' April 2005, mis-6.00 p.m. 'il quddiem mit-toroq li ġejjin: Pjazza San Publiju, il-Miratur, San Franġisk, V. Dimech, San Kalċidonju, il-Konservatorju, il-Mall u Sant' Anna.

Nhar is-Sibt, it-23 ta' April 2005, mis-6.00 p.m. 'il quddiem mit-toroq li ġejjin: il-Miratur (fuq is-sur), Pjazza San Publiju, V. Dimech, San Kalċidonju, il-Konservatorju, il-Mall u Sant' Anna.

Nhar is-Sibt, it-23 ta' April 2005, mis-7.30 p.m. sa nofsillejl minn Triq il-Konservatorju.

Nhar il-Ħadd, l-24 ta' April 2005, mill-5.00 p.m. 'il quddiem mit-toroq li ġejjin: Pjazza San Publiju minn San Publiju sa Sarria, V. Dimech mill-Mall sa Pjazza Kalċidonju, Pjazza Kalċidonju minn V. Dimech sal-Konservatorju, il-Konservatorju minn Pjazza Kalċedonju sal-Mall, il-Mall minn il-Konservatorju sa V. Bugeja, Sarria minn V. Bugeja sa San Tumas, San Tumas minn Sarria sa l-Imħażen, l-Imħażen minn San Tumas sal-Miratur, il-Miratur minn l-Imħażen sa San Publiju, San Publiju minn l-Imħażen sa Pjazza San Publiju u Sant' Anna.

Nhar it-Tnejn, il-25 ta' April 2005 wara x-xalata mit-toroq li ġejjin: parti minn il-Miratur kantuniera ma' Sant' Anna sa kantuniera ma' San Franġisk.

Vetturi li jiksru l-ordni ta' dan l-avviż jistgħu jiġu rmunkati.

Marsaxlokk

Nhar il-Ġimgħa, is-6 ta' Mejju 2005 fis-6.00 p.m. mit-toroq li ġejjin: minn Torri Vendome, Xatt is-Sajjieda sal-knisja parrokkjali.

Nhar il-Ġimgħa, it-13 ta' Mejju 2005 fis-6.00 p.m. minn Xatt is-Sajjieda.

Vetturi jistgħu jiġu rmunkati.

Id-19 ta' April, 2005

POLICE NOTICE

No. 29

In virtue of section 52 (1) of the Traffic Regulations Ordinance (Cap. 65) the Commissioner of Police hereby notifies that the transit and stopping of vehicles through the streets mentioned hereunder is prohibited and will be suspended on the dates and times indicated.

Floriana

On Friday, 22nd April 2005, from 6.00 p.m. onwards through the following streets: Pjazza San Publiju, il-Miratur, San Franġisk, V. Dimech, San Kalċidonju, il-Konservatorju, il-Mall and Sant' Anna.

On Saturday, 23rd April 2005, from 6.00 p.m. onwards through the following streets: il-Miratur (fuq is-sur), Pjazza San Publiju, V. Dimech, San Kalċidonju, il-Konservatorju, il-Mall and Sant' Anna.

On Saturday, 23rd April 2005, from 7.30 p.m. to midnight through Triq il-Konservatorju.

On Sunday, 24th April 2005, from 5.00 p.m. onwards through the following streets: Pjazza San Publiju between San Publiju to Sarria, V. Dimech between il-Mall to Pjazza Kalċidonju, Pjazza Kalċidonju between V. Dimech to il-Konservatorju, il-Konservatorju between Pjazza Kalċedonju to il-Mall, il-Mall between il-Konservatorju to V. Bugeja, Sarria between V. Bugeja to San Tumas, San Tumas between Sarria to l-Imħażen, l-Imħażen between San Tumas to il-Miratur, il-Miratur between l-Imħażen to San Publiju, San Publiju between l-Imħażen to Pjazza San Publiju and Sant' Anna.

On Monday, 25th April 2005 after the entertainment activities of the feast through the following streets: part of il-Miratur corner with Sant' Anna to corner with San Franġisk.

Vehicles found in contravention of this notice are liable to be towed.

Marsaxlokk

On Friday, 6th May 2005 at 6.00 p.m. through the following streets: from Torri Vendome, Xatt is-Sajjieda to parish church.

On Friday, 13th May 2005 at 6.00 p.m. through Xatt is-Sajjieda.

Vehicles are subject to towing.

19th April, 2005

AVVIŻ TAL-PULIZIJA

Nru. 30

Il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf li bis-setgħat mogħtija bl-Avviż Legali 94/97, it-toroq imsemmija hawn taħt se jkunu meqjusa bħala Żoni ta' Rmonk fid-dati u l-ħinijiet indikati.

Bis-saħħa ta' l-artikolu 52 (1) ta' l-Ordinanza dwar ir-Regolamenti tat-Traffiku (Kap. 65), il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf illi l-passaġġ u twaqqif ta' vetturi huwa projbit fit-toroq imsemmija hawn taħt fid-dati u l-ħinijiet indikati.

Il-Ħamrun

Nhar il-Ħadd, l-24 ta' April 2005 mid-9.30 a.m. sas-2.30 p.m. minn Triq il-Kbira San Ġużepp mill-Knisja tal-MUSEUM (Blata l-Bajda) sal-Knisja Parrokkjali ta' San Ġejtanu.

Vetturi li jinsabu jiksru l-ordni ta' dan l-avviż, jistgħu jiġu rmunkati.

Il-Marsa

Nhar it-Tnejn, id-9 ta' Mejju 2005 mis-6.30 a.m. sat-8.30 p.m. minn Triq Diċembru Tlettax iż-żewġ naħat minn kantuniera minn Triq is-Salib sa kantuniera ma' Triq it-Tiġrija.

Vetturi li jinsabu jiksru l-ordni ta' dan l-avviż, jistgħu jiġu rmunkati.

In-Naxxar

Nhar is-Sibt, l-14 ta' Mejju 2005 minn nofsinhar sa nofsillejl minn Vjal il-Ħaddiem.

Vetturi li jinsabu jiksru l-ordni ta' dan l-avviż, jistgħu jiġu rmunkati.

Id-19 ta' April, 2005

POLICE NOTICE

Nru. 30

The Commissioner of Police hereby notifies that in terms of Legal Notice 94/97, the streets listed hereunder are to be classified as Tow Zones as indicated on the dates and times hereunder.

In virtue of section 52 (1) of the Traffic Regulations Ordinance (Cap. 65) the Commissioner of Police hereby notifies that the transit and stopping of vehicles through the streets mentioned hereunder will be suspended or deviated on the dates and times indicated.

Ħamrun

On Sunday, 24th April 2005 from 9.30 a.m. to 2.30 p.m. through Triq il-Kbira San Ġużepp from MUSEUM Church (Blata l-Bajda) to St Gaetan Parish Church.

Vehicles found in contravention of this notice are liable to be towed.

Marsa

On Monday, 9th May 2005 from 6.30 a.m. to 8.30 p.m. through Triq Diċembru Tlettax both lanes from corner with Triq is-Salib to corner with Triq it-Tiġrija.

Vehicles found in contravention of this notice are liable to be towed.

Naxxar

On Saturday, 14th May 2005 from noon to midnight through Vjal il-Ħaddiem.

Vehicles found in contravention of this notice are liable to be towed.

19th April, 2005

MANAGEMENT AND PERSONNEL OFFICE

Riżultat ta' l-Intervisti għall-Postijiet ta' *Operational Support Worker* fis-Servizz Pubbliku

L-Aġent Direttur Ġenerali, *Management and Personnel Office,* jgħarraf illi wieħed jista' jara r-riżultati ta' l-intervista għall-postijiet imsemmija hawn fuq fin-*notice-board* ta' l-Uffiċċju tal-Prim Ministru, Berġa ta' Kastilja, Valletta, u fuq in-*notice-board* fl-Uffiċċju tal-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku, l-Palazz, Valletta.

Id-19 ta' April, 2005

MANAGEMENT AND PERSONNEL OFFICE

Result of Interviews for the Posts of Operational Support Worker in the Public Service

The Acting Director General, Management and Personnel Office, notifies that the result of the interviews for the above-mentioned posts may be viewed on the notice-board of the Office of the Prime Minister, Auberge de Castille, Valletta, and on the notice-board of the Public Service Commission, The Palace, Valletta.

19th April, 2005

DIVIŻJONI TA' L-EDUKAZZJONI

**Ingaġġ ta' *Casual Cleaners*
fid-Diviżjoni ta' l-Edukazzjoni**

Id-Direttur Ġenerali (Edukazzjoni) jgħarraf li jilqa' applikazzjonijiet mingħand persuni li jixtiequ li jitqiegħdu fuq lista uffiċjali ta' kandidati biex skond il-ħtieġa u l-bżonn jiġu kkunsidrati għall-impieg bħala *Cleaners* fuq bażi *Casual* f'din l-Iskola ta' l-Istat:

Skola Ġużeppi Agius, Skola Primarja 'B', Triq Ġużè D'Amato, Raħal Ġdid

2. L-ordni tal-meritu tinħoloq wara li l-applikanti eliġibbli jiġu intervistati, biex jiġi stabbilit dwar kemm huma adatti għall-post ta' *Casual Cleaners*.

3. Ir-riżultat u l-ordni tal-meritu finali jibqa' validu għal perijodu ta' sentejn mid-data tal-pubblikazzjoni tiegħu.

4. Kull ingaġġ ikun ta' natura għal kollox temporanja u jista' jintemm mill-Gvern jew mill-*Casual Cleaner* f'kull żmien billi jingħata avviż bil-miktub ġimgħa qabel, bla ħtieġa li tingħata r-raġuni. L-ingaġġ ikun terminat xorta waħda għall-matul il-vaganzi ta' l-iskola tas-sajf jew inkella matul parti minnu.

5. Il-kandidati li jintgħażlu jkunu normalment mistennija li jaħdmu minn tnejn sa tliet sigħat kuljum wara l-ħin ta' l-iskola. F'każ eċċezzjonali u dejjem fid-diskrezzjoni tal-Kap ta' l-Iskola, jistgħu jintalbu li jaħdmu matul il-ħinijiet ta' l-iskola.

6. Il-ħlas ikun bir-rata ta' Lm1.51.1 għal kull siegħa maħduma. Il-*Casual Cleaners* ikunu intitolati wkoll għall-*bonus* annwali u l-ħlas supplimentari ta' kull ġimgħa, it-tnejn fuq bażi *pro-rata* skond in-numru ta' sigħat maħduma.

7. *Casual Cleaners* ma jkunux eliġibbli biex japplikaw għal sejħiet għall-applikazzjonijiet li jkunu miftuħin għall-impjegati tal-Gvern ta' Malta.

8. Il-kandidati għandhom:-

(a) ikunu ċittadini ta' Malta jew ta' Stat Membru ta' l-Unjoni Ewropea;

(b) ikunu kapaċi jikkomunikaw bil-lingwa Maltija;

EDUCATION DIVISION

**Engagement of Casual Cleaners
in the Education Division**

The Director General Education Division notifies that applications are being accepted from interested persons who would like to be placed on an order of merit of successful applicants for engagement as a Casual Cleaner in the following State School, if and when the need arises:

Ġużeppi Agius School, Primary School 'B', Triq Ġużè D'Amato, Paola.

2. The final order of merit, will be published after all eligible applicants are interviewed to assess their suitability for the post of Casual Cleaner.

3. The order of merit will remain valid for a period of two (2) calendar years from the date of publication of the final result.

4. Any engagement made will be of an entirely temporary nature and may be terminated by the Government or by the Casual Cleaner at any time by giving a week's notice in writing without specifying any reason thereof. The engagement will however be suspended for the whole or part thereof, of the school summer holidays.

5. Selected candidates who are engaged will normally be expected to work after school hours from 2 to 3 hours per day. Exceptionally however they may be required to work during school hours at the discretion of the Head of School.

6. Remuneration will be at a rate of Lm1.51.1 for every hour worked. Casual Cleaners will also be entitled to the annual bonus and the weekly income supplement both on a pro-rata basis according to the number of hours worked.

7. Casual Cleaners will not be eligible to apply for any internal calls for applications open to serving Malta Government employees.

8. Candidates must:

(a) be citizens of Malta or a European Union Member State;

(b) must have the ability to communicate in the Maltese language;

(ċ) ikunu ta' karattru morali tajjeb (ċertifikat tal-Pulizija dwar il-Kondotta maħruġ fi żmien sitt xhur qabel id-data ta' l-għeluq ta' l-applikazzjonijiet, għandu jiġi mehmuż ma' l-applikazzjonijiet).

(c) be of good moral character (a Police Certificate of Conduct issued within 6 months prior to the closing date of applications must be produced).

(d) ikollhom 17-il sena jew aktar. L-applikanti jridu jissottomettu ċertifikat tat-twelid tagħhom flimkien ma' ċertifikat tat-twelid ta' missierhom. Iż-żewġ ċertifikati jridu jkunu maħruġa minn awtoritajiet pubbliċi kkonċernati.

(d) be 17 years of age or older. Applicants should produce their Birth Certificate with that of their father (issued from appropriate Public Authorities).

(e) (i) Persuni rreġistrati mal-Kummissjoni Nazzjonali għall-Persuni b'Diżabilità (KNPD) jistgħu jgawdu minn 'bdil raġonevoli' skond l-Artikolu 7 ta' l-Att dwar Opportunitajiet Indaqs (Persuni b'Diżabilità), (Kap. 413), anke jekk ma jkunux jissodisfaw għal kollox il-parametri ta' l-eliġibilità għall-post/pożizzjoni. Dan basta jkunu jistgħu jwettqu d-dmirijiet relatati mal-post fl-essenza tagħhom, u sakemm ikun hemm qbil min-naħa tal-*Management and Personnel Office*.

(e) (i) Persons registered with the National Commission for Persons with a Disability (NCPD) may be given reasonable accommodation in terms of Section 7 of the Equal Opportunities (Persons with Disability) Act, (Cap. 413), even if they do not satisfy in full the eligibility requirements for this post provided they can carry out, in essence, the duties related to the post and subject to the concurrence of the Management and Personnel Office.

(ii) Is-sottomissjonijiet skond din il-klawsola għandhom jintbagħtu mal-formola ta' l-applikazzjoni u għandhom ikunu msaħħa b'dokumenti relevanti li jinkludu evidenza dokumentata tar-reġistrazzjoni ta' l-applikant/a mal-KNPD. Għandhom jingħataw ġustifikazzjonijiet raġunati mill-applikant/a għaliex ma jissodisfax/tissodisfax il-parametri kollha ta' l-eliġibilità u għaliex huma mistħoqqa kunsiderazzjonijiet speċjali. Il-korrispondenza kollha għandha tiġi indirizzata lill-Kap ta' l-Iskola u tkun ikkupjata lill-KNPD.

(ii) Representations in terms of this clause should be attached to the application forms and supported with relevant documents which must also include documentary evidence of registration with the NCPD. Reasoned justifications should be given by the applicant to substantiate the lack of full eligibility requirements and why reasoned considerations are merited. All correspondence is to be addressed to the Head of School and copied to the NCPD.

9. Applikanti eliġibbli jridu joqogħdu għall-intervista mill-Kunsill Skolastiku ta' l-Iskola biex jiġi stabbilit kemm huma adatti għall-post ta' *casual cleaners*.

9. Eligible applicants will be interviewed by the School Council to assess their suitability for the post.

10. Kull min hu interessat jista' jiġbor applikazzjonijiet mill-Uffiċċju tas-Segretarju tal-Kunsill ta' l-iskola konċernata.

10. Interested persons may collect application forms from the Office of the Secretary of the School Council of the school.

11. L-applikazzjonijiet jintlaqgħu mis-Segretarju tal-Kunsill Skolastiku ta' l-Iskola sa mhux aktar tard minn nofsinhar ta' nhar il-Ġimgħa, is-6 ta' Mejju, 2005.

11. Applications will be received in the first instance by the Council Secretary of the school by not later than noon of Friday, 6th May, 2005.

12. Is-Segretarju tal-Kunsill Skolastiku jagħti rċevuta għal kull applikazzjoni li titwassal bl-idejn dak il-ħin stess.

12. Applications delivered by hand will be acknowledged in writing by the Secretary of the School Council at the time of delivery.

13. Min jibgħat l-applikazzjoni bil-posta għandu jieħu ħsieb li jibgħatha kmieni biżżejjed biex tasal qabel il-ħin u d-data ffissati għall-għeluq ta' l- applikazzjonijiet. Tintbagħat irċevuta mis-Segretarju tal-Kunsill Skolastiku, biex jikkonferma li l-applikazzjoni tkun waslet.

13. Applications by post should be sent by registered mail in sufficient time to ensure delivery by the above deadline. The applications will be acknowledged in writing by the Council's Secretary, within seven days.

Id-19 ta' April, 2005

19th April, 2005

EUROPEAN UNION

European Defence Agency (EDA)
Vacancy for Information Technologies Officer
(Ref: EDA/A/2005/071)

The European Defence Agency (EDA) which was established by the Council of the European Union Joint Action 2004/551/CFSP of 12 July 2004 and published in the Official Journal of the European Union, OJ L 254 of 17 July 2004, has issued the following call for applications for the recruitment of a Temporary Agent as:

Information Technologies Officer (A071, within the Corporate Services Directorate)
Reference - EDA/A/2005/071 - Grade AST 10

The above post is for a Temporary Agent on a contract basis for a period of three years (unless a shorter period is mutually agreed), with possible extension of the contract for two additional years.

Conditions for eligibility are, in general:

be a national of a Member State participating in the Agency;
be entitled to his/her full rights as a citizen;
be over 21 and normally under 60 years of age at the time of taking up his/her appointment;
have completed any initial term of compulsory national service required of him/her under the provisions of his/her national legislation;
have no personal interest (financial, family relationship, or other) which could be in conflict with disinterested discharge of his/her duties within the Agency;
the candidate will be required to demonstrate that he/she has at least five years professional experience in: operating systems and system administrator, database systems, automation tools, networks and telecommunications, with emphasis on internet technologies, network ad computer security, application development, strong authentication solutions and encrypted communications implementation, project and service management.
have a thorough knowledge of one of the official languages of the EU, and an adequate knowledge of another of these languages to the extent necessary to discharge his/her duties;
for reasons related to the Agency's operational requirements, be available at short notice for the job.

Further details on the above post, referring to duties, qualifications and experience required, essential selection criteria and appointment and conditions of employment may be seen on the Council of the European Union website at http://ue.eu.int under "Contacts/Job Offers/Recruitment Notices". Alternatively, one may view a copy of the call by contacting the Management and Personnel Office, OPM by e-mail on pol-plan.mpo@gov.mt or by telephone on 22001312 or 22001315.

Information on the EDA may be seen on the Official Journal of the European Union OJ L 245 of 17 July 2004, which may be viewed on line at http://europa.eu.int/eur-lex/en/search/search_oj.html

Applications are to be made on the EDA Application Form obtainable from website http:/$ue.eu.int under "Contacts/Job Offers/Recruitment Notices". **One original and four copies** of the completed application form should be forwarded to the Department of Policy and Planning, Management and Personnel Office, Office of the Prime Minister, Auberge de Castille, Valletta, CMR 02 by not later than noon of Friday, 22nd April, 2005.

Department of Policy and Planning,
Management and Personnel Office,
Office of the Prime Minister,
Valletta

19th April, 2005

EUROPEAN UNION

Vacancy Notice for the Recruitment of a First Officer with the Finance Unit of EUROPOL (Ref: 2330/219)

The European Personnel Selection Office, EPSO, has published a vacancy notice in its Non-Permanent Posts Section at http://europa.eu.int/epso/temp-staff_en.htm, on behalf of EUROPOL, for the post of First Officer with the Finance Unit to act as Accounting Officer.

Europol is the European Union law enforcement organisation that handles criminal intelligence. Its mission is to assist the law enforcement authorities of Member States in their fight against serious forms of organised crime.

Interested persons are requested to use the application form provided by EUROPOL on its website at http://www.europol.eu.int, and follow the instructions there.

Further information on conditions of employment, on duties, on qualifications and other requirements, and on method of application may also be found on the EUROPOL website.

The closing date for applications is 17 May 2005.

Department of Policy and Planning,
Management and Personnel Office,
Office of the Prime Minister,
Valletta

19th April, 2005

KUNSILL LOKALI MĠARR

Laqgħa Pubblika Annwali

Skond l-artikolu 70 ta' l-Att dwar il-Kunsilli Lokali (Att Nru. XV ta' l-1993), se ssir laqgħa pubblika annwali nhar il-Ġimgħa, it-22 ta' April 2005, fl-Uffiċċju Amministrattiv tal-Kunsill, 49, Triq Sir Harry Luke, l-Imġarr fis-7.00 p.m.

Għal din il-laqgħa huma mħeġġa jattendu u jieħdu sehem fid-diskussjonijiet dawk il-persuni kollha li isimhom jidher fl-aħħar Reġistru Elettorali għall-Kunsill Lokali Mġarr.

Fil-laqgħa mistenni jingħata rendikont tax-xogħol li sar mill-Kunsill tul l-aħħar sena, jiġi diskuss il-*Budget* għas-sena li ġejja, filwaqt li r-residenti li jattendu jkunu jistgħu jgħaddu s-suġġerimenti u l-ilmenti tagħhom lill-Kunsill.

Id-19 ta' April, 2005

MĠARR LOCAL COUNCIL

Annual Public Meeting

In accordance with section 70 of the Local Councils Act (Act No. XV of 1993), an annual public meeting will be held on Friday, 22nd April, 2005 at the Council's Administrative Office, 49, Triq Sir Harry Luke, Mġarr at 7.00 p.m.

For this meeting persons whose name appears in the last Mġarr Council Electoral Register are urged to attend and take part in the discussion.

An account will be given about works carried out by the Council during the last year, there will be an open discussion about next year's budget, while residents who can attend can make suggestions and forward their complaints to the Council.

19th April, 2005

KUNSILL LOKALI TARXIEN

Laqgħa Pubblika tal-Lokalità

Skond l-artikolu 70(1) ta' l-Att dwar Kunsilli Lokali (Att Nru. XV ta' l-1993), se ssir laqgħa pubblika tal-lokalità nhar il-Ġimgħa, id-29 ta' April, 2005 fid-Dar tal-Kejka, Triq Xintill, Ħal Tarxien fis-7.00 p.m.

Ir-residenti ta' Tarxien li isimhom jidher fl-aħħar Reġistru Elettorali tal-Kunsill Lokali huma mistiedna li jattendu u jipparteċipaw.

Id-19 ta' April, 2005

TARXIEN LOCAL COUNCIL

Public Locality Meeting

In accordance with section 70(1) of the Local Councils Act (Act No. XV of 1993), an annual public meeting will be held on Friday, 29th April, 2005 at the Dar tal-Kejka, Triq Xintill, Tarxien at 7.00 p.m.

All residents of Tarxien whose name appear in the last Local Council's Electoral Register are invited to attend and participate.

19th April, 2005

KUNSILL LOKALI BIRŻEBBUĠA

Laqgħa Annwali tal-Lokalità

Skond l-artikolu 70 ta' l-Att dwar il-Kunsilli Lokali (Att Nru. XV ta' l-1993), se ssir laqgħa annwali tal-lokalità fis-6.30 p.m. ta' nhar il-Ġimgħa, it-22 ta' April, 2005 fis-"Sala tal-Komunità", Dawret il-Qalb Imqaddsa.

Ir-residenti kollha ta' Birżebbuġa li isimhom jidher fuq ir-Reġistru Elettorali huma mħeġġa sabiex jattendu. F'din il-laqgħa jistgħu jagħtu proposti biex jiġu kkunsidrati mill-Kunsill Lokali.

Id-19 ta' April, 2005

BIRŻEBBUĠA LOCAL COUNCIL

Annual Locality Meeting

In accordance with section 70 of the Local Councils Act (Act No. XV of 1993), an annual locality meeting will be held on Friday, 22nd April, 2005 at the "Sala tal-Komunità", in Sacred Heart Promenade at 6.30 p.m.

All Birżebbuġa residents listed in the Electoral Register are urged to attend. During the meeting it would be possible for proposals to be put forward for the Local Council's consideration.

19th April, 2005

KUNSILL LOKALI SANTA LUĊIJA

Laqgħa Annwali

Skond l-artikolu 70 ta' l-Att dwar il-Kunsilli Lokali (Att Nru. XV ta' l-1993), se ssir laqgħa annwali fis-7.30 p.m. ta' nhar il-Ġimgħa, it-22 ta' April, 2005 fis-Sala Parrokkjali, Parroċċa San Piju X.

Waqt din il-laqgħa, il-pubbliku jkollu l-opportunità biex iressaq is-suġġerimenti għall-*budget* għas-sena finanzjarja 2005/2006.

Ir-residenti li isimhom jidher fl-aħħar Reġistru Elettorali tal-Kunsill Lokali huma mistiedna li jattendu.

Id-19 ta' April, 2005

SANTA LUĊIJA LOCAL COUNCIL

Locality Meeting

In accordance with section 70 of the Local Councils Act (Act No. XV of 1993), a locality meeting will be held on Friday, 22nd April, 2005 at the Parish Hall, Parish Church Saint Pius X at 7.30 p.m.

During this meeting the public will have the opportunity to forward suggestions for the budget of the financial year 2005/2006.

All residents whose names appear in the last Local Council's Electoral Register are invited to attend.

19th April, 2005

DIVIŻJONI TAS-SAĦĦA

Lista ta' Avviżi Dipartimentali mogħtija mid-Diviżjoni tas-Saħħa matul il-perijodu bejn l-1 ta' Jannar u l-31 ta' Marzu 2005.

HEALTH DIVISION

List of Departmental Tenders awarded by the Health Division during the period between 1st January and 31st March 2005.

TAQSIMA: Provvisti
SECTION: Supplies

Provvisti/Servizzi *Supplies/Services*	Kuntratturi *Contractors*
Disposable face masks	Pharma-Cos Ltd
Disposable nappies for adults	Krypton Chemists Ltd
Adjustable elbow crutches	Technoline Ltd
Portable water and air cooling equipment	CSR Ltd
Paper bags	J & A Bonnici Ltd
Analysis of purified water at Haemodialysis Unit, St Luke's Hospital	CEFIT Srl
Analysis of purified water at Haemodialysis Unit, St Luke's Hospital	Quality Analysis Laboratory
White safety shoes for Female Nurses and Nursing Aides	Domeman Glove Co Ltd
White safety shoes for Male Nurses and Nursing Aides	Domeman Glove Co Ltd
Transparent garbage bags	Plastic Processing Co Ltd

TAQSIMA: Proġetti
SECTION: Projects

Provvisti/Servizzi *Supplies/Services*	Kuntrattur *Contractor*
Construction of a medical equipment library	Rite Decor Ltd
Automated external defibrillator	Technoline Ltd
Modular shelving system	Storage Systems Ltd
Vacuum autoclaves	Bart Enterprises Ltd
Benchtop centrifuges	Eppendorf Srl
Photocopier	Alfa Co Ltd
Personal computers	IES Computers Ltd
Structure supporting chiller unit at Karen Grech Hospital	Rite Decor Ltd
Heavy duty refrigerators	A M Mangion Ltd
Upgrading of Car Parks	Kalaxlokk Co Ltd

DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) jgħarraf illi, b'riferenza għall-avviżi li ġejjin, jistgħu jintbagħtu offerti magħluqin fil-ġranet u d-dati indikati hawn taħt. L-offerti għandhom jintefgħu fil-Kaxxa ta' l-Offerti tad-Dipartiment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana:

Sa l-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, il-21 ta' April, 2005 għal:

CT 65/2005. Xogħlijiet ta' toroq fi Triq il-Kurunell Mas, Ħal Tarxien - Direttorat tat-Toroq. Irid jitħallas dritt ta' Lm25 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 66/2005. Provvista ta' *IVAC administration sets for 56 and 57 volumetric pumps* - Dipartiment tas-Saħħa.

CT 67/2005. Bini u tkomplija parzjali ta' Blokki 1-2, Ta' Pennellu, il-Mellieħa - Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar. Id-dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinġabru mid-Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera, bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar wara li jitħallas dritt ta' Lm100 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 68/2005. Xiri ta' servizzi ta' sigurtà fl-Isptar Monte Karmeli. Irid jitħallas dritt ta' Lm30 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 69/2005. Provvista ta' *drip sets paediatric* - Dipartiment tas-Saħħa.

CT 70/2005. Provvista ta' *dynamic hip/condylar screws (DHS/DCS screws)* - Dipartiment tas-Saħħa.

CT 71/2005. Provvista ta' s*terile distilled water x 1000ml* - Dipartiment tas-Saħħa.

Sa l-10.00 a.m. tat-TLIETA, is-26 ta' April, 2005 għal:

CT 51/2005. Xiri ta' tagħmir għall-monitoraġġ u *personal digital assistants - Occupational Health and Safety Authority*. Irid jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 75/2005. Bini u tkomplija parzjali ta' Blokki 1-3, Triq il-Belt Valletta, Ħal Kirkop - Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar. Id-dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinġabru mid-Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera, bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar wara li jitħallas dritt ta' Lm100 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 76/2005. Bini u tkomplija parzjali ta' Blokki 6, Tal-Qortin, il-Qawra - Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar. Id-dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinġabru mid-Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar, Triq il-Kappillan Ġwann

DEPARTMENT OF CONTRACTS

The Director General (Contracts) notifies that sealed tenders in respect of the following advertisements will be received on the days and dates indicated below. Tenders are to be dropped in the Tender Box of the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana:

Up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 21st April, 2005, for:

CT 65/2005. Road works at Triq il-Kurunell Mas, Tarxien - Roads Directorate. A fee of Lm25 will be charged for each copy of tender document.

CT 66/2005. Supply of IVAC administration sets for 56 and 57 volumetric pumps - Department of Health.

CT 67/2005. Construction and semi finishing of Blocks 1-2, Ta' Pennellu, Mellieħa - Housing Construction and Maintenance Department. Tender documents may be collected from the Housing Construction and Maintenance Department, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera, between 8.30 a.m. and noon against a fee of Lm100 for each copy of tender document.

CT 68/2005. Purchase of security services at Mount Carmel Hospital. A fee of Lm30 will be charged for each copy of tender document.

CT 69/2005. Supply of drip sets paediatric - Department of Health.

CT 70/2005. Supply of dynamic hip/condylar screws (DHS/DCS screws) - Department of Health.

CT 71/2005. Supply of sterile distilled water x 1000ml - Department of Health.

Up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 26th April, 2005, for:

CT 51/2005. Procurement of monitoring equipment and personal digital assistants - Occupational Health and Safety Authority. A fee of Lm10 will be charged for each copy of tender document.

CT 75/2005. Construction and finishing of Blocks 1-3, Triq il-Belt Valletta, Kirkop - Housing Construction and Maintenance Department. Tender documents may be collected from the Housing Construction and Maintenance Department, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera, between 8.30 a.m. and noon against a fee of Lm100 for each copy of tender document.

CT 76/2005. Construction and finishing of Blocks 6, Tal-Qortin, Qawra - Housing Construction and Maintenance Department. Tender documents may be collected from the Housing Construction and Maintenance Department, Triq il-

Azzopardi, Santa Venera, bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar wara li jitħallas dritt ta' Lm100 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 77/2005. Bini u tkomplija parzjali ta' Blokki 4-5, Tal-Qortin, il-Qawra - Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar. Id-dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinġabru mid-Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera, bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar wara li jitħallas dritt ta' Lm100 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 78/2005. Bini u tkomplija parzjali ta' Blokki 1-3, Tal-Qortin, il-Qawra - Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar. Id-dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinġabru mid-Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera, bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar wara li jitħallas dritt ta' Lm100 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 78/2005. Bini u tkomplija parzjali ta' Blokki 1-2, Triq l-Indipendenza, Żebbuġ - Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar. Id-dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinġabru mid-Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera, bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar wara li jitħallas dritt ta' Lm100 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Sa l-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, it-28 ta' April, 2005 għal:

CT 48/2005. *Feasibility and environmental impact assessment studies* għall-proġetti infrastrutturali tat-trasport (Fażi II) - Direttorat tat-Toroq. Irid jitħallas dritt ta' Lm50 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fis-17 ta' Frar 2005.

CT 81/2005. Provvista ta' *hollow fibre dialysers UF4.5-6.0* - Dipartiment tas-Saħħa.

CT 82/2005. Provvista ta' *technetium generators* - Dipartiment tas-Saħħa.

CT 83/2005. Provvista ta' patata (Malta) - Dipartiment tas-Saħħa.

CT 84/2005. Provvista ta' frott u ħaxix (Malta) - Dipartiment tas-Saħħa.

CT 56/2005. Proġett dwar il-Kwalità ta' l-Ilma tax-Xorb - Provvista ta' tagħmir għar-rinovar u l-immodernizzar ta' l-impjanti għad-desalinazzjoni - Korporazzjoni ta' l-Ilma. Irid jitħallas dritt ta' Lm150 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fit-3 ta' Frar, 2005.

Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera, between 8.30 a.m. and noon against a fee of Lm100 for each copy of tender document.

CT 77/2005. Construction and semi finishing of Blocks 4-5, Tal-Qortin, Qawra - Housing Construction and Maintenance Department. Tender documents may be collected from the Housing Construction and Maintenance Department, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera, between 8.30 a.m. and noon against a fee of Lm100 for each copy of tender document.

CT 78/2005. Construction and semi finishing of Blocks 1-3, Tal-Qortin, Qawra - Housing Construction and Maintenance Department. Tender documents may be collected from the Housing Construction and Maintenance Department, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera, between 8.30 a.m. and noon against a fee of Lm100 for each copy of tender document.

CT 79/2005. Construction and semi finishing of Blocks 1-2, Triq l-Indipendenza, Żebbuġ - Housing Construction and Maintenance Department. Tender documents may be collected from the Housing Construction and Maintenance Department, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera, between 8.30 a.m. and noon against a fee of Lm100 for each copy of tender document.

Up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 28th April, 2005, for:

CT 48/2005. Feasibility and environmental impact assessment studies for transport infrastructure projects (Phase II) - Roads Directorate. A fee of Lm50 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 17th February 2005.

CT 81/2005. Supply of hollow fibre dialysers UF4.5-6.0 - Department of Health.

CT 82/2005. Supply of technetium generators - Department of Health.

CT 83/2005. Supply of potatoes (Malta) - Department of Health.

CT 84/2005. Supply of fruits and vegetables (Malta) - Department of Health.

CT 56/2005. Drinking Water Quality Project - Supply of equipment for the refurbishing and upgrading of desalination plants - Water Services Corporation. A fee of Lm150 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 3rd February, 2005.

Sa l-10.00 a.m. tat-TLIETA, it-3 ta' Mejju, 2005 għal:

CT 50/2005. Provvista ta' *blood count reagents with two analysers on loan* - Dipartiment tas-Saħħa.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fit-23 ta' Frar 2005.

CT 86/2005. Provvista, stallazzjoni u kummissjonar ta' tagħmir tal-HVAC fl-MCAST *Canteen,* Kordin, Raħal Ġdid – Kulleġġ Malti ta' l-Arti, Xjenza u Teknoloġija. Irid jitħallas dritt ta' Lm30 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 87/2005. Provvista, stallazzjoni u kummissjonar ta' servizzi ta' l-elettriku, l*ow voltage, plumbing* u drenaġġ fl-MCAST *Canteen,* Kordin, Raħal Ġdid – Kulleġġ Malti għal l-Arti, Xjenza u Teknoloġija. Irid jitħallas dritt ta' Lm30 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 89/2005. Disinjar, provvista, stallazzjoni u kummissjonar ta' *Language Interpretation Laboratory* fil-Fakultà ta' l-Arti – Università ta' Malta. Irid jitħallas dritt ta' Lm25 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Sa l-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, il-5 ta' Mejju, 2005 għal:

CT 72/2005. Bini u tkomplija parzjali ta' Blokk H, Triq is-Sogħda, in-Naxxar - Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar. Id-dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinġabru mid-Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar, Triq il-Kapillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera, bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar wara li jitħallas dritt ta' Lm200 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 74/2005. *The 3D documentation* tat-Tempji ta' Ħaġar Qim u l-Imnajdra fil-*Heritage Park* ta' Ħaġar Qim u l-Imnajdra, limiti tal-Qrendi - *Heritage Malta.* Irid jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 98/2005. Kuntratt perjodiku għall-provvista ta' kalzetti u *tights* għat-Taqsima tal-*Procurement* tad-Dipartiment tal-Kuntratti.

Sa l-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, it-12 ta' Mejju, 2005 għal:

CT 80/2005. Talba għal proposti għall-produzzjonijiet ta' avveniment kulturali għaċ-Ċerimonja tal-Ftuħ tal-*Commonwealth Heads of Government Meeting 2005* - Ministeru ta' l-Affarijiet Barranin. Irid jitħallas dritt ta' Lm20 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 88/2005. Titjib ta' *burners* fuq il-*boiler* tal-Korporazzjoni ta' l-Enemalta fil-Marsa *Power Station* – Korporazzjoni Enemalta. Irid jitħallas dritt ta' Lm50 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntabagħat fit-18 ta' Marzu 2005.

Up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 3rd May, 2005, for:

CT 50/2005. Supply of blood count reagents with two analysers on loan - Department of Health.

The EU Contract Notice was dispatched on 23rd February 2005.

CT 86/2005. Supply, installation and commissioning of HVAC equipment at the MCAST Canteen, Corradino, Paola – Malta College of Arts, Science and Technology. A fee of Lm30 will be charged for each copy of tender document.

CT 87/2005. Supply, installation and commissioning of electrical, low voltage, plumbing and drainage services at teh MCAST Canteen, Corradino, Paola – Malta College of Arts, Science and Technology. A fee of Lm30 will be charged for each copy of tender document.

CT 89/2005. Design, supply, installation and commissioning for Language Interpretation Laboratory at the Faculty of Arts – University of Malta. A fee of Lm25 will be charged for each copy of tender document.

Up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 5th May, 2005, for:

CT 72/2005. Construction and semi finishing of Block H, Triq is-Sogħda, Naxxar - Housing Construction and Maintenance Department. Tender documents may be collected from the Housing Construction and Maintenance Department, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera, between 8.30 a.m. and noon against a fee of Lm200 for each copy of tender document.

CT 74/2005. The 3D documentation of the Ħaġar Qim and Mnajdra Temples at the Ħaġar Qim and Mnajdra Heritage Park, limits of Qrendi - Heritage Malta. A fee of Lm10 will be charged for each copy of tender document.

CT 98/2005. Period contract for the supply of socks and tights to the Procurement Section of the Contracts Department.

Up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 12th May, 2005, for:

CT 80/2005. Request for proposals for the productions of a cultural event for the Commonwealth Heads of Governmment meeting 2005 Opening Ceremony - Ministry of Foreign Affairs. A fee of Lm20 will be charged for each copy of tender document.

CT 88/2005. Upgrading of burners on Enemalta Corporation boiler at Marsa Power Station – Enemalta Corporation. A fee of Lm50 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 18th March 2005.

CT 91/2005. Provvista ta' servizzi ta' *stevedore* liċenzjat għas-Servizzi Farmaċewtiċi tal-Gvern *(GPS)* - Dipartiment tas-Saħħa.

CT 92/2005. Titjib tas-servizzi tal-*catering* li jinkludu l-introduzzjoni ta' servizz ta' *meal trolley* fl-Isptar Ġenerali ta' Għawdex - Sptar Ġenerali ta' Għawdex. Irid jitħallas dritt ta' Lm15 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 94/2005. Provvista ta' *dinoprostone 10mg vaginal pessaries* - Dipartiment tas-Saħħa.

Sa l-10.00 a.m. tat-TLIETA, is-17 ta' Mejju, 2005 għal:

CT 64/2005. Provvista ta' *hydrocortisone foam enema* – Dipartiment tas-Saħħa.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fis-7 ta' Marzu, 2005.

CT 73/2005. Disinjar, provvista, stallazzjoni, ittestjar u kummissjonar ta' tagħmir għas-*slaughtering line* u servizzi anċillari fil-Biċċerija Ċivili, ix-Xewkija, Għawdex – Dipartiment tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' Lm100 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fid-9 ta' Marzu, 2005.

CT 95/2005. Provvista ta' *hollow fibre dialysers UF 3.8-4.5* - Dipartiment tas-Saħħa.

CT 96/2005. Provvista ta' *consumables for spacelab monitors* - Dipartiment tas-Saħħa.

CT 97/2005. Provvista ta' pilloli *cabergoline 0.5mg* - Dipartiment tas-Saħħa.

CT 27/2005. Rijabilitazzjoni tal-Miżbliet tal-Magħtab, il-Qortin u Wied Fulija. *Aerial Emissions Control Works Tender (Structural Funds)* - WasteServ Malta Ltd. Irid jitħallas dritt ta' Lm150 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fit-28 ta' Jannar 2005.

Sa l-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, id-19 ta' Mejju, 2005 għal:

CT 45/2005. Provvista, stallazzjoni u kummissjonar ta' *Maritime Coast Radio Station* li se jiġi inkorporat fil-*Global Maritime Distress and Safety System (GMDSS)* - Forzi Armati ta' Malta. Irid jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fil-11 ta' Frar, 2005.

CT 99/2005. Provvista ta' *mobile standby generator* fl-Isptar San Luqa – Dipartiment tas-Saħħa.

CT 91/2005. Supply of services for the Government Pharmaceuticals Services (GPS) by a licensed stevedore - Department of Health.

CT 92/2005. Upgrading of the catering services including the introduction of a meal trolley service at the Gozo General Hospital - Gozo General Hospital. A fee of Lm15 will be charged for each copy of tender document.

CT 94/2005. Supply of dinoprostone 10mg vaginal pessaries - Department of Health.

Up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 17th May, 2005, for:

CT 64/2005. Supply of hydrocortisone foam enema – Department of Health.

The EU Contract Notice was dispatched on 7th March, 2005.

CT 73/2005. Design, supply, installation, testing and commissioning of slaughtering line equipment and ancillary services at the Civil Abattoir, Xewkija, Gozo – Department of Health. A fee of Lm100 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 9th March, 2005.

CT 95/2005. Supply of hollow fibre dialysers UF 3.8-4.5 - Department of Health.

CT 96/2005. Supply of consumables for spacelab monitors - Department of Health.

CT 97/2005. Supply of cabergoline 0.5mg tablets - Department of Health.

CT 27/2005. Rehabilitation of Magħtab, Qortin and Wied Fulija Landfills. Aerial Emissions Control Works Tender (Structural Funds) - WasteServ Malta Ltd. A fee of Lm150 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 28th January 2005.

Up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 19th May, 2005, for:

CT 45/2005. Supply, installation and commissioning of a Maritime Coast Radio Station to be incorporated in the Global Maritime Distress and Safety System (GMDSS) - Armed Forces of Malta. A fee of Lm10 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 11th February, 2005.

CT 99/2005. Supply of mobile standby generator at St. Luke's Hospital – Department of Health.

Sa l-10.00 a.m. tat-TLIETA, l-24 ta' Mejju, 2005 għal:

CT 85/2005. Provvista u stallazzjoni ta' għamara, taqħmir u *Library Management Software* fil-*Library and Learning Resource Centre,* fil-Kulleġġ Malti għall-Arti, Xjenza u Teknoloġija (MCAST), Kordin, Raħal Ġdid - Kulleġġ Malti għall-Arti, Xjenza u Teknoloġija. Irid jitħallas dritt ta' Lm35 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fis-16 ta' Marzu, 2005.

Sa l-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, is-26 ta' Mejju, 2005 għal:

CT 104/2005. Bini u tkomplija ta' *flats* f'66 u 69, Triq il-Ponta, l-Isla – Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar. Id-dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinġabru mid-Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar wara li jitħallas dritt ta' Lm75 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 105/2005. Bini u tkomplija parzjali ta' *maisonettes,* dar u garaxxijiet fi Triq il-Kapuċċini, il-Kalkara – Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar. Id-dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinġabru mid-Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar wara li jitħallas dritt ta' Lm200 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 106/2005. Bini u tkomplija parzjali ta' *flats* u garaxxijiet fi *Plots* 5 u 6, Ta' Calleja, l-Imrieħel – Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar. Id-dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinġabru mid-Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar wara li jitħallas dritt ta' Lm100 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 107/2005. Bini u tkomplija parzjali ta' *flats* u garaxxijiet fi *Plot* 11, Ta' Calleja, l-Imrieħel – Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar. Id-dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinġabru mid-Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar wara li jitħallas dritt ta' Lm75 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 108/2005. Bini u tkomplija/tkomplija parzjali ta' *flats* u garaxxijiet i Blokki A1 – A4, Pembroke – Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar. Id-dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinġabru mid-Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar wara li jitħallas dritt ta' Lm200 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 109/2005. Bini u tkomplija parzjali ta' *flats* u garaxxijiet fi *Plots* 8 u 9, Ta' Calleja, l-Imrieħel – Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar. Id-dokumenti ta' l-offerta jistgħu

Up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 24th May, 2005, for:

CT 85/2005. Supply, delivery and installation of furniture, equipment and Library Management Software at the Malta College of Arts, Science and Technology (MCAST) Library and Learning Resource Centre, Corradino, Paola - Malta College of Arts, Science and Technology. A fee of Lm35 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 16th March, 2005.

Up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 26th May, 2005, for:

CT 104/2005. Construction and finishing of flats at 66 and 69, Triq il-Ponta, Senglea – Housing Construction and Maintenance Department. Tender documents may be collected from the Housing Construction and Maintenance Department, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera between 8.30 a.m. and noon against a fee of Lm75 for each copy of tender document.

CT 105/2005. Construction and semi finishing of maisonettes, house and garages at Triq il-Kapuċċini, Kalkara – Housing Construction and Maintenance Department. Tender documents may be collected from the Housing Construction and Maintenance Department, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera between 8.30 a.m. and noon against a fee of Lm200 for each copy of tender document.

CT 106/2005. Construction and semi finishing of flats and garages at Plots 5 and 6, Ta' Calleja, Mrieħel – Housing Construction and Maintenance Department. Tender documents may be collected from the Housing Construction and Maintenance Department, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera between 8.30 a.m. and noon against a fee of Lm100 for each copy of tender document.

CT 107/2005. Construction and semi finishing of flats and garages at Plot 11, Ta' Calleja, Mrieħel – Housing Construction and Maintenance Department. Tender documents may be collected from the Housing Construction and Maintenance Department, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera between 8.30 a.m. and noon against a fee of Lm75 for each copy of tender document.

CT 108/2005. Construction and finishing/semi finishing of flats and garages at Blocks A1 – A4, Pembroke – Housing Construction and Maintenance Department. Tender documents may be collected from the Housing Construction and Maintenance Department, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera between 8.30 a.m. and noon against a fee of Lm200 for each copy of tender document.

CT 109/2005. Construction and semi finishing of flats and garages at Plot 8 and 9, Ta' Calleja, Mrieħel – Housing Construction and Maintenance Department. Tender

jinġabru mid-Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar wara li jitħallas dritt ta' Lm100 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 110/2005. Provvista ta' *ablation catheters* – Dipartiment tas-Saħħa.

CT 111/2005. Provvista ta' *arterial blood samples* – Dipartiment tas-Saħħa.

CT 112/2005. Provvista ta' dqiq mingħajr glutina – Dipartiment tas-Saħħa.

Sa l-10.00 a.m. tat-TLIETA, il-31 ta' Mejju, 2005 għal:

CT 90/2005. Provvista ta' tagħmir speċjali - Forzi Armati ta' Malta.
Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fit-28 ta' Marzu, 2005.

CT 100/2005. Provvista ta' servizzi ta' taħriġ fuq l-immaniġġjar ta' l-iskart għall-Kunsilli Lokali u l-*SMEs* - WasteServ Malta Ltd. Irid jitħallas dritt ta' Lm20 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Sa l-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, id-9 ta' Ġunju, 2005 għal:

CT 93/2005. Provvista ta' *kits for immunology with equipment on loan* – Dipartiment tas-Saħħa.
Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fid-29 ta' Marzu, 2005.

CT 113/2005. *Marine scientific surveys* madwar Filfla għall-konservazzjoni tagħha - Awtorità dwar l-Ambjent u l-Ippjanar. Irid jitħallas dritt ta' Lm25 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.
Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fil-11 ta' April 2005.

CT 115/2005. Xogħlijiet ta' alterazzjoni u bini, tlestija mekkanika u ta' l-elettriku fl-Istitut tas-Servizzi tal-Komunità fil-Kulleġġ Malti għall-Arti, Xjenza u Teknoloġija (MCAST), *Main Campus,* Kordin, Raħal Ġdid - Kulleġġ Malti għall-Arti, Xjenza u Teknoloġija. Irid jitħallas dritt ta' Lm100 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

*CT 116/2005. Ingaġġ ta' *Research Consultant/s* għall-Kummissjoni Nazzjonali għall-Promozzjoni ta' l-Ugwaljanza (NCPE). Irid jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Sa l-10.00 a.m. tat-TLIETA, l-14 ta' Ġunju, 2005 għal:

*CT 101/2005. Provvista ta' *imatinib 100mg capsules/film coated tablets* – Dipartiment tas-Saħħa.

documents may be collected from the Housing Construction and Maintenance Department, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera between 8.30 a.m. and noon against a fee of Lm100 for each copy of tender document.

CT 110/2005. Supply of ablation catheters – Department of Health.

CT 111/2005. Supply of arterial blood samples – Department of Health.

CT 112/2005. Supply of gluten free flour – Department of Health.

Up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 31st May, 2005, for:

CT 90/2005. Supply of special equipment - Armed Forces of Malta.
The EU Contract Notice was dispatched on 28th March, 2005.

CT 100/2005. Provision of training services in waste management for Local Councils and SMEs - WasteServ Malta Ltd. A fee of Lm20 will be charged for each copy of tender document.

Up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 9th June, 2005, for:

CT 93/2005. Supply of kits for immunology with equipment on loan - Department of Health.
The EU Contract Notice was dispatched on 29th March, 2005.

CT 113/2005. Marine scientific surveys around Filfla for its conservation - Malta Environment and Planning Authority. A fee of Lm25 will be charged for each copy of tender document.
The EU Contract Notice was dispatched on 11th April 2005.

CT 115/2005. Alteration and construction works, mechanical and electrical finishes at the Institute of Community Services at the Malta College of Arts, Science and Technology (MCAST), Main Campus, Corradino, Paola - Malta College of Arts, Science and Technology. A fee of Lm100 will be charged for each copy of tender document.

*CT 116/2005. Engagement of Research Consultant/s for the National Commission for the Promotion of Equality (NCPE). A fee of Lm10 will be charged for each copy of tender document.

Up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 14th June, 2005, for:

*CT 101/2005. Supply of imatinib 100mg capsules/film coated tablets - Department of Health.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fis-7 ta' April, 2005.

*CT 102/2005. Provvista u stallazzjoni ta' *luminaries* fl-Iskola Sekondarja tas-Subien il-Ġdida fil-Karwija, limiti ta' Ħal Kirkop - Fondazzjoni għall-Iskejjel ta' Għada. Irid jitħallas dritt ta' Lm100 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fis-7 ta' April, 2005.

*CT 103/2005. Provvista ta' vaċċin kontra l-ħosba, gattoni u ħosba Ġermaniża (MMR) – Dipartiment tas-Saħħa.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fis-7 ta' April, 2005.

*Avviżi li qegħdin jidhru għall-ewwel darba

Id-dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinkisbu fuq applikazzjoni mid-Dipartiment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana, Tel. 21 220 212, Est. 128, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar.

L-offerenti huma avżati li jżuru l-*website* tad-Dipartiment tal-Kuntratti fuq http://contracts.gov.mt li tipprovdi informazzjoni dwar sejħiet ta' offerti u rakkomandazzjonijiet tal-Kumitat Ġenerali tal-Kuntratti.

Il-pubbliku jista' jattendi waqt il-ftuħ u reġistrazzjoni ta' l-offerti fil-ħin u d-data msemmija aktar 'il fuq.

Id-19 ta' April, 2005

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) jgħarraf lill-offerenti kollha illi skond Klawsola 30 u Parti XIII tar-Regolamenti dwar il-Kuntratti Pubbliċi 2003, ir-rakkomandazzjonijiet magħmula mill-Kumitat Ġenerali għar-rigward ta' l-għoti ta' kuntratti pubbliċi se jkunu ppubblikati fuq in-*notice-board* tad-Dipartiment tal-Kuntratti nhar ta' Erbgħa u nhar ta' Ġimgħa wara nofsinhar. **L-offerenti jistgħu jiksbu din l-informazzjoni billi jużaw il-*polling facilities* fuq in-numru tal-*fax* 2122 6156.**

Kull offerent li jkollu xi oġġezzjoni għal xi rakkomandazzjoni jrid iressaq l-ilment uffiċjali tiegħu lid-Direttur Ġenerali (Kuntratti) skond parti XIII ta' l-imsemmija Regolamenti li tistabbilixxi fid-dettall il-proċedura li trid tkun segwita f'każ bħal dan. Huwa fl-interess ta' kull offerent li jkun jaf sewwa d-dettalji ta' din il-parti tar-Regolamenti.

Id-19 ta' April, 2005

AVVIŻ TAD-DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

CT 45/2005. Provvista, stallazzjoni u kummissjonar ta' *Maritime Coast Radio Station* li se jiġi inkorporat fil-*Global Maritime Distress and Safety System (GMDSS)* - Forzi Armati ta' Malta. Irid jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

The EU Contract Notice was dispatched on 7th April, 2005.

*CT 102/2005. Supply and installation of luminaries at the New Boys Secondary School at Karwija, l/o Kirkop Foundation for Tomorrow's Schools. A fee of Lm100 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 7th April, 2005.

*CT 103/2005. Supply of measles, mumps and rubella (MMR) vaccine - Department of Health.

The EU Contract Notice was dispatched on 7th April, 2005.

*Advertisements appearing for the first time

Tender documents are obtainable on application from the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana, Tel. 21 220 212, Ext. 128 or on any working day between 8.30 a.m. and noon.

Tenderers are advised to visit the website of the Department of Contracts at http://contracts.gov.mt which provides updated information concerning calls for tenders and General Contracts Committee recommendations.

The public may attend during the opening and scheduling of tenders at the time and dates specified above.

19th April, 2005

The Director General (Contracts) notifies all tenderers that in terms of Clause 30 and Part XIII of the Public Contracts Regulations 2003, recommendations made by the General Contracts Committee for the award of public contracts will be given publicity in the Department of Contracts' notice-board every Wednesday and Friday after 12.00 noon. **Tenderers may also obtain this information by utilizing the polling facilities on fax number 2122 6156.**

Any tenderer who may feel aggrieved by any such recommendation must submit his official complaint to the Director General (Contracts) in accordance with part XIII of the said Regulations which lays down in detail the procedure to be followed in such a case. All tenderers should, therefore, familiarise themselves with the provisions of this part of the Regulations.

19th April, 2005

DEPARTMENT OF CONTRACTS NOTICE

CT 45/2005. Supply, installation and commissioning of a Maritime Coast Radio Station to be incorporated in the Global Maritime Distress and Safety System (GMDSS) - Armed Forces of Malta. A fee of Lm10 will be charged for each copy of tender document.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fil-11 ta' Frar, 2005.

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) javża għall-informazzjoni ta' kulħadd illi d-data u l-ħin biex jintbagħtu l-offerti għall-avviż imsemmi qed jiġu mtawla sa l-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, id-19 ta' Mejju, 2005.

Id-19 ta' April, 2005

AVVIŻ TAD-DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

Proġett ta' l-E.U. – Dan il-Proġett huwa mħallas parzjalment minn "Il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali (ERDF)"

CT 88/2005. Titjib ta' *burners* fuq il-*boiler* tal-Korporazzjoni ta' l-Enemalta fil-Marsa *Power Station* – Korporazzjoni Enemalta. Irid jitħallas dritt ta' Lm50 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) jgħarraf għall-informazzjoni ta' kulħadd illi d-data u l-ħin biex jintbagħtu l-offerti għall-avviż imsemmi hawn fuq hu sal-ĦAMIS, it-12 ta' Mejju, 2005 sa l-10.00 a.m. (Ħin ta' Malta).

Is-sezzjoni ta' ftuħ ta' l-offerti ser issir il-ĦAMIS, it-12 ta' Mejju, 2005 fl-10.00 a.m. fid-Dipartiment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana CMR 02, Malta.

Id-19 ta' April, 2005

AVVIŻ TAD-DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

Proġett ta' l-E.U. – *Transition Facility* għal Malta Dan huwa *Supply Procurement Notice* taħt *LOCAL OPEN TENDER PROCEDURE*

CT 89/2005. Disinjar, provvista, stallazzjoni u kummissjonar ta' *Language Interpretation Laboratory* fil-Fakultà ta' l-Arti – Università ta' Malta. Irid jitħallas dritt ta' Lm25 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) jgħarraf għall-informazzjoni ta' kulħadd illi d-data u l-ħin biex jintbagħtu l-offerti għall-avviż imsemmi hawn fuq hu sat-TLIETA, it-3 ta' Mejju, 2005 sa l-10.00 a.m. (Ħin ta' Malta).

Is-sezzjoni ta' ftuħ ta' l-offerti ser issir it-TLIETA, it-3 ta' Mejju, 2005 fl-10.00 a.m. fid-Dipartiment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana CMR 02, Malta.

Id-19 ta' April, 2005

The EU Contract Notice was dispatched on 11th February, 2005.

The Director General (Contracts) notifies for general information that the date and time for the presentation of offers for the above mentioned advert is being extended up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 19th May, 2005.

19th April, 2005

DEPARTMENT OF CONTRACTS NOTICE

E.U. Project – This Project is partially funded by "The European Regional Development Fund (ERDF)"

CT 88/2005. Upgrading of burners on Enemalta Corporation boiler at Marsa Power Station – Enemalta Corporation. A fee of Lm50 will be charged for each copy of tender document.

The Director General (Contracts) notifies for general information that the closing date and time for the presentation of tenders for the above mentioned advert is THURSDAY, 12th May, 2005 up to 10.00 a.m. (Malta Time).

The tender opening session will be held on THURSDAY, 12th May, 2005 at 10.00 a.m. at the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana CMR 02, Malta.

19th April, 2005

DEPARTMENT OF CONTRACTS NOTICE

E.U. Project – Transition Facility for Malta This is a Supply Procurement Notice under the LOCAL OPEN TENDER PROCEDURE

CT 89/2005. Design, supply, installation and commissioning for Language Interpretation Laboratory at the Faculty of Arts – University of Malta. A fee of Lm25 will be charged for each copy of tender document.

The Director General (Contracts) notifies for general information that the closing date and time for the presentation of tenders for the above mentioned advert is TUESDAY, 3rd May, 2005 up to 10.00 a.m. (Malta Time).

The tender opening session will be held on TUESDAY, 3rd May, 2005 at 10.00 a.m. at the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana CMR 02, Malta.

19th April, 2005

AVVIŻ TAD-DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

CT 27/2005. Rijabilitazzjoni tal-Miżbliet tal-Magħtab, il-Qortin u Wied Fulija. *Aerial Emissions Control Works Tender (Structural Funds)* - WasteServ Malta Ltd. Irid jitħallas dritt ta' Lm150 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fit-28 ta' Jannar 2005.

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) jgħarraf għall-informazzjoni ta' kulħadd illi d-data u l-ħin biex jintbagħtu l-offerti għall-avviż imsemmi qed jiġu mtawla sa l-10.00 a.m. tat-TLIETA, is-17 ta' Mejju, 2005.

Id-19 ta' April, 2005

DEPARTMENT OF CONTRACTS NOTICE

CT 27/2005. Rehabilitation of Maghtab, Qortin and Wied Fulija Landfills. Aerial Emissions Control Works Tender (Structural Funds) - WasteServ Malta Ltd. A fee of Lm150 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 28th January 2005.

The Director General (Contracts) notifies for general information that the date and time for the presentation of offers for the above mentioned advert is being extended up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 17th May, 2005.

19th April, 2005

AVVIŻ TAD-DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

CT 56/2005. Proġett dwar il-Kwalità ta' l-Ilma tax-Xorb - Provvista ta' tagħmir għar-rinovar u l-immodernizzar ta' l-impjanti għad-desalinazzjoni - Korporazzjoni ta' l-Ilma. Irid jitħallas dritt ta' Lm150 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fit-3 ta' Frar, 2005.

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) jgħarraf għall-informazzjoni ta' kulħadd illi d-data u l-ħin biex jintbagħtu l-offerti għall-avviż imsemmi qed jiġu mtawla sa l-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, it-28 ta' April, 2005.

Id-19 ta' April, 2005

DEPARTMENT OF CONTRACTS NOTICE

CT 56/2005. Drinking Water Quality Project - Supply of equipment for the refurbishing and upgrading of desalination plants - Water Services Corporation. A fee of Lm150 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 3rd February, 2005.

The Director General (Contracts) notifies for general information that the date and time for the presentation of offers for the above mentioned advert is being extended up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 28th April, 2005.

19th April, 2005

AVVIŻ TAD-DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

Proġett ta' l-E.U. – Dan il-Proġett huwa mħallas parzjalment minn "Il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali (ERDF)" Dan huwa *Service Procurement Notice* taħt *LOCAL OPEN TENDER PROCEDURE*

CT 100/2005. Provvista ta' servizzi ta' taħriġ fuq l-immaniġġjar ta' l-iskart għall-Kunsill Lokali u l-*SMEs* - WasteServ Malta Ltd. Irid jitħallas dritt ta' Lm20 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) jgħarraf għall-informazzjoni ta' kulħadd illi d-data u l-ħin biex jintbagħtu l-offerti għall-avviż imsemmi hawn fuq hu sat-TLIETA, il-31 ta' Mejju, 2005 sa l-10.00 a.m. (Ħin ta' Malta).

Is-sezzjoni ta' ftuħ ta' l-offerti se ssir it-TLIETA, il-31 ta' Mejju, 2005 fl-10.00 a.m. fid-Dipartiment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana CMR 02, Malta.

Id-19 ta' April, 2005

DEPARTMENT OF CONTRACTS NOTICE

E.U. Project – This Project is partially funded by "The European Regional Development Fund (ERDF)" This is a Service Procurement Notice under the LOCAL OPEN TENDER PROCEDURE

CT 100/2005. Provision of training services in waste management for Local Councils and SMEs - WasteServ Malta Ltd. A fee of Lm20 will be charged for each copy of tender document.

The Director General (Contracts) notifies for general information that the closing date and time for the presentation of tenders for the above mentioned advert is TUESDAY, 31st May, 2005 up to 10.00 a.m. (Malta Time).

The tender opening session will be held on TUESDAY, 31st May, 2005 at 10.00 a.m. at the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana CMR 02, Malta.

19th April, 2005

AVVIŻ TAD-DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

Dan huwa BISS *PRIOR INDICATIVE NOTICE* għall-KUNTRATT TA' PROVVISTA

Huwa ppjanat li tiġi ppubblikata offerta madwar Ġunju/Lulju 2005 għal Xiri ta' tagħmir ġdid għal *Public Health Laboratory – Public Health Laboratory*.

Id-19 ta' April, 2005

AVVIŻ TAD-DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

CT 99/2005. Provvista ta' *mobile standby generator* fl-Isptar San Luqa – Dipartiment tas-Saħħa.

Id-Direttur Ġenerali tal-Kuntratti għarraf għall-informazzjoni ta' kulħadd illi d-data u l-ħin ta' l-għeluq ta' l-avviż imsemmi hawn fuq hi l-Ħamis, id-19 ta' Mejju, 2005 u għandha tidħol minflok l-avviż li ġie ppubblikat fil-Gazzetta tal-Gvern tal-Ġimgħa, it-8 ta' April, 2005.

Id-19 ta' April, 2005

AVVIŻ TAD-DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

Proġett ta' l-E.U. - Dan il-Proġett huwa mħallas parzjalment minn "Il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp (ERDF)"
Dan huwa *Works Procurement Notice* taħt *LOCAL OPEN TENDER PROCEDURE*

CT 115/2005. Xogħlijiet ta' alterazzjoni u bini, tlestija mekkanika u ta' l-elettriku fl-Istitut tas-Servizzi tal-Komunità fil-Kulleġġ Malti għall-Arti, Xjenza u Teknoloġija (MCAST), *Main Campus,* Kordin, Raħal Ġdid - Kulleġġ Malti għall-Arti, Xjenza u Teknoloġija. Irid jitħallas dritt ta' Lm100 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) jgħarraf għall-informazzjoni ta' kulħadd illi d-data u l-ħin biex jintbagħtu l-offerti għall-avviż imsemmi h awn fuq hu sal-Ħamis, id-9 ta' Ġunju 2005 sa l-10.00 a.m. (Ħin ta' Malta).

Is-Sezzjoni ta' ftuħ ta' l-offerti ser issir il-Ħamis, id-9 ta' Ġunju 2005, fl-10.00 a.m. fid-Dipartiment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana CMR 02, Malta.

Id-19 ta' April, 2005

DEPARTMENT OF CONTRACTS NOTICE

This is ONLY a PRIOR INDICATIVE NOTICE for a SUPPLY CONTRACT

A tender is scheduled to be published around June/July 2005 for the Procurement of new equipment for the Public Health Laboratory – Public Health Laboratory.

19th April, 2005

DEPARTMENT OF CONTRACTS NOTICE

CT 99/2005. Supply of mobile standby generator at St. Luke's Hospital – Department of Health.

The Director General of Contracts notifies for general information that the closing date and time for the above mentioned advert is THURSDAY, 19th May, 2005 and supersides the one published in the Government Gazette of Friday, 8th April, 2005.

19th April, 2005

DEPARTMENT OF CONTRACTS NOTICE

E.U. Project - This Project is partially funded by "The European Regional Development Fund (ERDF)"
This is a Works Procurement Notice under the LOCAL OPEN TENDER PROCEDURE

CT 115/2005. Alteration and construction works, mechanical and electrical finishes at the Institute of Community Services at the Malta College of Arts, Science and Technology (MCAST), Main Campus, Corradino, Paola - Malta College or Arts, Science and Technology. A fee of Lm100 will be charged for each copy of tender document.

The Director General (Contracts) notifies for general information that the closing date and time for the presentation of offers for the above mentioned advert is THURSDAY, 9th June 2005 up to 10.00 a.m. (Malta Time).

The tender opening session will be held on THURSDAY, 9th June 2005 at 10.00 a.m. at the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana CMR 02, Malta.

19th April, 2005

DIPARTIMENT TA' L-ARTIJIET

Il-Kummissarju ta' l-Artijiet jgħarraf illi-

Offerti ssiġillati għall-avviżi li ġejjin għandhom jintefgħu fil-Kaxxa ta' l-Offerti tad-Dipartiment ta' l-Artijiet, Auberge de Baviere, Valletta, sa l-10.00 ta' filgħodu tal-Ħamis, il-21 ta' April, 2005.

Avviż Nru. 59. Bejgħ tad-Dirett Dominju Temporanju ta' tlettax-il Lira Maltija, disgħa u tletin ċenteżmu u sitt milleżmi (Lm13.39,6) fis-sena, għaż-żmien li fadal mill-perjodu li jintemm fil-31 ta' Jannar, 2014, u s-sussegwenti assoluta proprjetà wara li jintemm l-imsemmi ċens temporanju, tal-Fond Nru. 181, Triq il-Kbira, il-Ħamrun, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D.JO_49_2004. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'*bid-bond* għall-ammont ta' Lm500.00 skond kif stipulat fil-kundizzjonijiet ta' l-offerta. Din l-offerta hi soġġetta għad-dritt ta' l-ewwel rifjut favur terzi.

Avviż Nru. 60. Kiri tal-Maħżen Nru. 11, Moll iċ-Ċangatura, il-Marsa, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D.219_2004. Din l-offerta hi soġġetta għad-dritt ta' l-ewwel rifjut favur terzi.

Avviż Nru. 61. Kiri, *tale quale*, tal-*boathouse* fil-Qawra, limiti ta' San Pawl il-Baħar, muri bl-aħmar fuq pjanta L.D.162/76.

Avviż Nru. 62. Kiri, minn sena għal sena, biex jintuża bħala ġnien, ta' sit fi Triq Marina, il-Kalkara, muri bl-aħmar fuq pjanta L.D.238/90/6.

Avviż Nru. 63. Kiri tal-Fond Nru. 165, Triq l-Oratorju, Bormla, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D.2005_43. Min jagħmel l-offerta jrid isemmi l-iskop tal-kirja.

Avviż Nru. 64. Kiri, *tale quale*, tal-Fond fi Triq Ta' Farzina, Ħal Qormi, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D.9_82_17. Min jieħu l-offerta jrid, spejjeż tiegħu, jiftaħ l-aperturi murija fuq l-istess pjanta P.D.9_82_17, li bħalissa jinsabu blokkati. Min jagħmel l-offerta jrid isemmi l-iskop tal-kirja.

Avviż Nru. 64. Kiri, *tale quale*, tal-Fond fi Triq Ta' Farzina, Ħal Qormi, muri bil-blu fuq pjanta P.D.9_82_17. Min jieħu l-offerta jrid, spejjeż tiegħu, jiftaħ l-aperturi murija fuq l-istess pjanta P.D.9_82_17, li bħalissa jinsabu blokkati. Min jagħmel l-offerta jrid isemmi l-iskop tal-kirja.

Offerti ssiġillati għall-avviżi li ġejjin għandhom jintefgħu fil-Kaxxa ta' l-Offerti tad-Dipartiment ta' l-Artijiet, Auberge de Baviere, Valletta, sa l-10.00 ta' filgħodu tal-Ħamis, il-5 ta' Mejju, 2005.

Avviż Nru. 66. Bejgħ ta' żewġ siti fi Triq il-Ħabba, is-Swieqi, murija bl-aħmar u bl-isfar fuq pjanta P.D.JO_48_2004.

LAND DEPARTMENT

The Commissioner of Land notifies that:–

Sealed tenders in respect of the following advertisements have to be dropped in the Tender Box at the Land Department, Auberge de Baviere, Valletta by 10.00 a.m. on Thursday, 21st April, 2005.

Advt. No. 59. Sale of the Temporary Directum Dominium of thirteen Malta Liri, thirty nine cents, six mills (Lm13.39,6) per annum, for the remaining period which expires on the 31st January, 2014, and the absolute ownership after the expiration of the said temporary emphyteusis, of Premises No. 181, Triq il-Kbira, Ħamrun, shown edged in red on plan P.D. JO_49_2004. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of Lm500.00 as stipulated in the tender conditions. This tender is subject to a right of first refusal in favour of third party.

Advt. No. 60. Lease of the Store No. 11, Flagstone Wharf, Marsa, shown edged in red on plan P.D.219_2004. This tender is subject to a right of first refusal in favour of third party.

Advt. No. 61. Lease, tale quale, of the boathouse in Qawra, limits of Saint Paul's Bay, shown edged in red on plan L.D. 162/76.

Advt. No. 62. Lease, on a year to year basis, for gardening purposes, of a site in Triq Marina, Kalkara, shown edged in red on plan L.D.238/90/6.

Advt. No. 63. Lease of Premises No. 165, Triq l-Oratorju, Cospicua, shown edged in red on plan P.D.2005_43. Tenderers are to state purpose of lease.

Advt. No. 64. Lease, tale quale, of premises in Triq Ta' Farzina, Qormi, shown edged in red on plan P.D.9_82_17. Successful tenderer is to open at his expense, the apertures shown on the same plan P.D.9_82_17, which are currently blocked off. Tenderers are to state purpose of lease.

Advt. No. 65. Lease, tale quale, of premises in Triq Ta' Farzina, Qormi, shown edged in blue on plan P.D.9_82_17. Successful tenderer is to open at his expense, the apertures shown on the same plan P.D.9_82_17, which are currently blocked off. Tenderers are to state purpose of lease.

Sealed tenders in respect of the following advertisements have to be dropped in the Tender Box at the Land Department, Auberge de Baviere, Valletta by 10.00 a.m. on Thursday, 5th May, 2005.

Advt. No. 66. Sale of two sites in Triq il-Ħabba, Swieqi, shown edged in red and yellow on plan P.D.JO_48_2004.

L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'*bid-bond* għall-ammont ta' Lm500 skond kif stipulat fil-kundizzjonijiet ta' l-offerta.

Avviż Nru. 67. Bejgħ ta' sit fuq wara tad-dar bl-isem ta' 'Sinfonija House', Triq Claire E. Engel, San Ġiljan, muri bl-aħmar u mmarkat Nru. 3 fuq pjanta P.D.192_2001_A. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'*bid-bond* għall-ammont ta' Lm500 skond kif stipulat fil-kundizzjonijiet ta' l-offerta.

Avviż Nru. 68. Għotja b'ċens għal ħamsa u għoxrin (25) sena ta' gabbana fi Pjazza Federico Maempel, Ħal Qormi, muri bil-blu fuq pjanta L.D.337/91. Min jieħu l-offerta jrid iħallas is-somma ta' elf u ħames mitt liri Maltija (Lm1,500.00) kif indikat fl-offerta. Din l-offerta hija soġġetta għad-dritt ta' l-ewwel rifjut favur terzi.

Avviż Nru. 69. Kiri tal-gabbana vojta fi Ġnien Howard, l-Imdina, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D.385_91_A. Din l-offerta hija soġġetta għad-dritt ta' l-ewwel rifjut favur terzi.

Avviż Nru. 70. Kiri ta' ħanut vojt Nru. 2, Triq Zakkarija, Valletta, muri bl-isfar fuq pjanta L.D.161/85.

Avviż Nru. 71. Kiri tal-posta vojta Nru. 19, fis-Suq tal-Frott, Ta' Qali, murija bl-aħmar fuq pjanta L.D.100/74/66. Din l-offerta hija soġġetta għad-dritt ta' l-ewwel rifjut favur terzi.

Avviż Nru. 72. Kiri tal-ħanut vojt Nru. 12 (qabel Nru. 11), Triq Inez Soler, Santa Luċija, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D.11_82_101. Din l-offerta hija soġġetta għad-dritt ta' l-ewwel rifjut favur terzi.

L-offerti għandhom isiru biss fuq il-formola preskritta, li flimkien mal-kondizzjonijiet relevanti u dokumenti oħra jistgħu jinkisbu mid-Dipartiment ta' l-Artijiet, Auberge de Baviere, Valletta, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u 11.45 a.m. Irid jitħallas dritt ta' Lm5 għal kull kopja tad-dokument ta' l-offerta. Il-ħlasijiet jiġu aċċettati biss b'*cheque* jew *money order*. L-offerta tkun valida biss jekk ikollha magħha t-timbru uffiċjali tad-Dipartiment.

Id-19 ta' April, 2005

Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of Lm500 as stipulated in the tender conditions.

Advt. No. 67. Sale of a site at the back of a house named 'Sinfonija House', Triq Claire E. Engel, Saint Julians, shown edged in red and marked 3 on plan P.D.192_2001_A. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of Lm500 as stipulated in the tender conditions.

Advt. No. 68. Grant on emphyteusis for twenty five (25) years of a kiosk in Pjazza Federico Maempel, Qormi, shown edged in blue on plan L.D.337/91. Successful tenderer is to pay the sum of one thousand five hundrred Malta liri (Lm1,500.00) as indicated in tender. This tender is subject to a right of first refusal in favour of third party.

Advt. No. 69. Lease of the bare kiosk in Howard Gardens, Mdina, shown edged in red on plan P.D.385_91_A. This tender is subject to a right of first refusal in favour of third party.

Advt. No. 70. Lease of the bare shop No. 2, Triq iz-Zakkarija, Valletta, shown edged in yellow on plan L.D.161/85.

Advt. No. 71. Lease of the bare stall No. 19 in the Fruit Market, Ta' Qali, shown edged in red on plan L.D.100/74/66. This tender is subject to a right of first refusal in favour of third party.

Advt. No. 72. Lease of the bare shop No. 12 (formerly No. 11), Triq Inez Soler, Santa Luċija, shown edged in red on plan P.D.11_82_101. This tender is subject to a right of first refusal in favour of third party.

Tenders should be made only on the prescribed form which, together with the relevant conditions and other documents are obtainable from the Land Department, Auberge de Baviere, Valletta, on any working day between 8.30 a.m. and 11.45 a.m. A fee of Lm5 will be charged for each copy of tender document. Payments are to be made only by cheque or money order. Tenders are only valid if they bear the official stamp of the Department.

19th April, 2005

TAQSIMA TAX-XOGĦLIJIET

Id-Direttur Ġenerali, Taqsima tax-Xogħlijiet, jgħarraf illi:–

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, it-22 ta' April, 2005, fit-Taqsima tal-Kuntratti u *Procurement,* Taqsima tax-Xogħlijiet, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. 19/05. Manifattura, provvista, konsenja u ħatt biss ta' *hard stone moulded stonework* għal żewġ (2) funtani fl-Imdina - Proġett tar-Rijabilitazzjoni ta' l-Imdina.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm5 għal kull kopja tad-dokument ta' l-offerta.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, id-29 ta' April, 2005, fit-Taqsima tal-Kuntratti u *Procurement,* Taqsima tax-Xogħlijiet, il-Furjana, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għal:-

Kwot. Nru. 4/05. Kuntratt perjodiku għall-provvista ta' *standard first aid items* lit-Taqsima tax-Xogħlijiet.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, it-3 ta' Mejju, 2005, fit-Taqsima tal-Kuntratti u *Procurement,* Taqsima tax-Xogħlijiet, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

*Avviż Nru. 20/05. Rinovar ta' l-*atrium roof* fl-Istitut għall-Istudji tat-Turiżmu, Pembroke.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, l-10 ta' Mejju, 2005, fit-Taqsima tal-Kuntratti u *Procurement,* Taqsima tax-Xogħlijiet, il-Furjana, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għal:-

*Kwot. Nru. 5/05. Kuntratt perjodiku għall-provvista ta' *radiator cores* għad-Dipartiment tal-Manifattura u Servizzi, Taqsima tax-Xogħlijiet.

*Avviż/kwotazzjoni li qegħdin jidhru għall-ewwel darba

Il-formoli ta' l-offerta/kwotazzjoni jistgħu jinkisbu wara li jsir ħlas ta' Lm3 kull wieħed mill-*Cash Office* tat-Taqsima tax-Xogħlijiet, Blokk A, il-Furjana, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.00 a.m. u nofsinhar. Kull tagħrif ieħor jista' jinkiseb mit-Taqsima tax-Xogħlijiet, Taqsima tal-Kuntratti u *Procurement,* f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.00 a.m. u nofsinhar.

Id-19 ta' April, 2005

WORKS DIVISION

The Director General, Works Division, notifies that:–

Sealed tenders will be received at the Contracts and Procurement Section, Works Division, Floriana, up to 10.00 a.m. on Friday, 22nd April, 2005, for:-

Advt. No. 19/05. Fabrication, supply, delivery and unloading only of hard stone moulded stonework for two (2) fountains at Mdina - Mdina Rehabilitation Project.

A fee of Lm5 is to be paid for each copy of tender document.

Sealed quotations will be received at the Contracts and Procurement Section, Works Division, Floriana, up to 10.00 a.m. on Friday, 29th April, 2005, for:-

Quot. No. 4/05. Period contract for the provision of standard first aid items to the Works Division.

Sealed tenders will be received at the Contracts and Procurement Section, Works Division, Floriana, up to 10.00 a.m. on Tuesday, 3rd May, 2005, for:-

*Advt. No. 20/05. Refurbishment of the atrium roof at the Institute for Tourism Studies, Pembroke.

Sealed quotations will be received at the Contracts and Procurement Section, Works Division, Floriana, up to 10.00 a.m. on Tuesday, 10th May, 2005, for:-

*Quot. No. 5/05. Period contract for the supply of radiator cores to the Manufacturing and Servicing Department, Works Division.

*Advertisement/quotation appering for the first time

Forms of tender/quotation may be obtained against a payment of Lm3 each from the Works Division, Cash Office, Block A, Floriana, on any working day between 8.00 a.m. and noon. Any further information may be obtained from the Works Division, Contracts and Procurement Section, on any working day between 8.00 a.m. and noon.

19th April, 2005

KORPORAZZJONI ENEMALTA

Iċ-*Chairman* jgħarraf illi:–

Kwotazzjonijiet ta' Kategorija – Stmati bejn Lm500-Lm2,500 - Jagħlqu l-Marsa

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, is-27 ta' April, 2005, fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Enemalta, il-Marsa, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għal:–

E/E/Q/21/2005. *Hacksaw blades*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

E/E/Q/24/2005. *Voltage testers*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, l-4 ta' Mejju, 2005, fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Enemalta, il-Marsa, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għal:–

E/E/Q/22/2005. *Sodium bisulphite solution*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

E/E/Q/26/2005. *Sunscreen cream*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, it-18 ta' Mejju, 2005, fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Enemalta, il-Marsa, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għal:–

E/E/Q/25/2005. *Alloy steel valves.*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Kategorija A – Stmati bejn Lm2,501-Lm5,000 – Jagħlqu l-Marsa

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, l-20 ta' April, 2005, fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Enemalta, il-Marsa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

E/E/T/20/2005. *Fixing bolts*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

ENEMALTA CORPORATION

The Chairman notifies that:–

Category Quotations: Estimated between Lm500-Lm2,500 - Closing at Marsa

Sealed quotations will be received at Enemalta's Marsa tender box up to 11.00 a.m. of Wednesday, 27th April, 2005, for:–

E/E/Q/21/2005. Hacksaw blades

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

E/E/Q/24/2005. Voltage testers

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Sealed quotations will be received at Enemalta's Marsa tender box up to 11.00 a.m. of Wednesday, 4th May, 2005, for:–

E/E/Q/22/2005. Sodium bisulphite solution

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

E/E/Q/26/2005. Sunscreen cream

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Sealed quotations will be received at Enemalta's Marsa tender box up to 11.00 a.m. of Wednesday, 18th May, 2005, for:–

E/E/Q/25/2005. Alloy steel valves.

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Category A – Estimated between Lm2,501-Lm5,000 – Closing at Marsa

Sealed tenders will be received at Enemalta's Marsa tender box up to 11.00 a.m. of Wednesday, 20th April, 2005, for:–

E/E/T/20/2005. Fixing bolts

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

E/E/T/21/2005. *Cable cleats*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, l-4 ta' Mejju, 2005, fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Enemalta, il-Marsa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

E/E/T/PC3/30/2005. Kuntratt perjodiku għall-provvista ta' *low toxicity cleaning fluid*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

E/DPS/T/6/2005. *Over voltage protection relays for 132KV feeders*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, il-11 ta' Mejju, 2005, fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Enemalta, il-Marsa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

E/E/T/17/2005. *Forged steel gate valves*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

E/E/T/28/2005. Kiri ta' luzzu Malta-Kemmuna-Għawdex

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, it-18 ta' Mejju, 2005, fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Enemalta, il-Marsa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

E/E/T/31/2005. *High visibility rainsuits*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

E/DPS/T/7/2005. *Soft starter panel*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

E/E/T/21/2005. Cable cleats

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Sealed tenders will be received at Enemalta's Marsa tender box up to 11.00 a.m. of Wednesday, 4th May, 2005, for:–

E/E/T/PC3/30/2005. Period contract for supply of low toxicity cleaning fluid

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

E/DPS/T/6/2005. Over voltage protection relays for 132KV feeders

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Sealed tenders will be received at Enemalta's Marsa tender box up to 11.00 a.m. of Wednesday, 11th May, 2005, for:–

E/E/T/17/2005. Forged steel gate valves

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

E/E/T/28/2005. Hire of luzzu Malta-Comino-Gozo

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Sealed tenders will be received at Enemalta's Marsa tender box up to 11.00 a.m. of Wednesday, 18th May, 2005, for:–

E/E/T/31/2005. High visibility rainsuits

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

E/DPS/T/7/2005. Soft starter panel

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Kategorija B – Stmati bejn Lm5,001-Lm20,000 – Jagħlqu l-Marsa

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, l-20 ta' April, 2005, fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Enemalta, il-Marsa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

E/E/T/22/2005. *Planté cells*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, is-27 ta' April, 2005, fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Enemalta, il-Marsa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

E/E/T/23/2005. *Metal halide floodlights*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

E/E/T/24/2005. *PVC tape, polisebutylene tape* u *plastic warning tape*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

E/E/T/PC2/27/2005. Kuntratt perjodiku għall-provvista u stallazzjoni ta' *fire detection* u *alarm system* f'postijiet ta' l-Enemalta

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, l-4 ta' Mejju, 2005, fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Enemalta, il-Marsa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

E/DPS/T/4/2005. *Flue gas isokinetic dust sampler*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

E/DPS/T/5/2005. *Portable flue gas analyser*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, il-11 ta' Mejju 2005, fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Enemalta, il-Marsa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

E/E/T/26/2005. *Compression type terminals* u *connectors*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Category B – Estimated between Lm5,001-Lm20,000 – Closing at Marsa

Sealed tenders will be received at Enemalta's Marsa tender box up to 11.00 a.m. of Wednesday, 20th April, 2005, for:–

E/E/T/22/2005. Planté cells

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Sealed tenders will be received at Enemalta's Marsa tender box up to 11.00 a.m. of Wednesday, 27th April, 2005, for:–

E/E/T/23/2005. Metal halide floodlights

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

E/E/T/24/2005. PVC tape, polisebutylene tape and plastic warning tape

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

E/E/T/PC2/27/2005. Period contract for the supply and installation of fire detection and alarm system at Enemalta sites

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Sealed tenders will be received at Enemalta's Marsa tender box up to 11.00 a.m. of Wednesday, 4th May, 2005, for:–

E/DPS/T/4/2005. Flue gas isokinetic dust sampler

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

E/DPS/T/5/2005. Portable flue gas analyser

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Sealed tenders will be received at Enemalta's Marsa tender box up to 11.00 a.m. of Wednesday, 11th May, 2005, for:–

E/E/T/26/2005. Compression type terminals and connectors

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, it-18 ta' Mejju 2005, fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Enemalta, il-Marsa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

E/E/T/PC3/32/2005. Kuntratt perjodiku għall-pajpijiet tal-*PVC*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Kategorija Ċ – Stmati bejn Lm20,001 u *EU Threshold* (EUR 400,000)
– Jagħlqu fid-Dipartiment tal-Kuntratti, il-Furjana

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, is-26 ta' April, 2005, fid-Dipartiment tal-Kuntratti, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

E/E/T/16/2005. *Shunt reactors for Mosta D.C.*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm50 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, l-24 ta' Mejju, 2005, fid-Dipartiment tal-Kuntratti, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

E/E/T/PC3/29/2005. *House service fuse units.*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Kategorija D – Stmati bejn *EU Threshold* (EUR 400,000) u Lm249,999
– Jagħlqu fid-Dipartiment tal-Kuntratti, il-Furjana

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, is-17 ta' Mejju, 2005, fid-Dipartiment tal-Kuntratti, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

E/E/T/PC3/11/2005. *Shielded distribution boards*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Kategorija E – Stmati 'il fuq minn Lm250,000
– Jagħlqu fid-Dipartiment tal-Kuntratti, il-Furjana
- 3 Envelope Procedure

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Ħamis, it-12 ta' Mejju, 2005, fid-Dipartiment tal-Kuntratti, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

CT 88/2005. Titjib tal-*burners* tal-*boilers* tal-Korporazzjoni Enemalta fil-*Power Station* tal-Marsa

Sealed tenders will be received at Enemalta's Marsa tender box up to 11.00 a.m. of Wednesday, 18th May, 2005, for:–

E/E/T/PC3/32/2005. Period contract for PVC pipes.

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Category C – Estimated between Lm20,001 and EU Threshold (EUR 400,000)
– Closing at Contracts Department, Floriana

Sealed tenders will be received at Department of Contracts, Floriana, up to 10.00 a.m. of Tuesday, 26th April, 2005, for:–

E/E/T/16/2005. Shunt reactors for Mosta D.C.

A fee of Lm50 should be paid for each copy of this tender document.

Sealed tenders will be received at Department of Contracts, Floriana, up to 10.00 a.m. of Wednesday, 24th May, 2005, for:–

E/E/T/PC3/29/2005. House service fuse units.

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Category D – Estimated between EU Threshold (EUR 400,000) and Lm249,999
– Closing at Contracts Department, Floriana

Sealed tenders will be received at Department of Contracts, Floriana, up to 10.00 a.m. of Tuesday, 17th May, 2005, for:–

E/E/T/PC3/11/2005. Shielded distribution boards

A fee of Lm10 should be paid for each copy of this tender document.

Category E – Estimated above Lm250,000
– Closing at Contracts Department, Floriana
- 3 Envelope Procedure

Sealed tenders will be received at Department of Contracts, Floriana, up to 10.00 a.m. of Thursday, 12th May, 2005, for:–

CT 88/2005. Upgrading of burners on Enemalta Corporation boilers at Marsa Power Station

Għandu jitħallas dritt ta' Lm50 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Id-dokument għall-offerta Avviż CT 88/2005 jinkiseb mid-Dipartiment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana CMR 02, Numru tat-Telefon: 21 220212, Numru tal-*Fax:* 21 247681, *Email:* info.contracts@gov.mt.

Min jitfa' l-offerta għandu jinnota illi l-formoli ta' l-offerta/kwotazzjoni b'valur ta' Lm3 jistgħu jitniżżlu mingħajr ħlas mill-*website* ta' l-Enemalta: www.enemalta.com.mt.

Offerti li ma jkollhomx magħhom id-dettalji u/jew kampjuni tekniċi relevanti meta jkunu mitluba fl-ispeċ ifikazzjoni jistgħu ma jiġux ikkunsidrati.

Il-formoli kollha ta' l-offerti/kwotazzjonijiet u dokumenti relatati kollha jistgħu jinkisbu mill-Korporazzjoni Enemalta, Bini ta' l-Amministrazzjoni Ċentrali, il-Moll tal-Knisja, il-Marsa, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar.

Id-19 ta' April, 2005

A fee of Lm50 should be paid for each copy of this tender document.

Tender document for Advert CT 88/2005 is available from the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana CMR 02, Telephone Number: 21 220212, Fax Number: 21 247681, Email: info.contracts@gov.mt.

Tenderers are to note that tender/quotation forms with a value of Lm3 may be downloaded free of charge from Enemalta's website: www.enemalta.com.mt.

Offers unaccompanied by the relevant technical literature and/or sample, when so required in the specification, may not be considered.

All forms of tenders/quotations and all related documents may be obtained from Enemalta Corporation, Central Administration Building, il-Moll tal-Knisja, Marsa, on any working day between 8.30 a.m. and noon.

19th April, 2005

KORPORAZZJONI GĦAL SERVIZZI TA' L-ILMA

Iċ-*Chief Executive*, Korporazzjoni għal Servizzi ta' l-Ilma, jgħarraf illi:–

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, it-22 ta' April, 2005, fl-Uffiċċju Prinċipali tal-Korporazzjoni għal Servizzi ta' l-Ilma, Triq Ħal Qormi, Ħal Luqa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. WSC/T/31/2005. Xogħlijiet ta' drenaġġ prinċipali fi Triq Ta' Rqajja', Ħal Safi.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Erbgħa, is-27 ta' April, 2005, fl-Uffiċċju Prinċipali tal-Korporazzjoni għal Servizzi ta' l-Ilma, Triq Ħal Qormi, Ħal Luqa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. WSC/T/30/2005. Kiri ta' *bowser* għat-tbattil ta' fossa fil-Baħrija.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull dokument ta' l-offerta.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Ħamis, it-28 ta' April, 2005, fid-Dipartiment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. CT/WSC/T/32/2005. *Knife gate valves.*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull dokument ta' l-offerta.

WATER SERVICES CORPORATION

The Chief Executive, Water Services Corporation, notifies that:-

Sealed tenders will be received at the Water Services Corporation Head Office, Triq Ħal Qormi, Luqa, by not later than 10.00 a.m. on Friday, 22nd April, 2005 for:-

Advt. No. WSC/T/31/2005. Main sewer works at Triq Ta' Rqajja', Safi.

Sealed tenders will be received at the Water Services Corporation Head Office, Triq Ħal Qormi, Luqa, by not later than 10.00 a.m. on Wednesday, 27th April, 2005 for:-

Advt. No. WSC/T/30/2005. Hire of bowser for the emptying of Baħrija cesspit.

A fee of Lm10 will be charged for each tender document.

Sealed tenders will be received at the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana, by not later than 10.00 a.m. on Thursday, 28th April, 2005 for:-

Advt. No. CT/WSC/T/32/2005. Knife gate valves.

A fee of Lm10 will be charged for each tender document.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, id-29 ta' April, 2005, fl-Uffiċċju Prinċipali tal-Korporazzjoni għal Servizzi ta' l-Ilma, Triq Ħal Qormi, Ħal Luqa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. WSC/T/29/2005. *Sidewalk stopcock covers.*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull dokument ta' l-offerta.

Sealed tenders will be received at the Water Services Corporation Head Office, Triq Ħal Qormi, Luqa, by not later than 10.00 a.m. on Friday, 29th April, 2005 for:-

Advt. No. WSC/T/29/2005. Sidewalk stopcock covers.

A fee of Lm10 will be charged for each tender document.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, is-6 ta' Mejju, 2005, fl-Uffiċċju Prinċipali tal-Korporazzjoni għal Servizzi ta' l-Ilma, Triq Ħal Qormi, Ħal Luqa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. WSC/T/34/2005. Xogħlijiet tad-drenaġġ prinċipali fi Triq Ta' Lanza, Ħaż-Żabbar.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull dokument ta' l-offerta.

Avviż Nru. WSC/T/35/2005. Kiri ta' *bowser* għat-tbattil ta' fosos ta' l-irziezet f'diversi lokalitajiet f'Malta.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull dokument ta' l-offerta.

Sealed tenders will be received at the Water Services Corporation Head Office, Triq Ħal Qormi, Luqa, by not later than 10.00 a.m. on Friday, 6th May, 2005 for:-

Advt. No. WSC/T/34/2005. Main sewer works at Triq Ta' Lanza, Żabbar.

A fee of Lm10 will be charged for each tender document.

Advt. No. WSC/T/35/2005. Hire of bowser for cesspit emptying of farms in various localities in Malta.

A fee of Lm10 will be charged for each tender document.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, l-10 ta' Mejju, 2005, fid-Dipartiment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. CT/WSC/T/26/2005. *Manholes* u *frames* tal-ħadid fondut.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm15 għal kull dokument ta' l-offerta.

Id-data ta' l-għeluq ta' dan l-avviż reġgħet ġiet estiża mit-Tlieta, is-26 ta' April, 2005.

Sealed tenders will be received at the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana, by not later than 10.00 a.m. on Tuesday, 10th May, 2005 for:-

Advt. No. CT/WSC/T/26/2005. Cast iron manholes and frames.

A fee of Lm15 will be charged for each tender document.

The closing datefor this tender is being extended once more from Tuesday, 26th April, 2005.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, il-11 ta' Mejju, 2005, fl-Uffiċċju Prinċipali tal-Korporazzjoni għal Servizzi ta' l-Ilma, Triq Ħal Qormi, Ħal Luqa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. WSC/T/33/2005. Kanen ta' l-azzar *seamless DN150.*

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, is-17 ta' Mejju, 2005, fid-Dipartiment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. CT/WSC/T/36/2005. Provvista ta' *check valves.*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm15 għal kull dokument ta' l-offerta.

Sealed tenders will be received at the Water Services Corporation Head Office, Triq Ħal Qormi, Luqa, by not later than 10.00 a.m. on Wednesday, 11th May, 2005 for:-

Advt. No. WSC/T/33/2005. Seamless steel pipes DN150.

Sealed tenders will be received at the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana, by not later than 10.00 a.m. on Tuesday, 17th May, 2005 for:-

Advt. No. CT/WSC/T/36/2005. Supply of check valves.

A fee of Lm15 will be charged for each tender document.

Il-formoli ta' l-offerti jistgħu jinkisbu mill-*Cash Office,* Korporazzjoni għal Servizzi ta' l-Ilma, Ħal Luqa, u aktar informazzjoni dwar il-kundizzjonijiet ta' dawn l-offerti jistgħu jinkisbu mit-Taqsima tal-Kuntratti u *Purchasing*, Triq Ħal Qormi, Ħal Luqa LQA 05, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar.

Id-19 ta' April, 2005

Forms of tenders may be obtained from the Cash Office, Water Services Corporation, Luqa, and further information regarding the conditions of these tenders may be obtained from the Contracts and Purchasing Office, Triq Ħal Qormi, Luqa LQA 05, on any working day between 8.30 a.m. and noon.

19th April, 2005

FORZI ARMATI TA' MALTA

Il-Kmandant, Forzi Armati ta' Malta, jgħarraf illi:–

Sa nofsinhar ta' nhar it-Tlieta, is-26 ta' April, 2005, fl-Uffiċċju tal-Finanzi, Forzi Armati ta' Malta, Luqa Barracks, Ħal Luqa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

AFM Avviż Nru. 11/05. Provvista u twaħħil ta' *profiled metal doors, expanded metal, security grills* u twieqi ta' l-aluminju f'uffiċini u maħżen tal-Forzi Armati ta' Malta ġewwa *Safi Barracks,* Ħal Safi.

Il-formoli ta' l-offerti u kull tagħrif ieħor jistgħu jinkisbu mill-Uffiċċju tal-Finanzi, Forzi Armati ta' Malta, Luqa Barracks, Ħal Luqa, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn is-7.00 a.m. u l-4.00 p.m.

Id-19 ta' April, 2005

ARMED FORCES OF MALTA

The Commander, Armed Forces of Malta, notifies that:–

Sealed tenders will be received by the Finance Office, Armed Forces of Malta, Luqa Barracks, Luqa, up to noon of Tuesday, 26th April, 2005, for:–

AFM Advt. No. 11/05. Supply and fixing of profiled metal doors, expanded metal security grills and aluminiumwindows at Armed Forces of Malta's offices and stores at Safi Barracks, Safi.

Forms of tenders and further information may be obtained from the Finance Office, Armed Forces of Malta, Luqa Barracks, Luqa, during any working day between 7.00 a.m and 4.00 p.m.

19th April, 2005

DIPARTIMENT TAL-BINI U TISWIJA TA' DJAR

Id-Direttur tal-Bini u Tiswija ta' Djar jgħarraf illi:-

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, it-22 ta' April, 2005, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

Avviż Nru. 424. Provvista ta' servizzi ta' *quantity surveying* fi Blokki 1-2, Ta' Pennellu, il-Mellieħa.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull kopja tad-dokument ta' l-offerta.

Avviż Nru. 425. Provvista ta' servizzi ta' *quantity surveying* fi Blokk H, Triq is-Sogħda, in-Naxxar (Sgħajtar).

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull kopja tad-dokument ta' l-offerta.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, id-29 ta' April, 2005, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

Avviż Nru. 426. Provvista ta' servizzi ta' *quantity surveying* fi Blokki 1-2, Triq l-Indipendenza, Żebbuġ.

DEPARTMENT OF HOUSING CONSTRUCTION AND MAINTENANCE

The Director of Housing Construction and Maintenance notifies that:-

Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. on Friday, 22nd April, 2005 for:–

Advt. No. 424. Provision of quantity surveying services at Blocks 1-2, Ta' Pennellu, Mellieħa.

A fee of Lm3 is to be paid for every copy of tender document.

Advt. No. 425. Provision of quantity surveying services at Block H, Triq is-Sogħda, Naxxar (Sgħajtar).

A fee of Lm3 is to be paid for every copy of tender document.

Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. on Friday, 29th April, 2005 for:–

Advt. No. 426. Provision of quantity surveying services at Blocks 1-2, Triq l-Indipendenza, Żebbuġ.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull kopja tad-dokument ta' l-offerta.

Avviż Nru. 427. Provvista ta' servizzi ta' *quantity surveying* fi Blokki 1-3, Triq Valletta, Ħal Kirkop.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull kopja tad-dokument ta' l-offerta.

Il-formoli ta' l-offerti u aktar informazzjoni jistgħu jinkisbu mit-Taqsima ta' l-*Accounts* u *Procurement,* Dipartiment tal-Bini u Tiswija tad-Djar, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi OC, Sta Venera, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar.

Id-dokumenti ta' l-offerti jistgħu jitniżżlu wkoll minn www.mfss.gov.mt jew www.welfare.gov.mt.

Id-19 ta' April, 2005

AWTORITÀ TAD-DJAR

Iċ-*Chairperson,* Awtorità tad-Djar, tgħarraf illi:-

Offerti ssiġillati għall-Avviżi li ġejjin għandhom jintefgħu fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Awtorità tad-Djar, 12, Triq Pietro Floriani, il-Furjana sa nofsinhar ta' nhar il-Ġimgħa, id-29 ta' April, 2005, għal:–

Avviż Nru. 66. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 5, Blokki A u B, (Tal-Ftieħ), Triq Giovanni Mamo, Birkirkara. Offerti taħt Lm7,500 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviż Nru. 67. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 82, Tal-Papa, Fażi III, Triq l-Imnarja, Birżebbuġa. Offerti taħt Lm3,600 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviż Nru. 68. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 1 fuq *plot* 48/49, Triq il-Lampuki, Buġibba. Offerti taħt Lm28,200 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviż Nru. 69. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 4, Blokki 1 u 2, Triq San Ġwann, Bormla. Dan it-trasferiment huwa soġġett għall-kera ta' Lm1.00 fis-sena skond il-kundizzjonijiet imniżżlin f'dokument anness immarkat ittra 'A'. Dan il-bejgħ huwa soġġett għas-servitujiet a favur ta' l-appartamenti/*maisonettes* sovrapposti skond il-liġi. Offerti taħt Lm3,800 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviż Nru. 70. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 35, Blokki 1 - 8, Triq l-Għarnuq, il-Fgura. Dan it-trasferiment huwa soġġett għall-kera ta' Lm1.00 fis-sena skond il-kundizzjonijiet imniżżlin f'dokument anness immarkat ittra 'A'. Dan il-bejgħ huwa soġġett għas-servitujiet a favur ta' l-appartamenti/*maisonettes* sovrapposti skond il-liġi. Offerti taħt Lm5,000 ma jiġux ikkunsidrati.

A fee of Lm3 is to be paid for every copy of tender document.

Advt. No. 427. Provision of quantity surveying services at Blocks 1-3, Triq Valletta, Kirkop.

A fee of Lm3 is to be paid for every copy of tender document.

Forms of tenders and further information may be obtained from the Accounts and Procurement Section, Department of Housing Construction and Maintenance, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi OC, Sta. Venera on any working day between 8.30 a.m. and noon.

The tender documents may also be downloaded from www.mfss.gov.mt or www.welfare.gov.mt.

19th April, 2005

HOUSING AUTHORITY

The Chairperson, Housing Authority, notifies that:-

Sealed tenders in respect of the following adverts have to be deposited in the tender box at the Housing Authority, 12, Triq Pietro Floriani, Floriana by noon on Friday, 29th April, 2005, for:–

Advt. No. 66. Sale tale quale of premises No. 5, Blocks A and B, (Tal-Ftieħ), Triq Giovanni Mamo, Birkirkara. Offers below Lm7,500 will not be considered.

Advt. No. 67. Sale tale quale of premises No. 82, Tal-Papa, Phase III, Triq l-Imnarja, Birżebbugia. Offers below Lm3,600 will not be considered.

Advt. No. 68. Sale tale quale of premises No. 1 on plot 48/49, Triq il-Lampuki, Buġibba. Offers below Lm28,200 will not be considered.

Advt. No. 69. Sale tale quale of premises No. 4, Blocks 1 and 2, Triq San Ġwann, Cospicua. This transfer is subject to the rent of Lm1.00 per annum as per conditions laid down with the attached tender document, which is marked with letter 'A'. Sale is subject to all servitudes for overlying maisonettes/flats as provided by law. Offers below Lm3,800 will not be considered.

Advt. No. 70. Sale tale quale of premises No. 35, Blocks 1 - 8, Triq l-Għarnuq, Fgura. This transfer is subject to the rent of Lm1.00 per annum as per conditions laid down with the attached tender document, which is marked with letter 'A'. Sale is subject to all servitudes for overlying maisonettes/flats as provided by law. Offers below Lm5,000 will not be considered.

Avviż Nru. 71. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 1, Blokki 1 - 8, Triq l-Għarnuq, il-Fgura. Dan it-trasferiment huwa soġġett għall-kera ta' Lm1.00 fis-sena skond il-kundizzjonijiet imniżżlin f'dokument anness immarkat ittra 'A'. Dan il-bejgħ huwa soġġett għas-servitujiet a favur ta' l-appartamenti/*maisonettes* sovrapposti skond il-liġi. Offerti taħt Lm14,000 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviż Nru. 72. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 11, Blokki 1 - 5, Triq Karlu Darmanin, Ħal Kirkop. Offerti taħt Lm9,800 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviż Nru. 73. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 30, Binja Ħal Ġwieni, Triq Axtart, Marsaxlokk. Offerti taħt Lm6,500 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviż Nru. 74. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 25, Binja Ħarriġiet, Triq il-Barrieri, l-Imqabba. Dan it-trasferiment huwa soġġett għall-kera ta' Lm 1.00 fis-sena skond il-kundizzjonijiet imniżżlin f'dokument anness immarkat ittra 'A'. Dan il-bejgħ huwa soġġett għas-servitujiet a favur ta' l-appartamenti/*maisonettes* sovrapposti skond il-liġi. Offerti taħt Lm5,200 ma jiġux ikkunsidrati

Avviż Nru. 75. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 28, Blokk D, (Tas-Swatar), Triq Mons. Ġużeppi Camilleri, l-Imsida. Dan it-trasferiment huwa soġġett għall-kera ta' Lm1.00 fis-sena skond il-kundizzjonijiet imniżżlin f'dokument anness immarkat ittra 'A'. Dan il-bejgh huwa soġġett għas-servitujiet a favur ta' l-appartamenti/ *maisonettes* sovrapposti skond il-liġi. Offerti taħt Lm7,000 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviż Nru. 76. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 20, Kat. B, Binja Qlejgha, Triq ir-Reġimenti Maltin, l-Imtarfa. Offerti taħt Lm3,600 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviz Nru. 77. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 49, Binja Sgħajtar, (Tas-Sgħajtar), Triq il-Bajtar, in-Naxxar. Dan it-trasferiment huwa soġġett għall-kera ta' Lm1.00 fis-sena skond il-kundizzjonijiet imniżżlin f'dokument anness immarkat ittra 'A'. Dan il-bejgħ huwa soġġett għas-servitujiet a favur ta' l-appartamenti/*maisonettes* sovrapposti skond il-liġi. Offerti taħt Lm15,600 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviz Nru. 78. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 8, Blokk 7, *Site* B, Triq Pietru Darmenia, Pembroke. Dan it-trasferiment huwa soġġett għall-kera ta' Lm1.00 fis-sena skond il-kundizzjonijiet imniżżlin f'dokument anness immarkat ittra 'A'. Dan il-bejgħ huwa soġġett għas-servitujiet a favur ta' l-appartamenti/*maisonettes* sovrapposti skond il-liġi. Offerti taħt Lm4,000 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviz Nru. 79. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 8, Blokk 11, *Site* B, Triq Pietru Darmenia, Pembroke. Dan it-trasferiment huwa soġġett għall-kera ta' Lm1.00 fis-sena skond il-kundizzjonijiet imniżżlin f'dokument anness

Advt. No. 71. Sale tale quale of premises No. 1, Blocks 1 - 8, Triq l-Għarnuq, Fgura. This transfer is subject to the rent of Lm1.00 per annum as per conditions laid down with the attached tender document, which is marked with letter 'A'. Sale is subject to all servitudes for overlying maisonettes/flats as provided by law. Offers below Lm14,000 will not be considered.

Advt. No. 72. Sale tale quale of premises No. 11, Blocks 1 – 5, Triq Karlu Darmanin, Kirkop. Offers below Lm9,800 will not be considered.

Advt. No. 73. Sale tale quale of premises No. 30, Binja Ħal-Ġwieni, Triq Axtart, Marsaxlokk. Offers below Lm6,500 will not be considered.

Advt. No. 74. Sale tale quale of premises No. 25, Binja Ħarriġiet, Triq il-Barrieri, Mqabba. This transfer is subject to the rent of Lm1.00 per annum as per conditions laid down with the attached tender document, which is marked with letter 'A'. Sale is subject to all servitudes for overlying maisonettes/flats as provided by law. Offers below Lm5,200 will not be considered.

Advt. No. 75. Sale tale quale of premises No. 28, Block D, (Tas-Swatar), Triq Mons. Ġużeppi Camilleri, Msida. This transfer is subject to the rent of Lm1.00 per annum as per conditions laid down with the attached tender document, which is marked with letter 'A'. Sale is subject to all servitudes for overlying maisonettes/flats as provided by law. Offers below Lm7,000 will not be considered.

Advt. No. 76. Sale tale quale of premises No. 20, Cat B, Binja Qlejgħa, Triq ir-Regimenti Maltin, Mtarfa. Offers below Lm3,600 will not be considered.

Advt. No. 77. Sale tale quale of premises No. 49, Binja Sgħajtar (Tas-Sgħajtar), Triq il-Bajtar, Naxxar. This transfer is subject to the rent of Lm1.00 per annum as per conditions laid down with the attached tender document, which is marked with letter 'A'. Sale is subject to all servitudes for overlying maisonettes/flats as provided by law. Offers below Lm15,600 will not be considered.

Advt. No. 78. Sale tale quale of premises No. 8, Block 7, Site B, Triq Pietro Darmenia, Pembroke. This transfer is subject to the rent of Lm1.00 per annum as per conditions laid down with the attached tender document, which is marked with letter 'A'. Sale is subject to all servitudes for overlying maisonettes/flats as provided by law. Offers below Lm4,000 will not be considered.

Advt. No. 79. Sale tale quale of premises No. 8, Block 11, Site B, Triq Pietro Darmenia, Pembroke. This transfer is subject to the rent of Lm1.00 per annum as per conditions laid down with the attached tender document, which is marked

immarkat ittra 'A'. Dan il-bejgħ huwa soġġett għas-servitujiet a favur ta' l-appartamenti/*maisonettes* sovrapposti skond il-liġi. Offerti taħt Lm5,400 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviż Nru. 80. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 10, Blokk B, Triq il-Frejgatina, il-Qawra. Offerti taħt Lm4,000 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviż Nru. 81. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 3, Blokk A, Triq Dawret il-Qawra, il-Qawra. Offerti taħt Lm32,000 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviż Nru. 82. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 10, Blokki A u B, Triq id-Duluri, Ħal Tarxien. Offerti taħt Lm4,600 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviż Nru. 83. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 11, Triq il-Kunsill Ċiviku, ir-Rabat (Għawdex). Offerti taħt Lm13,000 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviż Nru. 84. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 1, Blokk 1, Triq Bubaqra, iż-Żurrieq. Dan it-trasferiment huwa soġġett għall-kera ta' Lm1.00 fis-sena skond il-kundizzjonijiet imniżżlin f'dokument anness immarkat ittra 'A'. Dan il-bejgħ huwa soġġett għas-servitujiet a favur ta' l-appartamenti/*maisonettes* sovrapposti skond il-liġi. Offerti taħt Lm8,800 ma jiġux ikkunsidrati.

Il-formoli ta' l-offerti jistgħu jinkisbu mill-Awtorità tad-Djar, 12, Triq Pietro Floriani, il-Furjana matul il-ħinijiet ta' l-uffiċċju.

Id-19 ta' April, 2005

with letter 'A'. Sale is subject to all servitudes for overlying maisonettes/flats as provided by law. Offers below Lm5,400 will not be considered.

Advt. No. 80. Sale tale quale of premises No. 10, Block B, Triq il-Frejgatina, Qawra. Offers below Lm 4,000 will not be considered.

Advt. No. 81. Sale tale quale of premises No. 3, Block A, Triq Dawret il-Qawra, Qawra. Offers below Lm 32,000 will not be considered.

Advt. No. 82. Sale tale quale of premises No. 10, Blocks A and B, Triq id-Duluri, Tarxien. Offers below Lm4,600 will not be considered.

Advt. No. 83. Sale tale quale of premises No. 11, Triq Kunsill Ċiviku, Victoria (Gozo). Offers below Lm13,000 will not be considered.

Advt. No. 84. Sale tale quale of premises No. 1, Block 1, Triq Bubaqra, Żurrieq. This transfer is subject to the rent of Lm1.00 per annum as per conditions laid down with the attached tender document, which is marked with letter 'A'. Sale is subject to all servitudes for overlying maisonettes/flats as provided by law. Offers below Lm8,800 will not be considered.

Forms of tender may be obtained from the Housing Authority, 12, Triq Pietro Floriani, Floriana, during office hours.

19th April, 2005

AWTORITÀ MALTIJA DWAR IT-TRASPORT

Iċ-*Chairman* jgħarraf illi:-

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, id-29 ta' April, 2005 fil-kaxxa ta' l-offerti fid-Direttorat tan-*Network Infrastructure* (Direttorat tat-Toroq), Triq Sa Maison, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. 8. Bini mill-ġdid ta' triq li ċediet fi Triq E.D. Pirotta, Baħar iċ-Ċagħaq, limiti tan-Naxxar.

Il-formoli ta' l-offerti jistgħu jinkisbu mid-Direttorat tan-*Network Infrastructure* f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar bil-ħlas ta' Lm50.00.

Id-19 ta' April, 2005

THE MALTA TRANSPORT AUTHORITY

The Chairman notifies that:-

Sealed tenders will be received in the tender box at the Network Infrastructure Directorate (Roads Directorate), Triq Sa Maison, Floriana, up to 10.00 a.m. of Tuesday, 29th April, 2005, for:-

Advt. No. 8. Reconstruction of road collapsed at Triq E.D. Pirotta, Baħar iċ-Ċagħaq, l/o Naxxar.

Forms of tender document may be obtained from the Network Infrastructure Directorate on any working day between 8.30 a.m. and noon at a fee of Lm50.00.

19th April, 2005

MALTA INDUSTRIAL PARKS LTD

Iċ-*Chairman*, Malta Industrial Parks Ltd., jgħarraf illi:

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, is-27 ta' April, 2005, fl-uffiċini tal-Malta Industrial Parks Ltd., Fabbrika UB8 fil-Park Industrijali ta' San Ġwann, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

Avviż Nru. MIP/TQF/GEN/D02/05. Tindif ta' drenaġġ u fosos magħluqin f'diversi oqsma industrijali.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm20 għal kull dokument ta' l-offerta.

Formoli ta' l-offerta u tagħrif ieħor jistgħu jinkisbu mingħand l-uffiċini tal-Malta Industrial Parks Ltd., Fabbrika UB8 fil-l-Uffiċċju tal-Korporazzjoni għal Żvilupp ta' Malta, Fabbrika UB8 fil-Park Industrijali ta' San Ġwann, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u l-11.30 a.m.

Id-19 ta' April, 2005

MALTA INDUSTRIAL PARKS LTD

The Chairman, Malta Industrial Parks Ltd., notifies that:

Sealed tenders will be received at the offices of the Malta Industrial Parks Ltd., Factory UB8 at San Ġwann Industrial Park, up to 10.00 a.m. on Wednesday, 27th April, 2005, for:–

Advt. No. MIP/TQF/GEN/D02/05. Cleaning of sewers and blocked manholes at various industrial estates.

A fee of Lm20 will be charged for each tender document.

Forms of tender and further information may be obtained from the offices of Malta Industrial Parks Ltd., Factory UB8 at San Ġwann Industrial Park, on any working day between 8.30 a.m. to 11.30 a.m.

19th April, 2005

ĊENTRU TAL-MEDITERRAN GĦALL-KONFERENZI

Il-*Management Board* jilqa' offerti magħluqin sa nofsinhar ta' nhar it-Tnejn, it-2 ta' Mejju, 2005 għal:

Avviż 2. Provvista ta' dwal dekorattiv għall-faċċata taċ-Ċentru tal-Mediterran għall-Konferenzi.

Il-*Management Board* jilqa' offerti magħluqin sa nofsinhar ta' nhar l-Erbgħa, l-4 ta' Mejju, 2005 għal:

Avviż 1. Bini ta' bankini fi Triq il-Mediterran u Triq it-Tramuntana.

Il-formoli ta' l-offerta u aktar tagħrif jistgħu jinkisbu fuq ħlas ta' Lm10 mill-*Operations Manager,* Ċentru tal-Mediterran għall-Konferenzi, Valletta.

Offerti magħluqin li jimmarkaw ċar it-titlu ta' l-offerta għandhom jiġu indirizzati liċ-*Chairman* u jintbagħtu sa mhux aktar tard mid-data u l-ħin ta' l-għeluq rispettiv kif imsemmija hawn fuq.

Il-*Management Board* jirriserva d-dritt li jirrifjuta kull offerta.

Id-19 ta' April, 2005

MEDITERRANEAN CONFERENCE CENTRE

The Management Board invites sealed tenders up to noon of Monday, 2nd May, 2005 for:

Tender 2. Supply of decorative lighting for the Mediterranean Conference Centre's facade.

The Board of Management invites tenders up to noon of Wednesday, 4th May, 2005 for:

Tender 1. Construction of pavements in Triq il-Mediterran and Triq it-Tramuntana.

Forms of tender and further information may be obtained for a fee of Lm10 from the Operations Manager, Mediterranean Conference Centre, Valletta.

Sealed tenders clearly marking the tender's title are to be addressed to the Chairman and submitted by not later than the respective closing date and time as outlined above.

The Management Board reserves the right to refuse any offer.

19th April, 2005

HERITAGE MALTA

Iċ-*Chief Executive Officer* tal-*Heritage Malta* jgħarraf illi:-

Sa nhar l-Erbgħa, l-4 ta' Mejju, 2005, fl-Uffiċċju tal-Heritage Malta, Bini ta' l-Università l-Qadima, Triq il-Merkanti, Valletta, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. HM-GHO.01.00.05. Manifattura u provvista ta' vetrini.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull dokument ta' l-offerta.

Il-formoli ta' l-offerti u kull tagħrif ieħor jistgħu jinkisbu mingħand l-Uffiċċju tal-Heritage Malta, Bini ta' l-Università l-Qadima, Triq il-Merkanti, Valletta, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.00 a.m. u nofsinhar.

Id-19 ta' April, 2005

HERITAGE MALTA

The Chief Executive Officer notifies that:-

Sealed tenders will be received at the Offices Heritage Malta, Old University Building, Triq il-Merkanti, Valletta, by not later than Wednesday, 4th May, 2005, for:-

Advt. No. HM-GHO.01.00.05. Manufacture and supply of display cases.

A fee of Lm10 is to be paid for each tender document.

Forms of tender and other information may be obtained from the Offices Heritage Malta, Old University Building, Triq il-Merkanti, Valletta, on any working day between 8.00 a.m. and noon.

19th April, 2005

DIPARTIMENT TAS-SAĦĦA

Id-Direttur Ġenerali (Saħħa) jgħarraf illi:–

Sa nofsinhar ta' nhar it-Tlieta, l-10 ta' Mejju, 2005, fil-kaxxa ta' l-offerti jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

Avviż Nru. MCH 77/88. Tibdil ta' *compressor motors* fil-*FW2* fl-Isptar Monte Karmeli.

Il-formoli ta' l-offerta u aktar tagħrif dwar il-kundizzjonijiet ta' din l-offerta jistgħu jinkisbu mit-Taqsima ta' l-*Accounts*, Sptar Monte Karmeli, Triq Notabile, Ħ'Attard mit-8.00 a.m. sa nofsinhar.

Qabel ma jingħabru d-dokumenti ta' l-offerta, l-offerenti prospettivi għandhom iħallsu dritt ta' Lm20 lid-Direttur Uffiċċju tal-Finanzi u Amministrazzjoni, Sptar Monte Karmeli, Triq Notabile, Ħ'Attard.

Id-19 ta' April, 2005

DEPARTMENT OF HEALTH

The Director General (Health) notifies that:-

Sealed tenders will be received in the tender box up to noon of Tuesday, 10th May, 2005, for:-

Advt. No. MCH 77/99. Replacement of compressor motors at FW2 at Mount Carmel Hospital.

Forms of tender and further information regarding the conditions of this tender may be obtained from the Accounts Section, Mount Carmel Hospital, Triq Notabile, Attard from 8.00 a.m. to noon.

Before collecting the tender documents, prospective tenderers are to pay a fee of Lm20 at the Director Finance and Administration Office, Mount Carmel Hospital, Triq Notabile, Attard.

19th April, 2005

DIVIŻJONI TAS-SAĦĦA

Id-Direttur Ġenerali (Saħħa) jgħarraf illi:-

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, il-11 ta' Mejju, 2005 jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. 20/05. Kiri ta' karozzi.

Il-formoli ta' l-offerta u aktar tagħrif dwar il-kundizzjonijiet ta' din l-offerta jistgħu jinkisbu mid-Diviżjoni tas-Saħħa, Taqsima tal-Provvisti, *Medical Stores Building,* Pjazza San Luqa, Guardamangia, bejn it-8.00 a.m. u n-12.30 p.m.

Id-19 ta' April, 2005

HEALTH DIVISION

The Director General (Health) notifies that:

Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. on Wednesday, 11th May, 2005, for:-

Advt. No. 20/05. Hiring of cars.

Forms of tender and further information regarding the conditions of this tender may be obtained from the Health Division, Supplies Section, Medical Stores Building, St Luke's Square, Guardamangia from 8.00 a.m. to 12.30 p.m.

19th April, 2005

DIVIŻJONI TA' L-EDUKAZZJONI

Id-Direttur ta' l-Edukazzjoni jgħarraf illi:-

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tnejn, is-16 ta' Mejju, 2005, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għal:-

Kwot. Nru. 1/05. Sistema ta' *fire alarm.*

Il-kwotazzjonijiet għandhom isiru fuq il-formola preskritta li, flimkien mal-kundizzjonijiet relattivi u dokumenti oħra, jistgħu jinkisbu fuq applikazzjoni mill-Iskola Primarja Marija Bambina, Triq il-Mitħna l-Ġdida, il-Mellieħa MLH 06, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar.

Il-kwotazzjonijiet għandhom ikunu magħluqa f'*envelope* indirizzat minn qabel u mitfugħa fil-Kaxxa Griża tal-Kwotazzjonijiet fl-Iskola Primarja Marija Bambina, Triq il-Mitħna l-Ġdida, il-Mellieħa MLH 06.

Id-19 ta' April, 2005

EDUCATION DIVISION

The Director of Education notifies that:-

Sealed quotations will be received up to 10.00 a.m. on Monday, 16th May, 2005, for:-

Quot. No. 1/05. Fire alarm system.

Quotations should be made on the prescribed form which, together with the relative conditions and other documents, are obtained on application from the Marija Bambina Primary School, Triq il-Mitħna l-Ġdida, Mellieħa MLH 06, on any working day between 8.30 a.m. and noon.

Quotations should be enclosed in the ready-addressed envelope and deposited in the Grey Quotation Box, located at the Marija Bambina Primary School, Triq il-Mitħna l-Ġdida, Mellieħa MLH 06.

19th April, 2005

MINISTERU GĦAL GĦAWDEX

Id-Direttur Proġetti u Żvilupp, fil-Ministeru għal Għawdex, jgħarraf illi:-

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, it-3 ta' Mejju, 2005, fil-Ministeru għal Għawdex, Taqsima ta' l-*Accounts,* Dipartiment tas-Servizzi Korporattivi, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. 21/2005. Provvista u ġarr ta' ġebel tal-franka lid-Dipartiment tal-Proġetti u Żvilupp, Għawdex (Kuntratt Perjodiku).

Avviż Nru. 22/2005. Provvista u ġarr ta' żrar u ramel tal-qawwi lid-Dipartiment tal-Proġetti u Żvilupp, Għawdex (Kuntratt Perjodiku).

Avviż Nru. 23/2005. Provvista u ġarr ta' *coated stone* għal xogħol ta' manutenzjoni lid-Dipartiment tal-Proġetti u Żvilupp, Għawdex (Kuntratt Perjodiku).

Avviż Nru. 24/2005. Kiri ta' *road roller/vibrator* żgħir lid-Dipartiment tal-Proġetti u Żvilupp, Għawdex (Kuntratt Perjodiku).

Għandu jitħallas dri tt ta' Lm5 għal kull kopja tad-dokument ta' l-offerta.

L-offerti għandhom isiru fuq il-formoli preskritti, li flimkien mal-kondizzjonijiet relattivi, jistgħu jinkisbu mill-Fergħa tax-Xogħlijiet, ir-Rabat, Għawdex f'kull ġurnata taax-xogħol waqt il-ħinijiet ta' l-uffiċċju.

Id-19 ta' April, 2005

MINISTRY FOR GOZO

The Director Projects and Development, Ministry for Gozo, notifies that:-

Sealed tenders will be received at the Ministry for Gozo, Accounts Section, Department of Corporate Services, by not later than 10.00 a.m. of Tuesday, 3rd May, 2005, for:-

Advt. No. WB 21/2005. Supply and delivery of franka stone to the Department of Projects and Development, Gozo (Period Contract).

Advt. No. WB 22/2005. Supply and delivery of hard stone spalls, chippings and crusher sand to the Department of Projects and Development, Gozo (Period Contract).

Advt. No. WB 23/2005. Supply and delivery of coated stone for repair works for use by the Deparment of Projects and Development, Gozo (Period Contract).

Advt. No. WB 24/2005. Hire of a small road roller/vibrator by the Deparment of Projects and Development, Gozo (Period Contract).

A fee of Lm5 is to be paid for every copy of tender documents.

Tenders should be drawn out on the prescribed forms which, together with the relative conditions, can be obtained from the Works Branch, Victoria, Gozo during office hours.

19th April, 2005

PUBLIC BROADCASTING SERVICES LTD

Iċ-*Chief Executive Officer* jgħarraf illi:-

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, it-13 ta' Mejju 2005, fil-Kaxxa ta' l-Offerti f'Dar ix-Xandir, 75, Triq San Luqa, Guardamangia MSD 09, jilqa' offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. PBS/2005/3. Provvista ta' *digital TV microwave links system.*

Id-dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinkisbu matul il-ħinijiet normali ta' l-uffiċċju mid-Dipartiment tal-Finanzi fuq dritt ta' ħlas ta' Lm25 inkluż il-VAT.

Id-19 ta' April, 2005

PUBLIC BROADCASTING SERVICES LTD

The Chief Executive Officer notifies that:-

Sealed tenders will be received in the Tender Box at Broadcasting House, 75, Triq San Luqa, Guardamangia MSD 09, up to 10.00 a.m. of Friday, 13th May 2005, for:-

Advt. No. PBS/2005/3. Supply of digital TV microwave links system.

Tender documents may be obtained during normal office hours from the Finance Department against a fee of Lm25 inclusive of VAT.

19th April, 2005

DIPARTIMENT TA' L-ARTIJIET

Taqsima tal-Proprjetà tal-Gvern

Id-Dipartiment ta' l-Artijiet fit-Taqsima tal-Proprjetà tal-Gvern għandu l-ħsieb li jqabbad persuni sabiex jagħmlu xogħol ta':–

(i) *drafting* ta' kuntratti u permessi relattivi;
(ii) *drafting* tan-Noti ta' Insinwa, Ipoteka, Privileġġi u Referenzi;
(iii) *drafting* tal-applikazzjonijiet fir-Reġistru ta' l-Artijiet;
(iv) *binding* ta' kuntratti oriġinali u Reġistri relattivi rigward artijiet li jkunu se jiġu akkwistati taħt l-Ordinanza dwar l-Akkwist ta' Artijiet (Kap. 88) jew mibjugħa taħt l-Att dwar it-Trasferiment ta' Artijiet (Kap. 268).

Persuni li huma interessati li lesti li jagħmlu dan ix-xogħol għandhom jissottomettu applikazzjoni bil-miktub lid-Direttur ta' l-Artijiet, Sezzjoni tal-Kuntratti, Dipartiment ta' l-Artijiet, Taqsima Proprjetà tal-Gvern, Berġa tal-Baviera, Valletta u jindikaw ir-rata ta' ħlas li qegħdin jitolbu għal kull tip ta' xogħol speċifikat f'(i) sa (iv) hawn fuq.

Min japplika għandu jgħid ukoll x'esperjenza għandu f'dan ix-xogħol. L-applikazzjonijiet għandhom jaslu mhux aktar tard minn nhar it-Tlieta it-3 ta' Mejju, 2005.

Aktar dettalji jistgħu jinkisbu mingħand is-Sezzjoni tal-Kuntratti, Dipartiment ta' l-Artijiet, Taqsima tal-Proprjetà tal-Gvern, Berga tal-Baviera, Valletta.

Id-Direttur ta' l-Artijiet jirriserva d-dritt illi jirrifjuta kwalunkwe applikazzjoni mingħajr il-ħtieġa li jagħti r-raġunijiet għal dan.

Id-19 ta' April, 2005

LAND DEPARTMENT

Government Property Division

The Land Department, Government Property Division intends to engage individuals to process work in connection with:–

(i) drafting of contracts and relative permits;
(ii) drafting of Notes of Enrollment, Hypothecs, Priveleges and References;
(iii) drafting of Land Registry Applications;
(iv) binding of original contracts and relative Registers, regarding land that is to be acquired in terms of the Land Acquisition Ordinance (Chapter 88) or sold in terms of the Land Disposal Act (Chapter 268).

Persons interested in performing this work, may apply in writing to The Director, Land Department, Contracts Section, Government Property Division, Auberge de Baviere, Valletta and indicate the rate of payment requested for each type of work specified in (i) to (iv) above.

Applicants are also to give details of their experience in this work. Applications are to reach this Office not later than Tuesday, 3rd May, 2005.

Further details may be obtained from the Contracts Section, Land Department, Government Property Division, Auberge de Baviere, Valletta.

The Director Land reserves the right to reject any application without giving a reason.

19th April, 2005

INDUSTRIAL PROPERTY REGISTRATIONS DIRECTORATE

Trademark Registrations

In accordance with article 37(4) of The Trademarks Act 2000, the following trademarks are being registered and published:

Trade Mark No: **43301**

Filing Date: 21 Mar 2005 Priority Date: -

Proprietor's Name and Address:
Hengst GmbH & Co. KG
Nienkamp 55-85
48147 Münster
Germany

Mark:



Goods/Services:
Fresh air filters; air filters, fuel filters, oil filters, liquid filters and gas filters being parts for machines, motors and engines, pumps for fuel systems; housings of steel, grey cast iron, aluminium, magnesium and/or plastic for machines, motors and engines, and for the aforesaid filters; pipes and junctions for pipes for air filter housings of plastic; parts for motors, engines and machines, namely heat exchangers, separators, valves, centrifuges, cyclones, cylinder head covers of metal and/or plastic; parts for combustion engines of metal and/or plastic.

Conditions of registration: -

Trade Mark No: **43302**

Filing Date: 21 Mar 2005 Priority Date: -

Proprietor's Name and Address:
Hengst GmbH & Co. KG
Nienkamp 55-85
48147 Münster
Germany

Mark:



Goods/Services:
Fuel heating apparatus for vehicles, filters for apparatus and installations for dust separation from air and gases, filters for domestic and industrial applications, included in this class.

Conditions of registration: -

INDUSTRIAL PROPERTY REGISTRATIONS DIRECTORATE

Trademark Registrations

Trade Mark No: **43303**

Filing Date: 21 Mar 2005

Priority Date: -

Proprietor's Name and Address:
Hengst GmbH & Co. KG
Nienkamp 55-85
48147 Münster
Germany

Mark:



Goods/Services:
Filter materials or filter inserts of plastic.

Conditions of registration:
-

GODWIN WARR
Comptroller of Industrial Property

INDUSTRIAL PROPERTY REGISTRATIONS DIRECTORATE

The patents indicated below have been granted with effect from the filing date in accordance with Article 24(2) of the Patents and Designs Act 2000:

(21) **PAT/2314**
(22) *Filing date:* 27 Jul 04
(54) Inhibitors of AKT Activity

(73) SmithKline Beecham Corporation
(Incorporated in United States)
(72) *Inventors*: Dirk A. Heerding
Tammy J. Clark
David Harold Drewry
Jack Dale Leber
Igor Safonov
Dennis S. Yamashita

(33) US (31) 60/490851 (32) 29 Jul 03
(33) US (31) 60/491055 (32) 30 Jul 03
(33) US (31) 60/493101 (32) 6 Aug 03
(33) US (31) 60/494752 (32) 13 Aug 03
(33) US (31) 60/507014 (32) 29 Sep 03
(33) US (31) 60/530847 (32) 18 Dec 03

19th April, 2005

GODWIN WARR
Comptroller of Industrial Property

AVVIŻI TAL-QORTI – *COURT NOTICES*

Lista ta' persuni kkwalifikati biex joqogħdu u li għandhom iservu bħala Primi Ġurati u Ġurati Ordinarji fil-Qorti Kriminali matul ix-xahar ta' Mejju, 2005, skond l-artikolu 606 tal-Kodiċi Kriminali (Kap. 9, Ediz. Riv.)

List of persons duly qualified and subject to serve as Foreman and Jurors in the Criminal Court during the month of May, 2005, in terms of section 606 of the Criminal Code (Cap. 9, Rev. Ed.)

PRIMI ĠURATI

Agius Paul P, Manager, Floriana
Axiaq Carmelo, Air Steward, Żabbar
Bartoli Randolph, B.A.(Arch.) B.Arch., Żabbar
Bartolo Paul, Bank Manager, Mġarr
Bonello Catherine, Mara tad-Dar, Ħamrun
Bonnici Anthony, Production Manager, Raħal Ġdid
Borg Mark, Ġurnalist, Wied il-Għajn
Buhagiar Andrew, Clerk, Tarxien
Busuttil Joseph, Clerk, Senglea
Camilleri Raphael Sive Ralph, Manager ta' Kumpanija, San Ġwann
Cini Anthony, Technician, Gudja
Debono Mario, Spiżjar, Birżebbuġa
Ebejer Paul M, Impjegat Ċivili, Dingli
Ellul Anthony, Clerk B.O.V., Raħal Ġdid
Falzon Lawrence, Assistant Principal, Raħal Ġdid
Formosa Noel, Clerk, San Lawrenz (Għawdex)
Frendo John, Self Employed, Attard
Frendo Joseph, Manager B.O.V., Għajnsielem (Għawdex)
Galea Robert, Insurance Clerk, Birkirkara
Gauci Mario, Skrivan, Floriana
Grech John Emanuel, Pensjonant, Birżebbuġa
Grech Paul, Manager, Valletta
Grixti Joseph, Nursing Officer, Qrendi
Harmsworth Thomas, Manager, Tarxien
Manduca Joseph M, Skrivan, San Ġiljan
Mercieca Paul, Medical Laboratory, Kerċem (Għawdex)
Micallef Malcolm Gerald, Accountant, Naxxar
Mifsud Edmund, Assistant Technical, Għaxaq
Nicholl Samwel J, Skrivan, Iklin
Patiniott Catherine, Signatory B.O.V., Santa Venera
Portelli Anthony, Impjegat Ċivili, Ta' Xbiex
Saliba George, Skrivan, Żebbuġ
Saliba Joseph, Draughtsman, Żejtun
Schembri Mark, Draughtsman, Naxxar
Spiteri Edmond, Messaġġier, Birkirkara
Terribile Emanuel, Impjegat Ċivili, Sannat (Għawdex)
Xuereb Francis, Supervisor, Sliema
Zammit Emanuel, Assistant Principal, San Ġwann
Zarb Adami Maurice, B.Pharm, Naxxar

ĠURATI ORDINARJI

Abdilla Sarah, Clerk, Mosta
Abela Carmel, Self Employed, Mosta
Abela Carmel, Senior Agric. Off., Għajnsielem (Għawdex)
Abela Christopher, Engineer, Swieqi
Abela Michelle, Clerk, Mġarr
Abela Patrick, B Sc, Attard
Abela Paul, Clerk B.O.V., Naxxar
Agius Francette, Skrivana, Msida
Aquilina Gużeppi, Senior Agric Officer, San Pawl il-Baħar
Aquilina Ivan Dominic, B.A. Hons Hum Stud, Valletta
Aquilina Joseph, Store Houseman, Mqabba
Aquilina Joseph, Head, Birkirkara
Aquilina Susan, Tabib, Msida
Aquilina Valerie, Executive Officer, Attard
Attard Joseph, Welfare Officer III, Tarxien
Attard Raymond, Assistant Technical Officer, San Lawrenz (Għawdex)
Attard Sean, B Com, Swieqi
Attard Victor, Self Employed, Qormi
Axiaq Elizabeth, Skrivana, Birkirkara
Azzopardi Joseph F, Skrivan, Għargħur
Azzopardi Lorraine, Clerk, Msida
Azzopardi Louis, Customs Officer, Sliema
Azzopardi Ludvic, B.A., Valletta
Bajada Anthony, Manager, Xagħra (Għawdex)
Balzan Evania, Clerk, Valletta
Bellia Manwel, Asst. Principal Occup, Luqa
Berry Mariella, M Phil, Xagħra (Għawdex)
Bezzina Martin, Self Employed, Birkirkara
Bonanno Stephen, M Phil (Arts), Għargħur
Borg Dolores, Dip Health, San Ġwann
Borg Joseph, Assistant Principal, Żebbuġ (Għawdex)
Borg Joseph, Technical Officer, Birżebbuġa
Borg Lino Oreste, Officer in Grade 5, Sliema
Borg Lorenza, Mara tad-Dar, Qormi
Borg Silvana, Self Employed, Birkirkara
Briffa Lawrence Steve, B Com, Birgu
Briffa neè Cassar Susan, Clerk, Tarxien
Briffa Simone, Clerk B.O.V, Żebbuġ
Brincat Joseph, MA (Hrd), Balzan
Brincat Martin, Clerk B.O.V., Gudja
Buhagiar Joseph, Pharmacy Technician, Tarxien
Busuttil Isabella Maria, LL.D., Safi
Busuttil Maria Louisa, Clerk, Birkirkara
Buttigieg Marion Patricia, Clerk, Rabat (Għawdex)
Cachia Joseph, Officer in Grade 5, Santa Luċija
Cachia Mary, Supervisor, Mosta

Callus Anthony, Departmental Nursing, Safi
Callus John, Assistant Technical, Ħamrun
Camilleri Carmel, Customs Officer, Birkirkara
Camilleri Carmen, Manager B.O.V., Żejtun
Camilleri Charmaine, Clerk, Santa Venera
Camilleri Daniel, Clerk, Fontana (Għawdex)
Camilleri Edwin, Customs Officer, Attard
Camilleri Jason, Clerk B.O.V., Għaxaq
Camilleri Joanne, Clerk B.O.V., Wied il-Għajn
Camilleri John, Senior Messenger, Dingli
Camilleri Joseph, Subject Co-Ordinator, Xagħra (Għawdex)
Camilleri Sina, Skrivana, Żabbar
Camilleri Tania, Signatory B.O.V., Mosta
Camilleri Victor S, Principal, Rabat (Għawdex)
Camilleri Vincent, Fireman, Rabat (Għawdex)
Campbell Saviour, Pharmacy Technician, Raħal Ġdid
Canataci Henry, Skrivan, San Ġwann
Cann Anthony, Self Employed, Swieqi
Carabott Catherine, I.T. Instructor, Birżebbuġa
Carabott David, Signatory B.O.V., Żejtun
Carabott Francis, Impjegat, Marsa
Carabott Joseph, Manager, Birżebbuġa
Carbonaro Janice, Clerk, Valletta
Caruana Carmel, Estate Agent, Tarxien
Caruana Joseph, Officer in Grade 9, Għajnsielem (Għawdex)
Cassar Mary Susan, Pharmacy Technician, Santa Venera
Cassar Victor, Senior Technical Officer, Mosta
Cassola John, Airmalta Employee, Balzan
Catania Mary, Nursing Officer, Żurrieq
Conrad Martin, B Com (Hons), Balzan
Cortis Maria Theresa, Mara tad-Dar, Dingli
Craig neè Camilleri Sharon, B.A (Hons),
San Pawl il-Baħar
Cremona Bernice Joyce, Studenta, Pietà
Cumbo Emanuel, Senior Pharmacy Tech, Żurrieq
Cutajar Dolores, Principal, Pietà
Cutajar Gaetano, Inspector of Customs, Wied il-Għajn
Darmanin Pius, Impjegat Ċivili, Bormla
Darmanin Thomas, Self Employed, Qormi
Degabriele Marco, Clerk B.O.V., Attard
Desira Joseph, Negozjant, Fgura
Desira Mary, Secretary, Luqa
Dimech Paul, Customs Officer, Żebbuġ (Għawdex)
Dowdall Alfred, Engineer, Birżebbuġa
Downham Doris, Mara tad-Dar, Gżira
Ellul neè Grixti Barbara, Clerk, Mqabba
Ellul Vincent, Assistant Principal, Gżira
Evans Brian John, Clerk B.O.V., Żabbar
Falzon Alan, Clerk, Fgura
Falzon Marion, BA, Żejtun
Farrugia Alexandra, Skrivana, Birkirkara
Farrugia Alfred, Chief Draughtsman, Attard
Farrugia Carmel J, Clerk B.O.V., Birkirkara
Farrugia Caroline, Clerk, Birżebbuġa
Faurè Bernardette, Principal, Tarxien
Fava Lewis, Principal Technical, Żabbar
Fenech neè Bianco Mariella, Clerk B.O.V., Attard
Formosa Mary Rose, Clerk B.O.V., Wied il-Għajn
Gafà Domenic, Self Employed, Birżebbuġa
Galea Carmel, Assistant Principal, Sannat (Għawdex)
Galea Guglielmo, Senior Printer, Raħal Ġdid
Galea Jefferson Bruce, Clerk, Attard
Galea John, Electrician, Ħamrun
Galea Joseph, Technical Officer, Rabat
Galea Joseph, Assistant Principal, Sannat (Għawdex)
Galea Joseph, Self Employed, Bormla
Galea Joseph, Officer in Grade 8, Gżira
Galea Kirk Joseph, Accounts Clerk, San Ġwann
Galea Simon, Senior Customs Asst, San Pawl il-Baħar
Gatt Emanuel John, Clerk B.O.V., Raħal Ġdid
Gatt Gordon, Student, Għasri (Għawdex)
Gatt Kenneth, Skrivan, Mosta
Gauci Mario, Technician, Mosta
German Marcelle, Clerk, Wied il-Għajn
Grech Carmen, Clerk, Rabat (Għawdex)
Grech Doreen, Executive Officer, Msida
Grech Elijah, B Eng (Hons), Kerċem (Għawdex)
Grech Emily, Manager B.O.V., Mosta
Grech Helen, Second Secretary, Tarxien
Grech Jason Peter, Executive Officer, Tarxien
Grech Joseph, Self Employed, Qormi
Grech Leonard, Subject Co-Ordinator, Santa Venera
Grech Maria Lourdes, Senior Principal, Swieqi
Grech Sharon, Physiotherapist, Attard
Grima Joseph, Principal, Fgura
Grima Olivia Ann, Skrivana, Ħamrun
Hili Carmen, Assistant Principal, Raħal Ġdid
Loporto Rachel, Nutar, Sliema
Mallia Angela, Unemployed, San Pawl il-Baħar
Mallia Marco, Clerk, Birkirkara
Mallia Paul, Senior Principal, Mosta
Micallef Emanuel C, Officer in Grade 4, Attard
Micallef Mario, Clerk, Qormi
Micallef Sandra, Skrivana, Rabat
Micallef Xavier, Senior Messenger, Rabat (Għawdex)
Montebello Raymond, Supervisor, Fgura
Montfort Joseph, Assistant Technical, San Ġiljan
Muscat David Joseph, Press Operator, Isla
Muscat Filippa, Clerk, Birżebbuġa
Parnis Stephanie, Clerk, Għarb (Għawdex)
Parsons Donald Paul, Dip Med Lab Tech, Valletta
Pavia Mario, Clerk B.O.V., Gżira
Peplow Edgar, Self Employed, Birżebbuġa
Peplow Pierre, Clerk, Tarxien

Perry Vincent, Senior Messenger, Sliema
Petrocochino Rosanne, Signatory B.O.V., San Ġiljan
Privitera Silvio, Maltacom, Swieqi
Pullicino Stephania, M.A., Għargħur
Refalo Michael, Skrivana, Rabat (Għawdex)
Sammut Carmel, Principal, Mosta
Sammut Nicholas, Officer in Grade 8, Siġġiewi
Scalpello Joseph, Architect, Swieqi
Schembri Vincent, Agricultural Foreman, Fgura
Sciberras neè Agius Edith, Pharmacist, Naxxar
Scicluna Rosaline, Senior Technician, Rabat (Għawdex)
Sciortino Caroline, B Com (Hons), Lija
Sciortino Daphne, Private Sector, Mqabba
Scolaro John, Assistant Principal, Bormla
Seychell Andrea, Senior Technical Officer, Attard
Sghendo Guido, Signatory B.O.V., Raħal Ġdid
Spiteri Audrey, Clerk, Għaxaq
Spiteri Kevin, Shipping Clerk, Birkirkara
Theuma Joseph Mary, Technical Officer, Rabat
Valentino Tamsin, B Communications, Swieqi
Van Kesteren Patricia, Dip Management, Raħal Ġdid
Vancell Marisa, Supervisor, Rabat
Vassallo Paula, Casual Typist, Floriana
Vassallo Romeo, Clerk, Senglea
Vella Joseph, Self Employed, Isla
Vella Josephine, Skrivana, Żurrieq
Vella Pamela Jane, Clerk B.O.V., Swieqi
Vella Ronnie, Enforcement Officer, Naxxar
Zammit Francis, Principal, Siġġiewi
Zammit George, Assistant Principal, Valletta
Zerafa Andrè, Nutar, Msida
Zerafa Jason, Clerk B.O.V., Gżira

Reġistru tal-Qrati Superjuri, Valletta, illum it-Tnejn, 4 ta' April, 2005.

(Ft.) JOHN FARRUGIA
Għar-Reġistratur Qrati u Tribunali Kriminali

Registry of the Superior Courts, Valletta, today Monday, 4th day of April, 2005.

(Sgd.) JOHN FARRUGIA
f/Registrar Courts and Criminal Tribunals

782

Ikun jaf kulħadd illi l-Qorti Ċivili Prim Awla permezz ta' digriet mogħti fl-4 ta' Marzu 2005, fl-atti taċ-Ċitazzjoni Nru 12/04 NC, fl-ismijiet Bartolo Salvu vs Bartolo Joseph, ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront tal-konvenut a tenur ta' l-Artikolu 187(3) tal-Kap. 12.

Salvu Bartolo ppreżenta Ċitazzjoni fil-Prim Awla tal-Qorti Ċivili fid-9 ta' Jannar 2004, kontra Joseph Bartolo fejn talab l-istess konvenut għaliex m'għandux jiġi kkundannat minn din il-Qorti jispurga lis-spoll minnu kommess għad-dannu ta' l-attur fir-rigward tar-raba' u razzett magħrufa bħala tal-Fuff, f'Tarxien Road, Gudja u b'hekk jirreintegra lill-attur fil-pussess tiegħu ta' l-istess fi żmien qasir u perentorju li jiġi lilu prefiss minn dina l-Qorti.

Bl-ispejjeż u bl-inġunzjoni tal-konvenut għas-subizzjoni.

Attur: 112, SalVenn, Vjal it-Torri, Gudja.

Konvenut: 3, Sqaq 6, Main Street, Gudja.

Il-kawża Ċitazzjoni Numru 12/04 NC, fl-ismijiet Bartolo Salvu vs Bartolo Joseph, tinsab differita għas-27 ta' April 2005, fid-9.00 a.m.

Reġistru tal-Qorti Superjuri, illum 14 ta' April 2005.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

It is hereby notified that the Civil Court First Hall by means of a decree given on the 4th March 2005, in the records of the Writ of Summons No. 12/04 NC, in the names Bartolo Salvu vs Bartolo Joseph, ordered the following publication for the purpose of service of the defendant in terms of Article 187(3) of Cap. 12.

Salvu Bartolo, filed, a Writ of Summons in the First Hall Civil Court on the 9th January 2004, against Joseph Bartolo, whereby he asked the same defendant why he should not be condemned by this Court to remove the spoliation committed by him to the detriment of the plaintiff, as regards the land and farmhouse known as tal-Fuff, in Tarxien Road, Gudja and thus reintegrate the plaintiff in possession of the same within a short and peremptory period which shall be fixed by this Court.

With costs and the defendant is summoned so that a reference to his evidence be made.

Plaintiff: 112, Sal Venn, Vjal it-Torri, Gudja.

Defendant: 3, Alley 6, Main Street, Gudja.

The cause Writ of Summons Number 12/04 NC, in the names Bartolo Salvu vs Bartolo Joseph, has been put off to the 27th April 2005, at 9.00 a.m.

Registry of the Superior Courts, today 14th April 2005.

ADV. DR FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

783

Ikun jaf kulħadd illi l-Qorti tal-Maġistrati (Malta) permezz ta' digriet moghti fl-4 ta' April 2005 ġiet ordnata l-pubblikazzjoni ta' l-estratt li jidher hawn taħt għall-finijiet ta' notifika skond l-Artikolu 187(3) tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili (Kap. 12).

Alfred (ID 581651M) u Marlene (ID 462348M) konjugi Williams ta' 81, Victory Street, l-Isla, ippreżentaw talba fis-17 ta' Novembru 2004, fejn talbu lill-Qorti sabiex jikkundanna lil Charles (ID 392664M) u Rita (ID 157466M) konjugi Micallef ta' 37, Chalrit House, Triq San Lawrenz, Ħaż-Żabbar, iħallsu lill-atturi s-somma ta' elfejn u tliet mitt lira Maltija (Lm2,300) liema ammont huwa dovut lill-atturi.

Bl-ispejjeż u bl-imgħax legali.

Il-kawża (Avviż Nru 641/04SM) hija differita għad-19 ta' Mejju 2005 fid-9.00 a.m.

Reġistru tal-Qorti Maġistrati (Malta) illum 14 ta' April 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

It is hereby notified that by a decree of the Court of Magistrates (Malta) of the 4th April 2005, the publication of the following extract was ordered for the purpose of service in terms of Article 187(3) of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12).

Alfred (ID 581651) and Marlene (ID 462348M) spouses William of 81, Victory Street, Senglea, filed a Claim on the 17th November 2004, whereby they asked the Court to condemn Charles (ID 392664M) and Rita (ID 157466M) spouses Micallef of 37, Chalrit House, Triq San Lawrenz, Żabbar, to pay the plaintiffs the sum of two thousand three hundred Maltese liri (Lm2,300) which amount is due to the plaintiffs.

With costs and legal interests.

The case (Notice Number 641/04 SM) is put off to the 19th May 2005 at 9.00 a.m.

Registry of the Courts of Magistrates (Malta) today 14th April 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

784

Ikun jaf kulħadd illi b'digriet tat-Tribunal għal Talbiet Żgħar, tat-8 ta' April 2005, ġiet ordnata l-pubblikazzjoni ta' l-estratt li jidher hawn taħt għall-finijiet ta' notifika skond l-Artikolu 187(3) tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili (Kap. 12).

GasanMamo Insurance Limited (C3143) hekk kif surrogata fid-drittijiet ta' l-assikurat tagħha Lawrence Gauci (ID 240059M) sija bil-polza u sija bil-liġi u l-istess Lawrence Gauci ta' 39, Msida Road, Gżira GŻR 03 ippreżentaw Talba fl-4 ta' Jannar 2005, fejn talbu lit-Tribunal sabiex jikkundanna lil Mario Mifsud (ID 788453M) ta' 11, Triq l-Imtarfa, l-Imtarfa, iħallas lis-soċjetà attriċi s-somma ta' mitejn u seba' liri Maltin u ħamsa u tmenin ċenteżmu (Lm207.85) liema ammont huwa dovut lis-soċjetà attriċi rigward inċident awtomobilistiku li ġara fl-14 ta' Ġunju 2004 f'Dejma Road, Ħal Tarxien.

Bl-ispejjeż u bl-imgħaxijiet.

Il-kawża (Talba Numru 22/05JB) hija differita għat-2 ta' Mejju 2005 fin-12.30 p.m.

Reġistru tal-Qorti Maġistrati (Malta) illum 14 ta' April 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

It is hereby notified that by a decree of the Small Claims Tribunal, of 8th April 2005, the publication of the following extract was ordered for the purpose of service in terms of Article 187(3) of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12).

GasanMamo Insurance Limited (C3143) as subrogated in the rights of its assured Lawrence Gauci (ID 240059M) both by policy and by law and the same Lawrence Gauci of 39, Msida Road, Gżira GŻR 03, filed a Claim on the 4th January 2005, whereby they asked the Tribunal to condemn Mario Mifsud (ID 788453M) of 11, Triq l-Imtarfa, Mtarfa to pay the plaintiff company the sum of two hundred and seven Maltese liri and eighty five cents (Lm207.85) which amount is due to the plaintiff company in connection with an accident which happened on the 14th June 2004 in Dejma Road, Tarxien.

With costs and interests.

The case (Claim Number 22/05JB) is put off for the 2nd May 2005 at 12.30 p.m.

Registry of the Courts of Magistrates (Malta) today 14th April 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

785

Ikun jaf kulħadd illi l-Qorti tal-Maġistrati (Malta) permezz ta' digriet mogħti fid-9 ta' Frar 2005, fl-atti ta' l-ittra uffiċjali numru 6989/04, fl-ismijiet APS Bank Ltd vs Christian John Calleja, ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront ta' l-intimat a tenur ta' l-Artikolu 187(3) tal-Kap. 12.

Permezz ta' ittra uffiċjali ppreżentata fil-Qorti tal-Maġistrati (Malta) fid-9 ta' Novembru 2004, lil Christian John Calleja (ID 152772M) ta' 'Nest', Triq Belvedere, il-Gżira, il-mittenti APS Bank Ltd ta' APS House, St. Anne Square, Furjana, jinterpellawk sabiex fi żmien ġimgħa minn notifika ta' din l-ittra uffiċjali tħallas is-somma ta' mitejn u sitta u disgħin lira u sebgħin ċenteżmu (Lm296.70) dovuta bħala bilanċ ta' debitu ta' kont kurrenti numru 12739430021.

Fin-nuqqas jittieħdu passi ulterjuri skond il-liġi.

Bl-ispejjeż u bl-imgħax ulterjuri b'effett mit-30 ta' Ġunju 2004.

Din l-ittra uffiċjali qed tiġi preżentata ai termini tal-Kap. 12 u Kap. 16 tal-Liġijiet ta' Malta.

Reġistru tal-Qrati tal-Maġistrati (Malta) illum 14 ta' April 2005.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

It is hereby notified that the Court of Magistrates (Malta) by means of a decree given on the 9th February 2005, in the records of the judicial number 6989/04, in the names APS Bank Ltd vs Christian John Calleja, ordered the following publication for the purpose of service of the respondent in terms of Article 187(3) of Chapter 12.

By means of a judicial letter filed in the Court of Magistrates (Malta) on the 9th November 2004, against Christian John Calleja (ID 152772M) of "Nest", Belvedere Street, Gżira, the interpellant APS Bank Ltd of APS House, St. Anne Square, Floriana, call upon you so that within one week from the service of this judicial letter you pay the sum of two hundred and ninety six liri and seventy cents (Lm296.70) due as balance of debt of current account number 12739430021.

Failing which further steps according to law will be taken.

With costs and with further interest with effect from the 30th June 2004.

This judicial letter is being filed in terms of Cap. 12 and Cap. 16 of the Laws of Malta.

Registry of the Court of Magistrates (Malta) today 14th April 2005.

ADV. DR FRANK PORTELLI, LLD.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunal

786

Ikun jaf kulħadd illi l-Qorti tal-Maġistrati (Malta) permezz ta' digriet mogħti fl-4 ta' Frar 2005, fl-atti ta' l-ittra uffiċjali numru 6616/04, fl-ismijiet Bank of Valletta p.l.c. vs David Ruggier ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront ta' l-intimat a tenur ta' l-Artikolu 187(3) tal-Kap. 12.

Permezz ta' ittra uffiċjali ppreżentata, fil-Qorti tal-Maġistrati (Malta) fis-26 ta' Ottubru 2004, lil David Ruggier, is-soċjetà Bank of Valletta p.l.c. interpellat lil intimat sabiex fi żmien jumejn iħallas is-somma ta' elfejn, seba' mija u disa' Liri Maltin u erbgħa u tletin ċenteżmu (Lm2,709.34) bilanċ għad-debitu fil-"Current Account" tiegħu mal-Bank of Valletta p.l.c. flimkien ma' l-imgħaxijiet ulterjuri mill-1 ta' Ottubru 2004, sad-data ta' l-effettiv pagament.

Is-soċjetà mittenti tavżak illi jekk tonqos hija se tkun kostretta tipproċedi kontra tiegħek skond il-liġi.

Soċjetà mittenti: Bank of Valletta p.l.c. (C 2833)
173, St. Christopher Street, Valletta.

It is hereby notified that the Court of Magistrates (Malta) by means of a decree given on the 4th February 2005, in the records of the judicial letter number 6616/04, in the names Bank of Valletta p.l.c. vs David Ruggier ordered the following publication for the purpose of service of the respondent in terms of Article 187(3) of Chapter 12.

By means of a judicial letter filed, in the Court of Magistrates (Malta) on the 26th October 2004, against David Ruggier, the company Bank of Valletta p.l.c. called upon the respondent so that within two days they pay the sum of two thousand seven hundred and nine liri and thirty four cents (Lm2,709.34) balance of debt in his "Current Account" with the Bank of Valletta p.l.c. together with further interests from the 1st October 2004, till the date of effective payment.

The interpellant company warns you that if you fail they shall be constrained to proceed against you according to law.

Interpellant company: Bank of Valletta p.l.c. (C 2833)
173, St. Christopher Street, Valletta.

Intimat: David Ruggier (ID 369567M)
Flat 10, Block 3, Triq ix-Xatt, Pietà.

Reġistru tal-Qorti tal-Maġistrati (Malta), illum, 14 ta' April 2005.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

Respondent: David Ruggier (ID 369567M)
Flat 10, Block 3, Marina Wharf, Pietà.

Registry of the Court of Magistrates (Malta), today, 14th April 2005.

ADV. DR. FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

787

Ikun jaf kulħadd illi l-Qorti tal-Maġistrati (Malta) permezz ta' digriet mogħti fit-3 ta' Frar 2005, fl-atti ta' l-ittra uffiċjali fl-ismijiet HSBC Bank Malta p.l.c. (C 3177) vs Micallef Christopher et ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront ta' l-intimati a tenur ta' l-Artikolu 187(3) tal-Kap. 12.

Permezz ta' ittra uffiċjali ppreżentata, fil-Qorti tal-Maġistrati (Malta) fid-19 ta' Awissu 2003, lil Micallef Christopher u Micallef Mattocks Charmaine, Highrise Apartments, Flat 4, Triq l-Imġiebaħ, San Pawl il-Baħar, is-soċjetà HSBC Bank Malta p.l.c. ta' 116, Archbishop Street, Valletta interpellat lil intimati sabiex fi żmien jumejn iħallsu s-somma ta':

ħames mija disgħa u disgħin lira Maltija u tmien ċenteżmi (Lm599.08) oltre l-imgħaxijiet mid-data tal-preżenti ittra, sad-data tal-pagament effettiv minnkom dovuti fuq 'Loan Account' bin-numru 064-038516-340.

Sabiex jiġu evitati spejjeż inutili tal-Qorti, jekk il-ħlas tad-dejn fiż-żmien hawn fuq indikat m'huwiex possibbli u teħtieġu żmien itwal għall-ħlas b'rati mensili intom tistgħu tammettu d-dejn tagħkom mal-Bank permezz ta' att notarili. Jekk tingħażel din it-triq intom mitluba illi fi żmien ħmistax-il ġurnata mid-data ta' din l-ittra tavżaw lill-Bank u tqabbdu Nutar.

Din l-ittra sservi biex tinterrompi l-preskrizzjoni u għalhekk hija rikjesta mill-liġi ai termini ta' l-Artikolu 2128 tal-Kodiċi Ċivili (Kap. 16 tal-Liġijiet ta' Malta).

Fin-nuqqas jittieħdu passi bil-Qorti kontra tagħkom mingħajr ebda pre-avviż ieħor.

Tant biex tagħrfu tirregolaw ruħkom.

Bl-ispejjeż.

Reġistru tal-Qorti tal-Maġistrati (Malta) illum 14 ta' April 2005.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

It is hereby notified that the Court of Magistrates (Malta) by means of a decree given on the 3rd February 2005, in the records of the judicial letter in the names HSBC Bank Malta p.l.c. (C 3177) vs Micallef Christopher et ordered the following publication for the purpose of service of the respondents in terms of Article 187(3) of Chapter 12.

By means of a judicial letter, filed, in the Court of Magistrates (Malta) on the 19th August 2003, against Micallef Christopher and Micallef Mattocks Charmaine, Highrise Apartments Flat 4, l-Imġiebaħ Street, St. Paul's Bay, the company HSBC Bank Malta p.l.c. of 116, Archbishop Street, Valletta called upon the respondents so that within two days they pay the sum of:

five hundred and ninety nine Maltese liri and eight cents (Lm599.08) besides interest from the date of the present letter till the date of effective payment due by you on 'Loan Account' bearing number 064-038516-340.

In order to avoid useless Court expenses, if the payment of the debt within the time above indicated is not possible and you required longer time for payment by monthly installments you can admit your debt with the Bank by means of a notarial deed. If you choose this course of action you are asked so that within fifteen days from the date of this letter you inform the Bank and appoint a Notary.

This letter serves to interrupt prescription and is thus required by law in terms of Article 2128 of the Civil Code (Cap. 16 of the Laws of Malta).

Failing which Court action will be taken against you without prior notice.

So much so that you may know how to regulate yourselves.

With costs.

Registry of the Court of Magistrates (Malta) today 14th April 2005.

ADV. DR FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

788

Ikun jaf kulħadd illi l-Qorti Ċivili Prim Awla permezz ta' digriet mogħti fl-4 ta' Jannar 2005, fl-atti tar-rikors Numru 225/04, fl-ismijiet Otilia Attard v Kevin Grima ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront ta' l-intimat a tenur ta' l-Artikolu 187(3) tal-Kap. 12.

Permezz ta' rikors ippresentat fil-Prim Awla tal-Qorti Ċivili fis-7 ta' Diċembru 2004, Talba numru 225/04, fl-ismijiet Otilia Attard vs Kevin Grima, ir-rikorrenti Otilia Attard talbet li tkun ammessa għal benefiċċju gratuwitu ħalli tkun tista' tipproċedi kontra l-intimat għall-manteniment tagħha u tal-minuri ta' tmien xhur; (2) il-kura u kustodja tal-minuri hawn fuq imsemmija.

Rikorrenti: Lion House, Naxxar Road, San Ġwann.

Intimat: Margod Court, Flat 4, A. Matrenza, San Ġwann.

Għarraf lil Kevin Grima illi Otilia Attard ippreżentat rikors fil-Prim Awla tal-Qorti Ċivili biex tiġi mogħtija li tmexxi bil-benefiċċju ta' l-għajnuna legali, u avżah biex fi żmien erbat ijiem minn mindu jirċievi dan l-att jgħarraf lil dawn taħt iffirmat għaliex il-pretensjoni miġjuba fir-rikors m'għandhiex tiġi milqugħa kif jingħad fl-artikolu 911 tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili.

Uffiċċju ta' l-Avukat ta' l-Għajnuna Legali,
Il-Qorti, Valletta.

Illum 17 ta' Novembru 2004.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum 14 ta' April 2005.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

It is hereby notified that the Civil Court First Hall by means of a decree given on the 4th January 2005 in the records of the application number 225/04, in the names Otilia Attard v Kevin Grima, ordered the following publication for the purpose of service of the respondent in terms of Article 187(3) of Chapter 12.

By means of an application filed in the First Hall Civil Court on the 7th December 2004, Application number 225/04, in the names Otilia Attard vs Kevin Grima, the applicant Otilia Attard prayed that she be admitted to the benefit of legal aid so that she may proceed against the respondent for her maintenance and of the minor aged eight months; (2) for the care and custody of the minors above mentioned.

Applicant: Lion House, Naxxar Road, San Ġwann.

Respondent: Margod Court, Flat 4, A. Matrenza, San Ġwann.

You are to inform Kevin Grima that Otilia Attard filed an application in the First Hall Civil Court in order that she be allowed to proceed with the benefit of legal aid, and inform him so that within four days from when he receives this deed to inform the undersigned why the demand brought forward in the application should not be upheld as stated in article 911 of the Code of Organisation and Civil Procedure.

Office of the Advocate for Legal Aid,
The Courts, Valletta.

Today 17th November 2004.

Registry of the Superior Courts, today 14th April 2005.

ADV. DR FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunal

789

Ikun jaf kulħadd illi l-Prim Awla tal-Qorti Ċivili permezz ta' digriet mogħti fit-30 ta' Maru 2005, fl-atti tar-rikors Nru 114/05JA, fl-ismijiet Korporazzjoni Telemalta vs Brian Azzopardi ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront ta' l-intimat a tenur ta' l-Artikolu 187(3) tal-Kap. 12.

Permezz ta' rikors ippreżentat fil-Prim Awla tal-Qorti Ċivili fit-2 ta' Frar 2005, fl-ismijiet Korporazzjoni Telemalta kontra Brian Azzopardi (numru I.D. 322072M), is-soċjetà

It is hereby notified that the Civil Court First Hall by means of a decree given on the 30th March 2005, in the records of the application No. 114/05 JA, in the names Telemalta Corporation vs Brian Azzopardi, ordered the following publication for the purpose of service of the respondent in terms of Article 187(3) of Cap. 12.

By means of an application filed in the First Hall Civil Court on the 2nd February 2005, in the names Telemalta Corporation against Brian Azzopardi (ID number 322072M) the commercial

Kummerċjali Maltacom p.l.c. (C 22334) esponiet bir-rispett;

Illi l-kawża fl-ismijiet fuq premessi (Ċit. Numru 942/96NA) ġiet deċiża minn din il-Qorti fid-29 ta' Novembru 1996 u fl-istess kawża l-konvenut kien ġie kkundannat iħallas lill-Korporazzjoni Telemalta s-somma ta' Lm471.09 (erba' mija wieħed u sebgħin lira Maltija u disa' ċenteżmi) in konnessjoni mas-servizz telefoniku numru 242554 li kien installat fil-fond numru 13/3, Steps Street, Valletta, bl-imgħax u bl-ispejjeż.

.....Omissis.....

Illi mill-imsemmija somma l-konvenut għadu ma ħallas xejn, u b'hekk l-ammont dovut fil-mument huwa .....

.....Omissis.....

ta' Lm924.37 (disa' mija erbgħa u għoxrin lira Maltija u sebgħa u tletin ċenteżmu) salv kull imgħax ulterjuri sad-data tal-pagament effettiv.

Illi mid-data tas-sentenza għaddew aktar minn ħames (5) snin u s-soċjetà esponenti għandha interess illi tipproċedi permezz tal-mandati opportuni sabiex tiġbor l-ammont lilha dovut.

Għaldaqstant l-esponenti filwaqt illi tagħmel referenza għall-artikolu 258 et sequitur tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili (Kap. 12) tal-Liġijiet ta' Malta titlob bir-rispett illi dina l-Onorabbli Qorti jogħġobha tawtorizzaha tipproċedi bil-mandati opportuni sabiex tesegwixxi s-sentenza fl-ismijiet fuq indikati.

Rikorrenti: Maltacom p.l.c., Telgħet Spencer, Marsa.

Intimat: Brian Azzopardi, 14, Triq it-Turġien, Valletta.

Ir-Rikors Numru 114/2005 JA, fl-ismijiet Telemalta Korporazzjoni vs Azzopardi Brian jinsab differita għas-smigħ għall-Erbgħa 4 ta' Mejju 2005, fid-9.30 a.m.

Reġistru tal-Qorti Superjuri, illum 15 ta' April 2005.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

company Maltacom p.l.c. (C 22334) pleaded with respect;

That the cause in the names premised (Writ of Summons number 942/96NA) was decided by this Court on the 29th November 1996, and in the same cause the defendant was condemned to pay by Telemalta Corporation the sum of Lm471.09 (four hundred and seventy one Maltese liri and nine cents) in connection with telephone service number 242554 which was installed in the premises number 13/3, Steps Street, Valletta, with interest and with costs.

.....Omissis.....

That from the said sum the defendant did not pay anything, and thus the amount due at the moment is .....

.....Omissis.....

is of Lm924.37 (nine hundred and twenty four Maltese liri and thirty seven cents) saving any further interest till the date of effective payment.

That from the date of the judgment more than five (5) years elapsed and the applicant company has an interest to proceed by means of the opportune warrants to collect the amount due to it.

Thus the applicant whilst referring to article 258 et sequitur of the Code of Organisation and Civil Procedure (Chapter 12 of the Laws of Malta) prays with respect that it be authorized by this Honourable Court to proceed with the opportune warrants in order to execute the judgment in the names above indicated.

Applicant: Maltacom p.l.c., Spencer Hill, Marsa.

Respondent: Brian Azzopardi, 14, Steps Street, Valletta.

The application number 114/2005 JA, in the names Telemalta Corporation vs Azzopardi Brian, has been put off for hearing to Wednesday 4th May 2005, at 9.30 a.m.

Registry of the Superior Courts, today 15th April 2005.

ADV. DR FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

790

Ikun jaf kulħadd illi l-Qorti tal-Maġistrati (Malta) permezz ta' digriet mogħti fit-13 ta' April 2005, fl-atti ta' l-ittra uffiċjali datata 8 ta' Marzu 2005, bin-numru tar-referenza 2096/05, fl-ismijiet Garden of Eden Limited (C 17525) vs Anna Xuereb (Numru tal-Passaport 0043302P) ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront ta' l-intimata, a tenur ta' l-Artikolu 187(3) tal-Kap. 12.

Permezz ta' ittra uffiċjali ppreżentata fil-Qorti tal-Maġistrati (Malta) fit-8 ta' Marzu 2005, lil Anna Xuereb, Karta ta' l-Identità bin-numru 0043302(P), is-soċjetà Garden of Eden Limited (C-17525) ta' Wiliġa Street, Ħal Għaxaq, filwaqt li tagħmel referenza għall-inċident tat-traffiku li seħħ fil-31 ta' Mejju 2002, fi Triq il-President Anton Buttigieg, Żejtun għall-ħabta tat-8.00 a.m., bejn il-bus tal-marka Bedford Plaxton, bin-numru tar-reġistrazzjoni KCY-973, di proprjetà tas-soċjetà mittenti u l-vettura tal-marka Toyota Corsa bin-numru tar-reġistrazzjoni FBN-406, misjuqa minnek, tinterpellak sabiex fi żmien ġimgħa mid-data ta' din l-ittra uffiċjali tħallasha s-somma komplessiva ta' erba' mija u tmenin lira Maltija u ħamsin ċenteżmu (Lm480.50) rappreżentanti d-danni, inkluż il-loss of use, sofferti mis-soċjetà mittenti, b'konsegwenza ta' l-imsemmi inċident tat-traffiku, liema inċident seħħ b'tort esklussiv tiegħek.

Fin-nuqqas li tħallas l-imsemmija somma ta' Lm480.50, entro t-terminu lilek prefiss, is-soċjetà mittenti tkun kostretta tipproċedi ulterjorment kontra tiegħek skond il-Liġi bla preavviż ulterjuri.

Tant biex tagħraf timxi.

Bl-ispejjeż u bl-imgħax legali dekorribbli skond il-Liġi sad-data ta' l-effettiv pagament.

Intimata: Anna Xuereb
60, Triq id-Dolmen
Marsaskala.

Notifika: Elmo Insurance Agency Limited
Abate Rigord Street
Ta' Xbiex MSD 12.

Reġistru tal-Qorti tal-Maġistrati, (Malta) illum 15 ta' April 2005.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

It is hereby notified that the Court of Magistrates (Malta) by means of a decree given on the 13th April 2005, in the records of the judicial letter dated 8th March 2005, having reference number 2096/05, in the names Garden of Eden Limited (C 17525) vs Anna Xuereb (Passport Number 0043302P) ordered the following publication for the purpose of service of the respondent in terms of Article 187(3) of Chapter 12.

By means of a judicial letter filed in the Court of Magistrates (Malta) on the 8th March 2005, against Anna Xuereb, Identity card number 0043302(P), the company Garden of Eden Limited (C 17525) of Wiliġa Street, Għaxaq, whilst referring to the traffic accident which occurred on the 31st May 2002, in President Anton Buttigieg Street, Żejtun round about 8.00 a.m., between the bus of the type Bedford Plaxton having Registration number KCY-973, property of the interpellant company and the vehicle of the type Toyota Corsa bearing Registration number FBN-406 driven by you calls upon you so that within a week from the date of this judicial letter you pay the global sum of four hundred and eighty Maltese liri and fifty cents (Lm480.50) representing the damages, including loss of use, suffered by the interpellant company as a consequence of the said traffic accident, which accident occurred solely due to your fault.

Failing to pay the said sum of Lm480.50, within the time fixed to you the interpellant company shall be constrained to proceed further against you according to law without prior notice.

So much so that you may know how to regulate yourselves.

With interest and with costs to run according to law till the date of effective payment.

Respondent: Anna Xuereb
60, Dolmen Street
Marsascala.

Notify: Elmo Insurance Agency Limited
Abate Rigord Street
Ta' Xbiex MSD 12.

Registry of the Court of Magistrates, (Malta) today 15th April 2005.

ADV. DR FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar, Civil Court and Tribunals

791

Ikun jaf kulħadd illi l-Qorti Ċivili Prim Awla permezz ta' digriet mogħti fl-24 ta' Settembru 2004, fl-atti tar-rikors numru 148/04, fl-ismijiet Daniela Agius vs Fayez Youssef Awad ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront ta' l-intimat a tenur ta' l-Artikolu 187(3) tal-Kap. 12.

Permezz ta' rikors ippreżentat fil-Prim Awla tal-Qorti Ċivili fis-16 ta' Lulju 2004, fl-ismijiet Daniella Agius v Fayez Youssef Awad, ir-rikorrenti Daniella Agius, talbet li tkun ammessa għall-benefiċċju gratuwitu ħalli tkun tista' tipproċedi kontra l-intimat sabiex jiġi ddikjarat null u bla effett iż-żwieġ tal-partijiet.

Rikorrenti: 37, Cova da Aria, Magandi Street, il-Fgura.

Intimat: Flat 5, Mirbel Apartments, Triq l-Imħar, il-Qawra.

Għarraf lil Fayez Youssef Awad illi Daniella Agius ippreżentat rikors fil-Prim Awla tal-Qorti Ċivili biex tiġi mogħtija li tmexxi bil-benefiċċju ta' l-għajnuna legali u avżah biex fi żmien erbat ijiem minn mindu jirċievi dan l-att jgħarraf lil hawn taħt iffirmat għaliex il-pretensjoni miġjuba fir-rikors m'għandhiex tiġi milqugħa, kif jingħad fl-artikolu 911 tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili.

Uffiċċju ta' l-Avukat ta' l-Għajnuna Legali,
Il-Qorti, Valletta.

Illum, 15 ta' Lulju 2004.

Reġistru tal-Qorti Superjuri, illum, 14 ta' April 2005.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

It is hereby notified that the Civil Court First Hall by means of a decree given on the 24th September 2004, in the records of the application number 148/04, in the names Daniela Agius vs Fayez Youssef Awad ordered the following publication for the purpose of service of the respondent in terms of Article 187(3) of Chapter 12.

By means of an application filed in the First Hall Civil Court on the 16th July 2004, in the names Daniella Agius v Fayez Youssef Awad, the applicant Daniella Agius, prayed that she be admitted to the benefit of legal aid so that she may proceed against the respondent in order that the marriage of the parties be declared null and without effect.

Applicant: 37, Cova da Aria, Magandi Street, Fgura.

Respondent: Flat 5, Mirbel Apartments, Imħar Street, Qawra.

You are to inform Fayez Youssef Awad that Daniella Agius filed an application in the First Hall Civil Court in order that she be allowed to proceed with the benefit of legal aid and inform him so that within four days from when he receives this deed he informs the undersigned why the demand contained in the application should not be upheld, as stated in article 911 of the Code of Organisation and Civil Procedure.

Office of the Advocate for Legal Aid
The Courts, Valletta.

Today, 15th July 2004.

Registry of the Superior Courts, today, 14th April 2005,

ADV. DR. FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

792

Ikun jaf kulħadd illi l-Qorti Ċivili (Sezzjoni ta' Ġurisdizzjoni Volontarja) permezz ta' digriet mogħti fit-30 ta' Marzu 2005, in segwitu għar-rikors ta' Maria Carmela mart Joseph Sammut, rikors numru 533/2004, ordnat il-pubblikazzjoni ta' l-inventarju ta' l-assi ta' Joseph Camilleri, bin il-mejtin Vincenzo Camilleri u Raffaella Camilleri neè Falzon imwieled Valletta u miet Ta' Xbiex, fis-16 ta' Lulju 1999 u li kellu karta ta' l-identità numru 424221(M).

Din il-pubblikazzjoni għandha ssir nhar it-Tnejn 25 ta' April 2005, fil-5.30 p.m., fl-uffiċċju 'Baxa Buildings', Blokk 1, Flat 2, Triq Valletta, il-Mosta, b'att tan-Nutar Dottoressa Elizabeth Sciriha.

Reġistru tal-Qorti Ċivili (Sezzjoni ta' Ġurisdizzjoni Volontarja) illum, 15 ta' April 2005.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

It is hereby notified that the Civil Court (Voluntary Jurisdiction Section) by means of a decree given on the 30th March 2005, following an application of Maria Carmela wife of Joseph Sammut, application number 533/2004, ordered the publication of the inventory of assets of Joseph Camilleri, son of the late Vincenzo Camilleri and Raffaella Camilleri neè Falzon, born in Valletta and died in Ta' Xbiex on the 16th July 1999 and who had identity card number 424221(M).

This publication shall be held on Monday 25th April 2005, at 5.30 p.m., at the office 'Baxa Buildings', Block 1, Flat 2, Valletta Road, Mosta, by deed of Notary Dr Elizabeth Sciriha.

Registry of the Civil Courts (Voluntary Jurisdiction Section) today 15th April 2005.

ADV. DR FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar Civil Courts and Tribunals

793

Ikun jaf kulħadd illi l-Qorti Ċivili (Sezzjoni ta' Ġurisdizzjoni Volontarja) permezz ta' digriet mogħti fl-14 ta' April 2005, in segwitu għar-rikors ta' l-Onor. Imħallef Dottor Geoffrey Valenzia, rikors numru 210/2005, dina l-Onorabbli Qorti ordnat il-ftuħ u l-pubblikazzjoni tat-testment sigriet ta' Carmela Herrera, xebba, bint il-mejtin Alessandro Herrera u Maddalena Herrera neè Perlotti, imwielda Valletta, Malta u mietet Pietà fit-13 ta' Frar 2005 u kellha karta ta' l-identità numru 355713(M).

Dan il-ftuħ u pubblikazzjoni ta' dan it-testment sigriet għandu jsir nhar il-Ħamis 5 ta' Mejju 2005, fl-10.30 a.m., fl-Annexe tal-Qorti, fi 22, Triq id-Dejqa, Valletta, fejn din il-Qorti toqgħod b'att tan-Nutar Dottor Victor Bisazza.

Reġistru tal-Qorti Ċivili (Sezzjoni ta' Ġurisdizzjoni Volontarja) illum 15 ta' April 2005.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

It is hereby notified that the Civil Court (Voluntary Jurisdiction Section) by means of a decree given on the 14th April 2005, following an application of Hon. Mr Justice Dr Geoffrey Valenzia, application number 210/2005, this Honourable Court, ordered the opening and publication of the secret will of Carmela Herrera, unmarried, daughter of the late Alessandro Herrera and Maddalena Herrera neè Perlotti, born in Valletta, Malta and died in Pietà on the 13th February 2005, and who had identity card number 355713(M).

The opening and publication of the secret will shall be held on Thursday 5th May 2005 at 10.30 a.m., at the Court Annex, at 22, Strait Street, Valletta where the Court holds its sitting by deed of Notary Dr Victor Bisazza.

Registry of the Civil Courts (Voluntary Jurisdiction Section) today 15th April 2005.

ADV. DR FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

794

Ikun jaf kulħadd illi l-Qorti Ċivili (Sezzjoni ta' Ġurisdizzjoni Volontarja) permezz ta' digriet mogħti fl-14 ta' April 2005, in segwitu għar-rikors ta' Carmelo Caruana u Carmen Caruana, rikors numru 204/2005, ordnat l-ftuħ u l-pubblikazzjoni tat-testament sigriet ta' Spiridiona Caruana, mart Carmelo Caruana, bint il-mejtin Carmelo Axiak u Carmela Axiak neè Grech, imwielda Ħaż-Żabbar u mietet Ħal Luqa fit-8 ta' Jannar, 2005, ta' 89 sena u kellha karta ta' l-identità numru 560015(M).

Dan il-ftuħ u l-pubblikazzjoni ta' dan it-testment sigriet għandu jsir il-Ħamis 5 ta' Mejju, 2005 fil-10.45 a.m., fl-Annexe tal-Qorti fi 22, Triq id-Dejqa, Valletta, fejn din il-Qorti toqgħod b'att tan-Nutar Dottor Carmelo Lia.

Reġistru tal-Qorti Ċivili, (Sezzjoni ta' Ġurisdizzjoni Volontarja) illum 15 ta' April 2005.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

It is hereby notified that the Civil Court (Voluntary Jurisdiction Section) by means of a decree given on the 14th April 2005, following an application of Carmelo Caruana and Carmen Caruana, application number 204/2005, ordered the opening and publication of the secret will of Spiridiona Caruana, wife of Carmelo Caruana, daughter of the late Carmelo Axiak and Carmela Axiak neè Grech, born in Żabbar and died in Luqa on the 8th January 2005, aged 89 and who had identity card number 560015(M).

The opening and publication of the secret will shall be held on Thursday 5th May 2005, at 10.45 a.m., at the Court Annex at 22, Strait Street, Valletta, where the Court holds its sitting by deed of Notary Dr Carmelo Lia.

Registry of the Civil Courts (Voluntary Jurisdiction Section) today 15th April 2005.

ADV. DR FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

795

Ikun jaf kulħadd illi l-Qorti Ċivili Prim Awla permezz ta' digriet mogħti fit-13 ta' April 2005, fl-atti taċ-Ċitazzjoni Numru 126/2005 JRM, fl-ismijiet Miller Distributors Ltd (C 344) vs Zamtrade (Airport Operations) Ltd (C-13518) ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront tas-soċjetà konvenuta a tenur ta' l-Artikolu 187(5) tal-Kap 12.

Miller Distributors Limited C 344, ippreżentaw Ċitazzjoni fil-Prim Awla tal-Qorti Ċivili fit-3 ta' Frar 2005, kontra Zamtrade (Airport Operations) Limited (C 13518), fejn talbu s-soċjetà konvenuta għaliex din l-Onorabbli Qorti m'għandhiex dispensat is-smiegħ tal-kawża skond id-dispożizzjonijiet ta' l-Artikolu 167 et seq. tal-Kap 12 u in vista ta' l-Affidavit anness:

1) Tiddeċiedi l-kawża skond it-talba bid-dispensa tas-smiegħ;

2) Tiddikjara illi s-soċjetà konvenuta hija debitriċi tas-soċjetà atrtriċi fl-ammont ta' sitt elef seba' mija u disa' u sebgħin lira Maltin u sebgħa u sittin ċenteżmu (Lm6,779.67) bilanċ parti minn somma akbar rappreżentanti prezz ta' gazzetti, rivisti kif ukoll merkanzija oħra, mibjugħa u debitament ikkonsenjata mis-soċjetà attriċi lis-soċjetà konvenuta fuq inkargu tas-soċjetà konvenuta stess u dan skond statement hawn anness u mmarkat bħala Dok B;

3) Tikkundanna lis-soċjetà konvenuta tħallas lis-soċjetà attriċi s-somma ta' sitt elef seba' mija u disa' u sebgħin lira Maltin u sebgħa u sittin ċenteżmu (Lm6,779.67) bilanċ parti minn somma akbar rappreżentanti prezz ta' gazzetti, rivisti kif ukoll merkanzija oħra, mibjugħa u debitament ikkonsenjata mis-soċjetà attriċi lis-soċjetà konvenuta fuq inkargu tas-soċjetà konvenuta stess u dan skond statement hawn anness u mmarkat bħala Dok B.

Bl-ispejjeż u bl-imgħax legali sad-data ta' l-effettiv pagament kontra s-soċjetà konvenuta li minn issa hija nġunta għas-subizzjoni.

Soċjetà Konvenuta: Global Village
31, The Strand,
Sliema.

Il-kawża Ċitazzjoni Numru 126/2005 JRM fl-ismijiet Miller Distributors Limited (C344) vs Zamtrade (Airport Operations) Limited (C 13518) tinsab differita għal-21 ta' April 2005, fid-9.00 a.m.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum 18 ta' April 2005.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

It is hereby notified that the Civil Court First Hall by means of a decree given on the 13th April 2005, in the records of the Writ of Summons Number 126/2005 JRM, in the names Miller Distributors Ltd (C 344) vs Zamtrade (Airport Operations) Ltd (C-13518) ordered the following publication for the purpose of service of the defendant company in terms of Article 187(5) of Chapter 12.

Miller Distributors Limited C 344, filed a Writ of summons in the First Hall Civil Court on the 3rd February 2005, against Zamtrade (Airport Operations) Limited (C 13518) whereby they asked the defendant company why this Honourable Court should not without proceeding to a hearing of the cause according to Article 167 et seq. of Chap 12 and in view of the attached Affidavit:

1) Decide the cause according to the demand without proceeding to a hearing;

2) Declare that the defendant company is a debtor of the plaintiff company in the amount of six thousand seven hundred and seventy nine liri and sixty seven cents (Lm6,779.67) balance part of a larger sum representing price of newspapers, as well as other merchandise, sold and duly delivered by the plaintiff company to the defendant company following the demand of the defendant company itself and this according to a statement hereby attached and marked Doc B;

3) Condemn the defendant company to pay the plaintiff company the sum of six thousand seven hundred and seventy nine Maltese liri and sixty seven cents (Lm6,779.67) balance of a larger sum representing price of newspapers, journals as well as other merchandise, sold and duly delivered by the plaintiff company to the defendant company following the demand of the defendant company itself and this according to a statement attached and marked Doc B.

With costs and legal interest till the date of effective payment against the defendant company from now summoned so that a reference to its evidence be made.

Defendant Company: Global Village
31, The Strand,
Sliema.

The cause Writ of Summons Number 126/2005 JRM in the names Miller Distributors Limited (C 344) vs Zamtrade (Airport Operations) Limited (C 13518) has been put off to the 21st April 2005, at 9.00 a.m.

Registry of the Superior Courts, today 18th April 2005.

ADV. DR. FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

796

B'digriet mogħti mill-QORTI ĊIVILI, PRIM' AWLA fil-5 ta' April, 2005 fuq rikors ta' F.E. SULLIVAN & CO. LIMITED ġie ffissat il-jum ta' l-Erbgħa, 20 ta' April, 2005 mid-9.00 a.m. sa nofsinhar għall-BEJGĦ BL-IRKANT li kien ġie ordnat b'digriet tal-5 ta' April, 2005 li għandu jsir f'Open Storage Area, Malta Freeport Corporation, Birżebbuġa ta' l-oġġetti hawn taħt deskritti maqbudin mingħand is-soċjetà estera Global Marine Shipping (No. 10) Limited.

Żewġ magni 'Caterpillar' tat-tip 3516 TA 1665 HP AT 1200 RPM, bis-serial numbers 72-Z-00544 u 72Z-00543 rispettivament.

Żewġ gearboxes mudell 'ZF' tat-tip BW 751, bis-serial numbers 50003000 u 50003001 rispettivament.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum il-Ħamis, 7 ta' April, 2005.

VINCENT ATTARD
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By decree given by the CIVIL COURT, FIRST HALL on 5 April, 2005 on the application of F.E. SULLIVAN & CO. LIMITED, Wednesday, 20 April, 2005 from 9.00 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION ordered by a decree given on the 5 April, 2005 to be held at Open Storage Area, Malta Freeport Corporation, Birzebbugia of the following items seized from the property of Global Marine Shipping (No. 10) Limited.

Two engines 'Caterpillar' type 3516 TA 1665 HP AT 1200 RPM, with serial numbers 72-Z-00544 and 72Z-00543 respectively.

Two gearboxes make 'ZF' type BW 751, with serial numbers 50003000 and 50003001 respectively.

Registry of the Superior Courts, this Thursday, 7 April, 2005.

VINCENT ATTARD
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

797

Ikun jaf kulħadd illi l-Qorti Ċivili Prim Awla permezz ta' digriet mogħti fid-19 ta' Mejju 2004, fl-atti ta' l-ittra uffiċjali ppreżentata fit-23 ta' Ottubru 2003, fl-ismijiet Il-Kummissarju tat-Taxxa fuq il-Valur Miżjud vs Antoine Chappelle f'ismu proprio kif ukoll bħala direttur, għan-nom u in rappreżentanza tas-soċjetà The Bistro Co. Ltd, ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront ta' l-intimat a tenur ta' l-Artikolu 187(3) tal-Kap. 12.

Fil-Prim Awla tal-Qorti Ċivili

Lil: Antoine Chappelle f'ismu proprju kif ukoll bħala direttur, għan-nom u in rappreżentanza tas-soċjetà The Bistro Co. Ltd.

Illum 23 ta' Ottubru 2003.

Permezz tal-preżenti l-Kummissarju tat-Taxxa fuq il-Valur Miżjud (Dipartiment tal-V.A.T., Birkirkara) filwaqt illi jagħmel referenza għat-talba għal ħlas magħmula fil-15 ta' Lulju 2003 jinterpellak sabiex fi żmien ġimgħa tħallas l-ammont ta' sbatax-il elf mija u sitta u sebgħin lira u erbatax-

It is hereby notified that the Civil Court First Hall by means of a decree given on the 19th May 2004, in the records of the judicial letter filed on the 23rd October 2003, in the names Commissioner for Value Added Tax vs Antoine Chappelle in his own name and as well as director, in the name and in representation of the company The Bistro Co. Ltd ordered the following publication for the purpose of service of the respondent in terms of Article 187(3) of Chapter 12.

In The First Hall Civil Court

To: Antoine Chappelle in his own name as well as director, in the name and in representation of the company The Bistro Co. Ltd.

Today 23rd October 2003.

By the present the Commissioner for Value Added Tax (V.A.T. Department, Birkirkara) whilst referring to the demand for payment made on the 15th July 2003 call upon you so that within a week you pay the amount of seventeen thousand one hundred and seventy six liri and fourteen cents

il ċenteżmu (Lm17,176.14c 0) rappreżentanti taxxa dovuta u mhux imħallsa.

Fin-nuqqas illi jsir dan il-ħlas fl-uffiċċju tal-mittenti fiż-żmien fuq stipulat, se jinħarġu mandati eżekuttivi kontra tiegħek mingħajr avviż ieħor.

Din l-intima qed issir għal finijiet u effetti kollha tal-liġi a tenur ta' l-Artikolu 59 ta' l-Att Numru XXIII ta' l-1998.

Ħallas ukoll l-ispejjeż tal-preżenti u bl-imgħax.

Intimat: 3, Canada Flats, Giann Bencini Street, Gżira.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum 15 ta' April 2005.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

(Lm17,176,14c 0) representing tax due and not paid.

Failing to make this payment within the interpellant's office within the time above stipulated, executive warrants shall be issued against you without any other notice.

This calling is being made for all intents and purposes of law in terms of Article 59 of Act XXIII of 1998.

Pay the costs of the present and with interest.

Respondent: 3, Canada Flats, Giann Bencini Street, Gżira.

Registry of the Superior Courts, today 15th April 2005.

ADV. DR FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

798

B'dan l-avviż ikun magħruf illi b'rikors ippreżentat fil-Qorti Ċivili (Sezzjoni ta' Ġurisdizzjoni Volontarja) fl-4 ta' Marzu 2005, minn Pietru Pawl, George u Catherine aħwa Zammit, rikors numru 151/2005, fejn talbu li tiġi ddikjarata miftuħa favur tagħhom fi kwoti ndaqs bejniethom ta' terz (1/3) indiviż kull wieħed u waħda minnhom is-SUĊĊESSJONI ta' Mikelina Zammit, xebba bint il-mejtin Karmenu Zammit u Agata Zammit neè Schembri, imwielda u kienet toqgħod is-Siġġiewi u mietet Pietà fl-1 ta' Novembru 2004, ta' 67 sena u kellha karta ta' l-identità numru 93437(M) u li mietet bla testament u għalhekk ġie ordnat il-ħruġ tal-bandu biex jiġi mgħarraf kull min jista' jkollu x'jaqsam fih.

Kull min jidhirlu li għandu interess huwa msejjaħ biex b'nota jagħmel l-oppożizzjoni tiegħu a tenur ta' l-Artikolu 537(1) et seq. tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili (Kap. 12).

Reġistru tal-Qorti Ċivili (Sezzjoni ta' Ġurisdizzjoni Volontarja) illum 18 ta' April 2005.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

It is hereby notified that by an application filed in the Civil Court (Voluntary Jurisdiction Section) on the 4th March 2005, by Peter Paul, George and Catherine siblings Zammit, application number 151/2005, whereby they asked that it be declared open in their favour in equal shares between them of one-third (1/3) undivided share in favour of each one of them the SUCCESSION of Mikelina Zammit, unmarried daughter of the late Karmenu Zammit and Agata Zammit neè Schembri born and residing at Siġġiewi and died in Pietà on the 1st November 2004, aged 67 and who had identity card number 93437(M) and who died intestate and thus the issuing of the bann was ordered in order that any interest party be notified.

Thus whosoever considers that he has an interest is called so that by means of a note he enters his opposition according to Article 537(1) et seq. of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12).

Registry of the Civil Court (Voluntary Jurisdiction Section) to day 18th April 2005.

ADV. DR FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar Civil Courts and Tribunals

Ippubblikat mid-Dipartiment ta' l-Informazzjoni (doi.gov.mt) — Valletta — *Published by the Department of Information (doi.gov.mt) — Valletta*
Mitbugħ fl-Istamperija tal-Gvern — *Printed at the Government Printing Press*